

# L'écho de Louiseville

ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

43<sup>ème</sup> ANNÉE — No. 49  
LOUISEVILLE,  
jeudi, le 1<sup>er</sup> octobre 1964.

MEMBRE



## Me RÉMI PAUL RÉCLAME une ENQUÊTE

**DES ANNONCEURS ET TECHNICIENS DE RADIO-CANADA INSURGÉS CONTRE LA VISITE DE LA REINE.**

Il appert que plusieurs annonceurs et techniciens Canadiens français à l'emploi de Radio-Canada, à Montréal et à Québec, auraient refusé de travailler pour réaliser les émissions qui mettront la reine du Canada en vedette lors de son passage dans la ville de Québec.

Une interpellation a été faite à ce sujet à la Chambre des Communes par Me Rémi Paul, député conservateur de Berthier-Maskinongé, qui s'est enquis de la véracité de cette affaire. Le premier ministre

Pearson a répondu en déclarant qu'il soumettrait la question de M. Paul aux autorités de Radio-Canada.

Un nombre assez imposant d'employés de la radio d'Etat à Montréal auraient manifesté leurs convictions indépendantistes et pour s'ériger publiquement contre la venue de la Reine Elisabeth dans notre pays.

La Gendarmerie Royale du Canada fait déjà enquête sur cette affaire.

INVITÉE  
D'HONNEUR



HONORABLE MARIE-CLAIRE  
KIRKLAND-CASGRAIN

L'honorable Marie-Claire Kirkland-Casgrain, M.P.P. et Ministre d'Etat, sera l'invitée d'honneur et la conférencière, au Dîner-causerie mixte du Groupement Régional des Femmes Libérales de la Mauricie, mercredi, le 14 octobre prochain, à 6.30 hres, en la salle Fleurdelysée de l'Hôtel St-Maurice de Trois-Rivières.

"Le Bill 16", tel sera le sujet développé par Madame Casgrain. Nul doute que ce sujet d'actualité saura intéresser au plus haut point l'auditoire présent.

Le dîner sera sous la présidence de Mlle Lise Bacon, présidente régionale.

**Les déjeuners-causeries  
de la Jeune Chambre locale**

Le premier d'une série de déjeuner-causeries de la Jeune Chambre locale avait lieu dimanche dernier dans un hôtel de notre ville. 32 personnes étaient présentes à cette occasion.

M. Benoît Bussièrès présenta le conférencier invité M. J.J. Lacroix économiste de Trois-Rivières qui fut remercié par M. Roland Bellemare.

M. Lacroix a parlé d'une façon très générale, des problèmes économiques du Canada. En fait il a traité d'économisme, de capitalisme et de coopération.

**Trente-cinq employés  
de l'A. T. C. suivent  
un cours spécial**

Samedi le 26 septembre, débutait à L'École des Arts et Métiers de Louiseville une série de cours sur la Technologie des Fibres auxquels prennent part 35 employés de la Division de la Finition d'Associated Textiles of Canada Limited, dont M. Frank Stubbings est le gérant.

M. Armand Lestage, professeur à l'Institut des Textiles de St-Hyacinthe, est le responsable de ces cours dont les frais d'inscription sont entièrement payés par l'A.T.C. ce qui prouve bien tout l'intérêt que démontre les dirigeants de cette compagnie à développer des ouvriers de chez-nous et leur procurer la chance d'accéder à des postes clefs dans l'avenir.

**Lumières de  
circulation  
en opération**

Le système lumineux de circulation installé angle des rues St-Louis et Ste-Elisabeth il y a quelque temps est en opération depuis avant-hier, 29 septembre, à 4 heures de l'après-midi.

C'est l'information que nous avons reçue du chef de police, M. Uldéric Contré.

**À LA COMMISSION  
SCOLAIRE RÉGIONALE**



J.A. LUPIEN

M. J.A. Lupien, président de la Commission Scolaire de Louiseville a été élu pour faire partie du Comité Exécutif de la grande Commission Scolaire Régionale qui sera composée de vingt-quatre commissions locales, dont le territoire comprend tout Trois-Rivières, et une partie des comtés de St-Maurice, Maskinongé et Champlain. Une population de 138,947 âmes est concernée et sera desservie par cette Régionale. Nos félicitations et meilleurs vœux l'accompagnent dans ce nouveau poste d'une importance et d'une portée considérables pour l'instruction et l'éducation de notre jeunesse.

**Ce soir, réunion du  
Comité des Fêtes  
du Tricentenaire**

C'est ce soir, qu'aura lieu la troisième réunion du comité des fêtes du tricentenaire à la Caisse Populaire de Louiseville, à 8.30 hres p.m.

Selon l'ordre établi, les directeurs des différents comités auront à présenter le budget se rapportant à chacun de leur programme respectif, à M. Marcel Bertrand qui est responsable du comité de finance.

Il est à prévoir que le plus gros item parmi les budgets sera celui de M. Gaétan Blais, car la décoration et l'illumination doivent se faire sans en espérer aucun revenu.



**L'ECUSSON DU TRICENTENAIRE** : — Voici l'écusson adopté par les membres du Comité du Tricentenaire de Louiseville. Nous verrons de plus en plus fréquemment cet emblème à mesure qu'approchent les festivités qui souligneront les trois cents ans d'histoire louisevillienne.

Ce dessin qui a été réalisé par Roger Contré apparaîtra également sur la plupart des objets mis en vente afin de financer l'organisation des fêtes. Les armoiries de la ville de Louiseville qui apparaissent au centre de l'emblème sont une réalisation de l'héraldiste québécois Donat-Maurice Brodeur et avaient été adoptées par le Conseil Municipal en novembre 1952.

**M. RHÉO RIVARD  
EST DÉCÉDÉ**



RHÉO RIVARD

A l'Hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières, le 27 septembre, est décédé, à l'âge de 39 ans et 8 mois, M. Rhéo Rivard, propriétaire de l'Hôtel Windsor, époux de Pierrette Gauthier, et demeurant à Louiseville.

M. Rivard a succombé aux blessures reçues dans une collision d'autos le 8 septembre dernier, près d'Yamachiche.

Il laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, trois filles, Francine, Johanne et Louise, deux fils, Pierre et Richard, sa mère, Mme Rosaire Rivard (Berthe Lambert-Rivard), de Berthier; ses soeurs et beaux-frères: M. et Mme Marcel Robert (Gisèle), M. et Mme Philippe Auger (Rina), M. et Mme Alphonse Gauthier, MM. Raymond, Fernand, Marc-A. et Yvon Gau-

thier, M. et Mme Jean-Guy Larue et Mlle Suzanne Gauthier, de New York; ses beau-père et belle-mère: M. et Mme Jos. Gauthier, de Pont-Rouge; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu, jeudi, en l'église paroissiale de Louiseville. Le convoi funèbre partira des Salons Georges Marion à 9 h 45, pour se rendre à l'église où le service sera chanté à 10 heures, et de là au cimetière paroissial, pour inhumation.

Nos sympathies à la famille!

**Madame  
Réal Bourassa  
est tuée  
instantanément**

Mme Réal Bourassa, âgée de 54 ans, a été tuée sur le coup lundi dernier, à 5.10 hres p.m., devant son domicile, Boulevard Est, lorsqu'une auto dans laquelle prenaient place, trois jeunes gens de St-Elzéar de Bonaventure, l'a happée au passage.

Le Dr Florent Caron ne put que constater la mort, lors de l'arrivée de la victime à l'Hôpital Comtois où elle fut conduite par l'ambulance Louis Richard.

Les agents provinciaux Jean-Luc Denis et Raymond Richard firent les constatations d'usage.

La direction de l'Echo désire offrir ses sincères condoléances à la famille éprouvée.

**"GRANDE CUEILLETTE DE PAPIER"**

LES SCOUTS informent la population au'il y aura une cueillette de papier à la fin du mois d'octobre. Donc invitation à tous de ramasser ses vieux journaux et de préparer son paquet immédiatement.

La date vous sera communiquée bientôt. Alors profitez de cette occasion de vous soulager de ces journaux avant l'hiver.

Les Scouts de Louiseville.

Nos sincères condoléances à la famille éprouvée!



## EDITORIAL

### EST-ON VRAIMENT SÉRIEUX?...

L'augmentation annuelle du nombre d'accident mortels sur la route est, au Québec, d'environ le double de ce qu'elle est en Ontario et dans tout le Canada. . .

Les chiffres viennent ici prouver un phénomène que tout conducteur qui a voyagé ailleurs pourra confirmer. Pourquoi en est-il ainsi? Pour plusieurs raisons sans doute, dont de mauvaises routes, des véhicules mal entretenus, une police trop peu nombreuse et pas assez sévère, etc., mais aussi, ne pensez-vous pas, parce que le Canadien français, individualiste par nature, éprouve quelque dédain, dont il se réjouit d'ailleurs, à respecter les lois et la discipline nécessaire au bon fonctionnement d'une démocratie.

Compte tenu de tous ces facteurs, SOMMES-NOUS VRAIMENT SÉRIEUX dans notre façon d'attaquer le problème et d'abord, cherchons-nous vraiment des solutions, des solutions qui tiennent compte de l'essentiel, ou ne nous contentons-nous pas plutôt de demi-mesures, d'éléments de solution, de discours, toutes des choses qui n'affectent pas trop notre petit bonheur personnel.

Demandons-nous tous ensemble quelques questions :

#### EST-ON VRAIMENT SÉRIEUX? . . .

. . . lorsqu'on se contente d'inspections facultatives des véhicules alors que l'on sait très bien que la majorité des véhicules en auraient besoin et que ceux qui en ont le plus besoin ne passeront pas l'inspection!

. . . lorsqu'on fait surveiller les routes par des agents circulant en automobile alors qu'il faudrait des motocyclettes pour pouvoir physiquement poursuivre les contrevenants!

. . . lorsqu'on se contente d'arrêter l'automobiliste qui circule à une vitesse excessive alors qu'on laisse filer le chauffard qui vous force à serrer sur l'accotement — s'il est assez large — parce qu'il tente de doubler dangereusement une file d'automobiles!

. . . lorsqu'on laisse circuler un véhicule à quarante milles à l'heure sur une route qui en permet — au moins — soixante!

Pourquoi l'automobiliste n'est-il pas mieux protégé par la loi contre les chauffeurs ivres et pourquoi est-il si difficile de faire reconnaître par la cour qu'un chauffeur était en état d'ivresse au moment d'un accident?

Pourquoi le Québec ne possède-t-il pas un meilleur système de statistiques et de renseignements sur les accidents, système

qui aiderait les ingénieurs à concevoir de meilleures routes, à corriger celles qui existent et à améliorer la signalisation routière, et qui permettrait à tous ceux qui s'occupent sérieusement de sécurité de mieux diriger leur action, et à ceux qui font le code de la route de l'améliorer constamment?

Pourquoi ne pas obliger tout le monde à suivre un cours de conduite, tout au moins les jeunes qui commencent et tous ceux qui ont causé un accident?

Pourquoi ne pas instituer le système de points ou quelque chose de similaire et punir par la suspension du permis les chauffards entêtés ou récalcitrants?

Pourquoi voit-on si peu de policiers sur la route?

Pourquoi ne pas suspendre pour un an le permis d'un conducteur trouvé coupable de conduite en état d'ivresse et, s'il récidive, révoquer le permis pour la vie ou tout au moins pour plusieurs années?

Pourquoi tolère-t-on que les manufacturiers d'automobiles puissent à leur gré décider de renforcer d'année en année les moteurs et de grossir leurs véhicules? Pourquoi ne les force-t-on pas à fabriquer des véhicules plus sécuritaires tant de l'extérieur que de l'intérieur?

Pourquoi ne pas rendre obligatoire le port de la ceinture de sécurité dont on ne peut plus discuter de la valeur et de l'utilité? Parce qu'en démocratie il faudrait laisser aux gens le droit de se tuer et de tuer les autres?

Pourquoi ne pas uniformiser les lois de la circulation, de la signalisation et du marquage des rues et routes? — bien que de grands efforts aient été faits dans ce sens.

La question n'est pas simplement de punir les contrevenants une fois qu'ils ont causé un accident mais bien de les empêcher d'en causer. La loi d'indemnisation des victimes est sûrement une bonne chose . . . pour après, mais avant. . . ?

Toutes ces mesures, direz-vous, vont coûter très cher et il faudra déranger bien des "possesseurs tranquilles de la vérité", mais combien vaut la vie des milliers de gens qui meurent chaque année sur nos routes, souvent dans des accidents bêtes, qu'on aurait pu prévenir . . . si quelqu'un, quelque part, n'avait pas négligé un petit détail . . . oh! un tout petit détail quelquefois . . . mais suffisant pour supprimer un proche, un ami, un enfant . . . ou vous-même, ou un savant qu'on avait mis des années à former. . . !

Claude DUFRESNE

"Autoclub"

## BLOC-NOTE

### LA J.O.C. ET LE "FILM CHOC" DE LA FÉDÉRATION LIBÉRALE QUÉBÉCOISE

Ces jours derniers, il n'a fallu que quelques milles pieds de pellicule pour provoquer un choc chez des hommes politiques. La J.O.C. n'est nullement surprise des faits présentés par ce film. Elle se réjouit de cette initiative de la F.L.Q. Cependant elle regrette qu'on aie attendu jusqu'à ce jour pour regarder en face la jeunesse travailleuse. En effet depuis bien des années, depuis son existence même, la J.O.C. ne cesse de révéler les problèmes des jeunes travailleurs par des sondages dans le milieu, par une présence quotidienne à la vie des jeunes travailleurs, par des recommandations, des mémoires que les journaux ont repris, que les organismes ont reçus.

#### ON SE RAPPELLE SUREMENT :

- L'enquête auprès des jeunes chômeurs
- L'enquête auprès des finissants des écoles de métiers, des écoles privées

- L'enquête sur la vie professionnelle
- L'enquête sur les loisirs
- L'enquête sur l'argent
- le manifeste de la jeunesse travailleuse
- le mémoire sur les émissions de jeunes
- l'enquête auprès des adolescentes ouvrières
- l'enquête sur la formation professionnelle féminine etc. . .

Et ce n'est qu'en septembre 64 qu'on s'inquiète sur le sort de ceux qu'on a qualifié de défavorisés. Des millions ont été dépensés pour les étudiants, une politique de jeunesse a été pensée mais pour quelle jeunesse? D'après les réactions qu'a provoquées le film il faut croire qu'on ignorait la réalité d'une partie de cette jeunesse qui s'évalue tout de même à 400.000 individus.

Cette jeunesse se fiche de la politique! Elle connaît très peu le bill 60, le bill 54 etc. . . Mais qu'a-t-on fait pour en informer (suite à la page 19)

Édité et imprimé par



## TRIBUNE LIBRE



Sous cette rubrique, nous publions les lettres jugées d'intérêt général et que nos lecteurs veulent bien nous écrire. Toute lettre publiée n'engage nullement la responsabilité de la rédaction, ni des éditeurs du journal. Elle est publiée sous la responsabilité personnelle de son auteur, qui peut employer un pseudonyme, pourvu que son identité soit connue du directeur du journal. Les lettres ne devront pas dépasser deux pages, format lettre, à double interligne et elles doivent nous parvenir au plus tard le lundi midi.

Votre lettre doit être adressée comme suit :

TRIBUNE LIBRE,  
L'Echo de Louiseville,  
St-Justin,  
Côté Maskinongé, Qué.

### Collaboration + Transpiration = CÉLÉBRATION

Mais non, les 25.000 lecteurs de l'Echo de Louiseville ne sont ni "vaches comme des cochons", ni poules mouillées, mais. . .

Evidemment il y a un mais, comme dans toutes bonnes histoires se déroulant au Canada-français.

On a bien quelque chose à dire, mais. . . on espère que le voisin le dira avant nous, quitte à critiquer ensuite.

On a bien quelque chose à faire, mais. . . pourquoi peiner et se tuer au travail quand d'autres sont là pour ça!

On a bien des désirs, des rêves, mais. . . il y a l'effort, le risque, les bouleversements inévitables. Alors. . .

on n'ose pas. . . on ne sait pas si. . . on ne croit pas que. . . et on laisse ainsi passer la chance de s'exprimer, de foncer, de faire sa marque.

Un exemple : le Tricentenaire. Qui remarque-t-on dans les divers comités d'organisation: toujours les mêmes personnes ouvertes, actives, disponibles. Ne compte-t-on à Louiseville que peu de personnes de bonne volonté? Le Tricentenaire voilà, que diable, un événement qui regarde tous les citoyens! Quelques personnes mises à part, Louiseville ne possède-t-elle que des incapables et des endormis?

NON, NON, NON. TROIS FOIS NON!

Mais dites-vous, "on ne m'a jamais demandé quoi que ce soit", "c'est toujours le même petit groupe" et un tas d'autres réflexions du même genre.

Croyez-vous sincèrement ces raisons valables? Etiez-vous disponibles? disposés à l'effort? ou a-t-on toujours essuyé indifférence, refus, incompréhension de votre part? Un tricentenaire voilà un événement qui vaut la peine que chacun y mette du sien. Les fêtes, les manifestations les plus diverses, ne seront réussies que dans la mesure où tous y collaboreront.

Parlez du tricentenaire, discutez-en entre vous, faites connaître

vos opinions aux divers responsables, au géant municipal. Suggérez, organisez, et si vous n'avez ni le temps, ni le moyen de faire quelque chose de précis, d'innover, offrez vos services au comité central, qui pourra sans aucun doute mettre à profit votre collaboration.

Quelques suggestions pratiques, pourquoi pas?

Que pensez-vous : — d'un comité d'embellissement supervisant l'aspect extérieur de notre ville, encourageant ses citoyens à décorer, à rendre de plus en plus attrayant le décor dans lequel nous vivons.

— d'un comité des jeunes, prévoyant un programme d'activités pour la jeunesse de même qu'un service bénévole de jeunes pouvant aider les autres comités.

— que pensez-vous encore d'activités intéressant : les écoliers, les grand-mamans, les papas et leurs fistons?

— quelles idées originales avez-vous en tête? Quelles intéressantes innovations avez-vous remarquées ailleurs et qui, modifiées pourraient devenir d'un intérêt général? Qui sait, vous serez peut-être la source d'un événement grandiose?

Si chacun ajoute sa petite idée, en fait part, soumet ses opinions, Louiseville connaîtra enfin la joie d'un travail, fruit de la collaboration de tous. OUI : TOUS!

Peut-être alors le "Vaches comme des cochons" sera-t-il remplacé par le terme beaucoup plus agréable bien qu'argotique de "Vachement sympa".

La Commère

### Le p'tit Philosophe



"Bossu : Qui en a plein le dos".

"Potence : le plus désagréable des instruments à corde".

"Potence : Point de suspension".

En collaboration avec le

## Service National de Placement



L'Echo de Louiseville vous signale ces

#### OFFRES D'EMPLOI

Couple sans enfants demandé dans hôtel et maison privée; l'épouse devra être cuisinière — salaire suivant compétence. Serveuses de tables;

Aide-cuisinière — hôtel ou restaurant.

Pour information s'adresser

36, RUE STE-ELISABETH LOUISEVILLE, QUÉ.

AU SUJET DES

# ALLOCATIONS SCOLAIRES

*L'écho de Louiseville*

ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

43ième année — No 49 — Louiseville, jeudi le 1er octobre 1964.

## ENTRE LES DEUX PONTS...

### PLUSIEURS CONGRES A LOUISEVILLE

La plupart des associations ou groupements diocésains qui se proposent de tenir leurs assises ou congrès annuel en 1965, recevront invitation du Comité central des fêtes de tricentenaire de Louiseville pour se faire dans notre ville, lors des célébrations de cet important événement.

La Commission scolaire locale fera aussi parvenir ses invitations aux Commissions scolaires du diocèse pour que le congrès de cet organisme ait définitivement lieu à Louiseville.

— oOo —

### NOUVELLE DIRECTRICE

R. Soeur Jean-Denis, A.S.V., est la nouvelle directrice à l'École Tessier, depuis le début des activités scolaires de septembre. Elle a remplacé R. Soeur Bernard de Rome, des religieuses de la Providence qui ont abandonné le directorat de cette institution cette année.

— oOo —

### PERSONNEL ENSEIGNANT

La Commission scolaire a un personnel de 70 professeurs et institutrices, tant laïcs que religieux. Un total de quelque 1950 élèves fréquentent les institutions de cet organisme local.

— oOo —

### PLUS DE MILLE DOLLARS

L'abri, construit par la ville, pour remiser les bandes de la patinoire de l'O.T.J. et aussi le sable à être employé, au cours de l'hiver, pour l'entretien de la chaussée, des trottoirs, a coûté \$1.025.

Cette construction a été érigée entre le kiosque de l'O.T.J. et le site de la patinoire.

— oOo —

### ELECTIONS ANNUELLES

Le Cercle Lacordaire a tenu ses élections annuelles, de même que les Jeanne d'Arc, tout récemment.

Chez les Lacordaire, M. Raphaël Lafrenière a été élu président, M. Reynald Lafrance, vice-président, M. Justin Hamelin, secrétaire et le trésorier sera M.

### Rosaire Paillé.

MM. Léopold Gerbeau, Marcel Beaulieu, Edouard Paquin, Maurice Lamothe et Paul-Emile Lefebvre sont les nouveaux directeurs.

Dans le nouveau conseil des Jeanne d'Arc, la présidente sera Mme Raoul Millette, tandis que Mlle Laura Morin, aura la vice-présidence. Mlles Pierrette Lefebvre et Gisèle Grenier sont respectivement secrétaire et trésorière.

Les directrices sont Mmes Raphaël Lafrenière, Réal Michaud, Paul-Emile Lefebvre, Maurice Lamothe et Mlle Jeanne Leblanc.

— oOo —

### DEPART PROCHAIN

M. Martin Désaulniers, professeur en électricité depuis six ans à l'École de Métiers, a été muté à l'Institut de Technologie Laval de Montréal. Dès que son remplaçant aura été engagé, M. Désaulniers quittera Louiseville.

— oOo —

### HOMOLOGATION DU ROLE D'EVALUATION

On croit savoir que le rôle d'évaluation sera homologué, sous peu, à la Commission scolaire.

Une fois homologué, on pourra débiter la perception des taxes scolaires.

— oOo —

### LA FIN D'UNE ÈRE

A compter de l'an prochain, le bois de pulpe qui était annuellement en flottage sur la Rivière-du-Loup, depuis St-Alexis à Louiseville ne le sera plus.

Des camions transporteront ce bois de St-Alexis-des-Monts à Trois-Rivières, jusqu'au moulin de la Domtar Newsprint (anciennement St. Lawrence).

Depuis de nombreuses années, ces opérations sur ce cours d'eau donnaient de l'emploi à plusieurs personnes.

— oOo —

### ON LE SAURA SOUS PEU

Le recensement scolaire, confié à M. Raymond Martin produira ses chiffres, à brève échéance. On sait que ce travail consiste à faire un relevé du nombre de jeunes de 0 à 18, tant dans la ville que la paroisse.

Bonjour,  
Louiseville!

★ Les feuilles jonchent de plus en plus le sol. L'automne est décidément commencé.

★

★ Pendant ce temps, la pénurie d'eau devient de plus en plus alarmante. Tant pour les chasseurs que pour les ménagères...

★

★ Quels beaux modèles nous présentent les fabricants de voitures pour 1965! Les éventuels acheteurs n'auront, à la fin, que l'embarras du choix!

★

★ Ça bouge de façon progressive dans les préparatifs du tricentenaire de Louiseville... Selon les prévisions, on ne manquerait pas son coup.

★

★ La Jeune Chambre va débiter ses activités saisonnières en "grande". Un programme prometteur pour les mois prochains...

★

★ Il y aurait vols d'animaux, le long des routes rurales, au cours des nuits. Aux cultivateurs de surveiller le nombre d'unités de leur chaplet.

★

★ Le Centre d'Accueil Providence devrait être "officiellement" accepté par les autorités gouvernementales, sous peu.

★

★ Les "noirs" seraient plutôt rares, selon les allégations des chasseurs rencontrés. Ce n'est pas la "Vieille", mais bien près, pour plusieurs.

★

★ Avec le "pas" de pluie ou le "peu" qui tombe, l'intérieur des forêts sèche lamentablement, augmentant les dangers de feu. Soyons prudents...

★

★ L'époque est arrivée de faire nettoyer les systèmes de chauffage. En plus de troquer les "doubles châssis" contre ceux d'été.

★

★ On a commencé à poser la peinture sur les portes extérieures de l'église paroissiale. Est-ce à votre goût?

★

★ Les clochers du temple paroissial brillent de toute leur nouvelle toilette sous les vifs rayons de soleil d'automne.

★

★ L'affaire du drapeau distinctif devrait être réglé au cours d'octobre 1964. Il en aura été longuement question...

QUEBEC, le 22 septembre 1964 — Le ministre de la Famille et du Bien-Être social, monsieur Emilien Lafrance, tient à rappeler à tous les parents d'écoliers de 16 et 17 ans fréquentant régulièrement une institution d'enseignement reconnue, qu'ils peuvent obtenir une allocation mensuelle de \$10.00. Il leur suffit pour cela de faire parvenir une demande écrite à la Commission des allocations sociales, Ministère de la Famille, Hôtel du Gouvernement, Québec-4.

Ces allocations sont versées à la mère dans le but d'aider la famille à rencontrer le surplus des dépenses occasionné par la prolongation de la scolarité. Les allocations scolaires sont accordées quel que soit le revenu de la famille.

Les adolescents reconnus, par certificat médical, incapables de fréquenter assidûment l'école ne sont pas exclus du droit aux allocations scolaires.

Les écoliers bénéficiaires des dispositions de la Loi de l'assistance publique de la Loi de la protection de la jeunesse, sont aussi admissibles aux allocations scolaires.

Le programme d'allocations scolaires mis en vigueur depuis septembre 1961 est d'une façon certaine, responsable de l'augmentation de la fréquentation scolaire des jeunes de 16 et 17 ans.

Cette augmentation révèle que plus de 350,000 enfants ont bénéficié, depuis septembre 1961, jusqu'au mois de juin 1964, d'un montant de \$32,694,868.

Les statistiques de l'année scolaire 1960-1961 indiquaient que la fréquentation scolaire diminuait à l'âge de 15 ans. La fréquentation, qui était de 58% pour le groupe des garçons de 15 ans, tombait à 42% pour le groupe de 16 ans et à 32% pour le groupe des garçons de 17 ans.

Chez les filles, la chute de la fréquentation scolaire était encore plus marquée et passait de 51% pour les filles de 15 ans à 34% pour celles de 16 ans et à 21% pour celles de 17 ans. Pour enrayer et corriger cette diminution du taux de fréquentation scolaire, le gouvernement institue, le 25 mai 1961, les allocations scolaires.

Pour démontrer l'efficacité des allocations scolaires, il suffit de rappeler qu'au cours des années 1957-1958, le nombre des jeunes de 16 et 17 ans aux études était de 49,359. En 1958-1959, ce nombre passait à 56,675, accusant un taux d'augmentation annuelle de 15%. Au cours de l'année scolaire 1959-1960, 64,325 jeunes des deux sexes fréquentaient les écoles. Le taux d'augmentation annuelle fut alors de 13.5%. Or, en 1961, première année d'opération du programme des allocations scolaires, l'augmentation faisait un bond: de 64,325, le nombre des écoliers passait à 86,203, soit une augmentation de 34%. En 1961-1962, 105,857 adolescents de 16 et 17 ans étaient aux études, ce qui représente une augmentation additionnelle sur l'année précédente de 23%; pendant l'année scolaire 1962-1963, on a enregistré un nouveau gain. En effet, 119,813 adolescents de 16 et 17 ans continuaient leurs études. Ce chiffre, au cours de l'année 1963-1964, grimpa à 132,927 écoliers.

On peut en conclure que depuis 1961, soit depuis le moment où l'on a commencé à distribuer les allocations scolaires, l'accroissement des taux de scolarité a presque doublé dans tous les cas et cela, pour les deux sexes.

Pour bien comprendre l'essor que les allocations scolaires ont imprimé au prolongement des études, il est bon de noter que l'augmentation

(suite à la page 21)

## NOUVEAU MAGASIN de chapeaux



- FOURRURES
- FEUTRE
- REPARATIONS
- FABRICATION à la main

TEL. : CA. 8-4396

*Aline Haute Mode*

89, RUE NOTRE-DAME

LOUISEVILLE



La Jeune Chambre a tenu sa première assemblée de l'Université populaire, dimanche dernier à l'Hôtel du Boulevard. De gauche à droite: Lorenzo Bureau, responsable de la section Université Populaire, J.-Pierre Giguère, président de la Jeune Chambre, M. Roland Bellemare, pré-

sident honoraire, M. Jean-Jacques Lacroix, estimateur professionnel de Trois-Rivières, conférencier invité, M. Benoit Bussièrès, gouverneur, M. Yvon Saucier, président régional, M. Gilles Desmarais, président ex-officio. (Photo: Paul Deschesnes).

## Dr J. ANDRÉ LACROIX

MEMBRE DU COLLEGE DES CHIROPATICIENS

### CHIROPATICIEN

RAYONS-X — ULTRA-SON

#### HEURES DE BUREAU :

	A.M.	P.M.	SOIRS
Mardi :	9.30 à 12 h.	2 à 5 h.	7 à 9 h.
Mercredi :	9.30 à 12 h.	2 à 5 h.	
Vendredi :	9.30 à 12 h.	2 à 5 h.	7 à 9 h.

(FACE AU CENTRE PROFESSIONNEL)

59 A St-Laurent

LOUISEVILLE

TEL. CA. 8-5221

## Le Centre Récréatif

ST-ANTOINE DE LOUISEVILLE

présente

SAMEDI, LE 3 OCTOBRE, A 8 HRES P.M.

### Un grand 'BARN DANCE'

Orchestre invité

THE VISCOUNT

JEAN DESMOND, m.c.

Animateur au poste CJSO

## Le Carnet Social

### QUATRE LOUISEVILLIENS EN HOLLANDE

M. et Mme Ernest St-Louis, MM. Fernand Dalcourt et Jean-Guy Trudel, se rendront à Amsterdam et visiteront quelque peu la Hollande dans les jours qui suivront.

### LE R.P. MARTIAL ST-PIERRE, c.s.c. NOUS A QUITTE

Dimanche, le 20 septembre dernier, le R.P. Martial St-Pierre, c.s.c. nous a quitté pour retourner dans sa mission au Pakistan, après un séjour d'un an au Canada. Il désire remercier très sincèrement toutes les personnes qui ont eu des gentilleses à son égard.

### TRANSACTIONS

M. Martial Béland, autrefois propriétaire de l'Hôtel Royal de Maskinongé, se porte acquéreur de la taverne "A l'Aurore" appartenant à M. Antoine Croisetière.

M. Jean-Claude Pombert est maintenant propriétaire d'un terrain, Avenue Pie XII, qui appartenait à M. Jean-Louis Trudel.

### CHANGEMENT

Si la température le permet, le pèlerinage au cimetière aura lieu dimanche prochain, à 4h. plutôt que 3h. tel qu'annoncé dans notre dernière édition. Une messe sera offerte aux assistants. Le départ de l'église se fera à 3h.45.

### AUX HABITUÉS DE LA MESSE DE CINQ HEURES

Contrairement à l'habitude, il n'y aura pas de messe à 5h., dimanche prochain.

### VENTE DES BANCs

C'est dimanche prochain, après la messe de 11h.30 que se fera la vente des bancs à l'église.

### CONFESSIONS

Les confessions seront entendues jeudi après-midi, jeudi soir 7h.30 et vendredi soir avant la messe de 9h.

### HEURE SAINTE — 7h.30

Le T. S. Sacrement, comme à chacun des Premiers Vendredis du mois, sera exposé toute la journée. On espère qu'il y aura beaucoup d'adorateurs.

### MOIS DU ROSAIRE

Tous les soirs à 7h.30, auront lieu les exercices du Mois du Rosaire.

### PROCHAIN MARIAGE

Samedi le 3 octobre, sera célébré à St-Léon le mariage de Marcel Coutu, fils de Mme Maurice Coutu, à Marie-Thérèse Deschênes, fille de M. et Mme Léo Deschênes de St-Léon.

### DEPLACEMENTS

M. et Mme Réginald Lamy de Jonquière, M. André Béland de Longueuil ont visité leur famille, M. et Mme Ls-François Béland.

M. et Mme Jean-Louis Trudel et Brigitte de Montréal étaient de passage chez Mme Robert Trudel ces jours derniers.

MM. Lord Desaulniers et Origène St-Pierre sont allés à Waterbury, Conn. à l'occasion des funérailles de Mme Nap. Doyon.

### NAISSANCES

Le 11 septembre, à M. et Mme Roch Dupuis (Yvonne Côté) est née une fille baptisée le 26 sous les prénoms de Marie, Yvonne, Diane. Parrain et marraine : M. et Mme Jean-Paul Côté, oncle et tante de l'enfant.

Le 20 septembre, à M. et Mme Jacques Grenier (Claire Laboissonnière) est né un fils baptisé le 27 sous les prénoms de Joseph, Omer, Pierre. Parrain et marraine : M. et Mme Omer Grenier.

## CINQUANTE ANS DE VIE RELIGIEUSE



Sr St-Jean-du-Tabernacle

Une louisevillienne d'origine, la Révérende Soeur St-Jean-du-Tabernacle, A.S.C., (Laure Gravel) de Ste-Angèle-de-Laval, vient de célébrer ses cinquante années de vie religieuse.

A cette occasion, une réception eut lieu chez le frère de la jubilaire, M. Lucien Gravel de notre ville et à laquelle de nombreux parents ont participé.

### MARIAGES

Le 26 septembre fut célébré le mariage de Raymond Chrétien de Montréal à Berthe Gagné, fille de M. et Mme Adélar Gagné de Louiseville.

Le 26 septembre fut célébré le mariage de Siméon Dupuis à Florida Lamy (Mme Vve Omer Bellemare).

Voeux de bonheur!

### ORDO DES MESSES

LUNDI, le 5 octobre : 7.00 hres: Service de Bonne Mort de Dame Réal Bourassa. — 7.30 hres: Service pour Dame Roger Hogue. — 8.00 hres: Service pour Rhéo Rivard.

MARDI, le 6 octobre : 7.00 hres: Service pour Dame Hermyle Fortin. — 7.30 hres: Service pour Dame Joseph Paillé. — 8.00 hres: Service pour J. Euchariste Lamy.

MERCREDI, le 7 octobre : 7.00 hres: pour Dame Emery Brière, par M. et Mme Normand Brière. — 7.30 hres: pour Emile Saucier, par M. et Mme Roland Saucier. — 8.00 hres: pour Dame Ulric Giguère, par Philadelphie et Camilienne Giguère.

JEUDI, le 8 octobre : 7.00 hres: pour parents défunts, par M. et Mme Joseph-Ovila Dupuis. — 7.30 hres: pour Benoit Gagnon, par M. le Dr et Mme Louis-Philippe Roy. — 8.00 hres: pour Orphir Paquin, par M. et Mme Bruno Langlois.

## À L'HÔTEL PICARDIE

JEUDI — VENDREDI  
SAMEDI et DIMANCHE

MICHEL NORMAND, M.C. présente en exclusivité dans la région

### LES GOLDEN MARK'S

(Les têtes blondes)



5 chanteurs — danseurs — instrumentistes arrivant d'une tournée triomphale en Abitibi.

DENYSA nouveautés orientales et musicales

SUR COMMANDE, NOUS LIVRONS NOS FAMEUX Bar-B-Q

Danse avec l'orchestre : LE QUATUOR PICARDIE

LE PICARDIE VOYAGE, dimanche après-midi

GROS LOT EN ARGENT : \$25.00

Commandité par Paillé Automobiles Enrg.

Le GROS LOT de \$100. a été gagné par Mlle Monique Bélanger.

BUFFET FROID, DE 1 hre A LA FERMETURE.

Ne pas oublier notre 4e souper aux homards le 8 octobre

## ATTENTION — ATTENTION

AUCUNE PERSONNE N'EST AUTORISÉE A FAIRE DE LA VENTE OU DE LA SOLLICITATION DE MACHINES A COUDRE EN MON NOM.

### Centre de Couture Léo Arvisais

8, RUE ST-AIME, — TEL. CA. 8-4404 — LOUISEVILLE

VENDREDI, le 9 octobre : 7.00 hres: pour Dame Armand Joly, par Dame Joseph-H. Giguère. — 7.30 hres: En l'honneur de Ste Anne, par Louis Lessard. — 8.00 hres: pour parents défunts, par M. et Mme Angelbert Milot.

SAMEDI, le 10 octobre : 7.00 hres: En l'honneur de la Ste Vierge, par M. et Mme Armand Gauthier. — 10.00 hres: Mariage: Robert Malboeuf et Paulette Duquette. Mariage: Georges Leblanc et Esther Deschênes.

## UN AUTRE JUGE A VU LE JOUR À LOUISEVILLE

La semaine dernière, nous parlions de l'Honorable Juge Emile Ferron qui a pratiqué sa profession d'avocat à Louiseville et de l'Honorable Juge Robert Lafleur, qui avait vu le jour dans la capitale du comté de Maskinongé.

Une fidèle lectrice de L'Echo

nous signale que l'Honorable Juge Joseph Legris, aujourd'hui de Windsor, Ontario, était à Louiseville. Au surplus, il était le fils du Sénateur J. H. Legris et l'oncle du Juge Robert Lafleur.

Notre interlocutrice nous informait également que tous les ancêtres du Juge Legris étaient natifs de Louiseville.

*Vous souvient-il de Pete Gray, un joueur manchot de baseball, dans la Canado-Américaine ? Quel athlète capable, malgré ce handicap !*

Rendez-vous  
CHEZ

GÉRARD LESAGE

54, rue St-Laurent,  
LOUISEVILLE



## LOMBARDI'S

Il nous fait plaisir de vous inviter à visiter notre rayon de Vêtements Faits-sur-Mesures

MARDI, LE 13 OCTOBRE

Nous serons fiers de vous présenter l'assortiment de tissus pour les saisons Automne et Hiver que vous pourrez trouver dans un vêtement LOMBARDI.

M. Humbert Solari, représentant-tailleur de Lombardi, se fera un plaisir de vous recevoir.

J. A. BUSSIÈRES

30 RUE ST-LAURENT

LOUISEVILLE



C'est une visite extraordinaire qu'a reçu M. Irénée Caron quand deux de ses soeurs, cloîtrées chez les religieuses du Bon Pasteur d'Angers de Montréal sont venues à Louiseville. Sur la Photo, Mme Irénée Caron, Sr Marie-Raphaël de

la Providence, M. Irénée Caron, frère des religieuses, Sr Marie de Ste-Colombe, Mme Rodrigue Dugré, soeur des deux religieuses. Fait à noter, ces deux religieuses n'avaient pas vu leur maison natale depuis 56 ans.

## Nouvelles de St-Justin

### YVON MASSON À L'HONNEUR

Comme on pourra le constater en lisant les pages sportives de ce journal, Yvon Masson, le brillant artilleur du club local s'est mérité le trophée C.K.T.R. — Hebdo décerné au joueur de distinction par excellence.

Nous nous réjouissons de l'honneur qui échoit à ce gentilhomme sportif et lui offrons nos meilleurs vœux pour la prochaine saison de baseball.

### AUX FILLES D'ISABELLE

Une grande soirée chinoise a été organisée par le Cercle Blanche de Castille de Louiseville au profit des œuvres de vocation. Cette soirée aura lieu mardi, le 3 novembre à la salle paroissiale de Louiseville.

Pour celles qui désireraient assister à cet événement, les billets au prix de \$1.00 chacun, sont en vente chez Mme Ernest Gagné. Le nombre de billets mis à la disposition des Filles d'Isabelle de St-Justin est nécessairement limité et on demande aux intéressées de réserver le plus tôt possible.

### BASEBALL

La date de la soirée en l'honneur des joueurs du club de baseball local a été fixée au samedi, 7 novembre et l'événement se déroulera à la Seigneurie de Grand Pré.

En prévision de cette soirée, il y aura réunion de tous les joueurs samedi prochain, le 3 octobre, à la salle des Chevaliers de Colomb, à 7 hres 30.

Que tous les joueurs soient présents!

### PROMOTION

Nous lisons dans un quotidien de la Métropole que le sergent d'état-major Richard Masson vient d'être promu sous-inspecteur à l'escouade des homicides de la Sûreté Provinciale.

Nous désirons féliciter chaleureusement notre ancien concitoyen pour cette promotion.

### À L'HÔPITAL

Carole Vouligny, fille de M. et Mme Lucien Vouligny, est présentement sous observation à l'Hôpital Comtois de Louiseville.

Mme Philorum Bernèche est sous observation à la même institution. Prompt rétablissement!

### À L'HONNEUR



M. et Mme Gabriel Ph. Gagnon de notre paroisse ont été proclamés "Roi et Reine des produits de l'étable de la Province de Québec", lors de l'exposition provinciale tenue du 3 au 13 septembre dernier.

A cette occasion, un vin d'honneur fut servi et de magnifique cadeaux leur furent présentés.

### ACCIDENTS

La semaine dernière, la voiture de M. Victorin Vermette a subi de lourds dommages lorsqu'elle fut heurtée par une camionnette de l'Épicerie Nationale de St-Barthélemy.

En revenant de Montmagny, dimanche dernier, aux environs de Berthier-en-Bas, l'automobile de M. Yvan Gagné a fait une embardée alors que celui-ci a manoeuvré pour éviter d'heurter une autre voiture qui est venue lui "couper" la route.

Le véhicule de M. Gagné est une perte totale.

### QUILLES

L'équipe de quilles mixte des Chevaliers de Colomb a remporté une victoire de 4-0 aux Trois-Rivières, dimanche dernier.

Pour la circonstance, l'équipe justinienne était formée d'André Plante, Jean-René Lafrenière, Jacques Villeneuve, Yolande Alarie, Mariette et Ginette Masson.

### NAISSANCES

A M. et Mme Hubert Mandeville (Gabrielle Lesage) une fille est née à l'Hôpital Comtois de Louiseville, le 11 septembre et baptisée sous les noms de Marie, Hélène, José. Parrain et marraine: René Lesage et Hélène Lesage, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Ghislain Milot (Angèle Chaîné) une fille est née à l'Hôpital Comtois de Louiseville, le 20 septembre et baptisée sous les noms de Marie, Céline, Guylaine. Parrain et marraine: Roch Chaîné et Céline Chaîné, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Gérard Vertefeuille (Micheline Cormier) est née une fille à l'Hôpital de Ville La Salle et baptisée à St-Justin, sous les noms de Marie, Claire, Carole. Parrain et marraine: M. et Mme Marcel Cormier de Ste-Croix de Shawinigan, grands-parents de l'enfant; porteuse: Mme Gérard Vertefeuille.

A M. et Mme Maurice Lambert (Laurette Plante) est née une fille le 21 septembre à l'Hôpital Comtois de Louiseville et baptisée sous les noms de Marie, Lise, Johanne. Parrain et marraine: M. et Mme Léo Plante de St-Barthélemy, oncle et tante de l'enfant.

### ORDO DES MESSES

Semaine du 4 octobre 1964

Dimanche: pour l'âme de Denise Bellemare, par M. et Mme Jacques Bellemare.

Lundi: pour l'âme de Mme Arthur X. Gagnon, par Mlle Lucienne.

Mardi: pour l'âme de Mme Arthur Lefebvre, par Mlle Danielle Bisson.

Mercredi, pour défunts de la famille Alexis Bastien, par Mlle Rose Bastien.

Jeudi: pour l'âme de Mme Jos. Marchand, par M. et Mme Léo Marchand.

Vendredi: pour l'âme de l'abbé Ovila Landry, par le curé.

Samedi: pour l'âme de Mme Alfred Lauzon, par les employés de l'Imprimerie Gagné & Fils Ltée.

## VENTE DE VACHES "LAIITIÈRES HOLSTEIN"

Cultivateurs,

Bienvenue à notre huitième vente de vaches laitières à l'arena de la FERME LAMBERT 209, Beauséjour, Louiseville, lundi, le 5 OCTOBRE, à 8 hres précises du soir.

50 têtes seront vendues à l'enchère :

40 vaches fraîches vélées ou devant le faire prochainement

2 jeunes taureaux de race pure, haute qualité, 10 - 15 mois

8 taures

Aucun comptant exigé,

N.B. Tous les jeunes taureaux pur sang, âgés de 4 à 15 mois et croisés, de 4 à 12 mois, que vous voudrez bien offrir en vente, seront achetés pour exportation. Communiquez immédiatement avec

### MAURICE LAMBERT, prop.

209, Beauséjour — Tél. : CA. 8-4105 — LOUISEVILLE

### LAMPE DU SANCTUAIRE

La lampe du sanctuaire brûle aux intentions de la Succession Louis Alarie.

### PREMIER VENDREDI DU MOIS

Messe à 11 heures a.m. et messe à 9 heures p.m.

### CONFESSIONS

Jeudi de 7 à 8 heures p.m. — Vendredi de 8 à 9 hres p.m.

### GROS LAMPIONS

A l'avenir, vous pourrez déposer vos offrandes dans le tronc placé sous le porte lampions dans l'église.

### VA ET VIENT

M. et Mme Gérard Plante sont allés à Lowell, Mass., en fin de semaine.

M. Paul-Emile Gagné de Montmagny, était de passage à Saint-Justin mardi.

M. et Mme Paul-Yvon Vertefeuille de Duvernay, chez des parents récemment.

M. et Mme Maurice Carufel ainsi que M. et Mme Justin Alarie sont de retour d'un voyage en Gaspésie. Notaire et Mme Clément Masson de La Guadeloupe, chez Mme Joseph Masson, dimanche.

M. et Mme René Vallée de Rigaud, chez M. Florent Vermette dernièrement.

MM. et Mmes Irénée et René Bellemare, ainsi que M. Roland Pâquet sont allés à St-Jérôme, dimanche.

## DE PARTOUT DANS LE COMTÉ Tout le monde accourt

CHEZ

## CLÉMENT & FRÈRE LTÉE

VOIR

## LES AUTOMOBILES QUI SE VENDRONT LE PLUS EN 1965

## CHRYSLER - PLYMOUTH - DODGE - VALIANT

## ET NOS FAMEUX CAMIONS: DODGE - FARGO

## SOYEZ LES BIENVENUS À NOTRE SALLE DE MONTRE

## VOYEZ LA NOUVELLE LESSIVEUSE "FRIGIDAIRE"

Oui le nouveau modèle 1965  
est complètement changé.



- Cabinet perfectionné
- Mécanisme simplifié, qui permet de faire le lavage avec plusieurs choix d'eau et de rinçage.
- Le mécanisme le plus silencieux.

Venez voir de vos propres yeux le test de performance que nous faisons subir à la lessiveuse FRIGIDAIRE

En un mot tout ce dont une ménagère avisée désire,  
c'est une lessiveuse FRIGIDAIRE.

PRIX SPECIAL D'INTRODUCTION CHEZ

## J. L. Lafrenière

VOTRE MAGASIN D'ESCOMPTE

TEL. 227-2381

MASKINONGE

# ST-BARTHÉLEMY EN ACTIVITÉ

## LA GRANDE MISÈRE

Depuis le 12 septembre au soir St-Barthélemy n'a qu'un peu d'eau par intermittence. Pour une municipalité comme la nôtre c'est un VRAI SCANDALE. Par une imprévoyance impardonnable, on a laissé se détériorer un système qui aurait pu desservir une population plus considérable que la nôtre. Tandis que le nombre d'animaux triplait (et même plus) en une quinzaine d'années, notre aqueduc ne pouvait fournir d'eau, des bouts de rangs complets.

Notre Conseil municipal travaille d'arrache-pieds pour remédier le plus tôt possible à la situation. Mais, que pourra-t-on offrir au propriétaire pour un tel système délabré? La population de St-Barthélemy en a plein le dos: **ELLE VEUT DE L'EAU!**

A. C.

### DIVERS

**ST-BARTHELEMY à la TV:** — L'émission du 22 septembre, au canal 13 de Trois-Rivières, a été vraiment un succès. Félicitations à tous les participants, avec mention spéciale à M. le vicaire Léo Lanoie, à M. le maire Arsène Désilets et à M. le président de la Commission scolaire, M. Rodrigue Laferrière. Le "jeune" père de ce dernier, M. Amable Laferrière, a largement contribué à rendre cette demi-heure encore plus intéressante.

\* \* \*

**MARIAGE:** Le 26 septembre, mariage de Mlle Pierrette Plante, fille de M. et Mme Bertrand Plante, à M. Germain Gagnon, fils de M. et Mme Arthur P. Gagnon, de St-Justin.

\* \* \*

**PROMPT RETABLISSEMENT à M. Rodolphe Bérard** sous traitements dans un hôpital de Montréal.

\* \* \*

**NAISSANCE:** Le 26 septembre, à l'Hôpital Comtois de Louiseville, est né un 3e fils à M. et Mme Laurian Adam (Nicole Sylvestre). Félicitations!

\* \* \*

**GARE AU FEU!** — On doit redoubler de prudence pendant cette période de disette d'eau que nous traversons. S'il fallait être éprouvés par un incendie, surtout dans les rangs, on se demande comment on pourrait le combattre.

\* \* \*

**CHASSE:** Plusieurs de nos concitoyens sont partis en fin de semaine pour la chasse à l'original, quelques-uns aussi loin que dans l'Abitibi. Depuis le 26 septembre jusqu'au 19 octobre, il est permis d'abattre, non seulement les mâles, mais les femelles et les jeunes. Nous attendons les résultats!

(suite à la page 21)

*Le Parc Sobmer, l'Aréna Mont-Royal, le terrain du Shamrock, le Parc Atwater sont parmi les souvenirs de la grande Métropole, aujourd'hui disparus.*

## Si vous êtes LAS TOUT LE TEMPS

De temps en temps, tout le monde se sent épuisé et souffre peut-être de mal de dos. Probablement rien de grave, simplement un trouble passager causé par une irritation des voies urinaires ou un malaise de la vessie. C'est le moment de prendre des Pilules Dodd's pour les Reins. Les Dodd's aident à stimuler les reins pour remédier à cet état causant souvent mal de dos et sensation de fatigue. Vous vous sentez mieux—dormez mieux—travaillez mieux. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins maintenant. Recherchez la boîte bleue avec bande rouge à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques. Vous pouvez vous fier aux Dodd's. 60F

## AU SUJET DU FILM CHOC

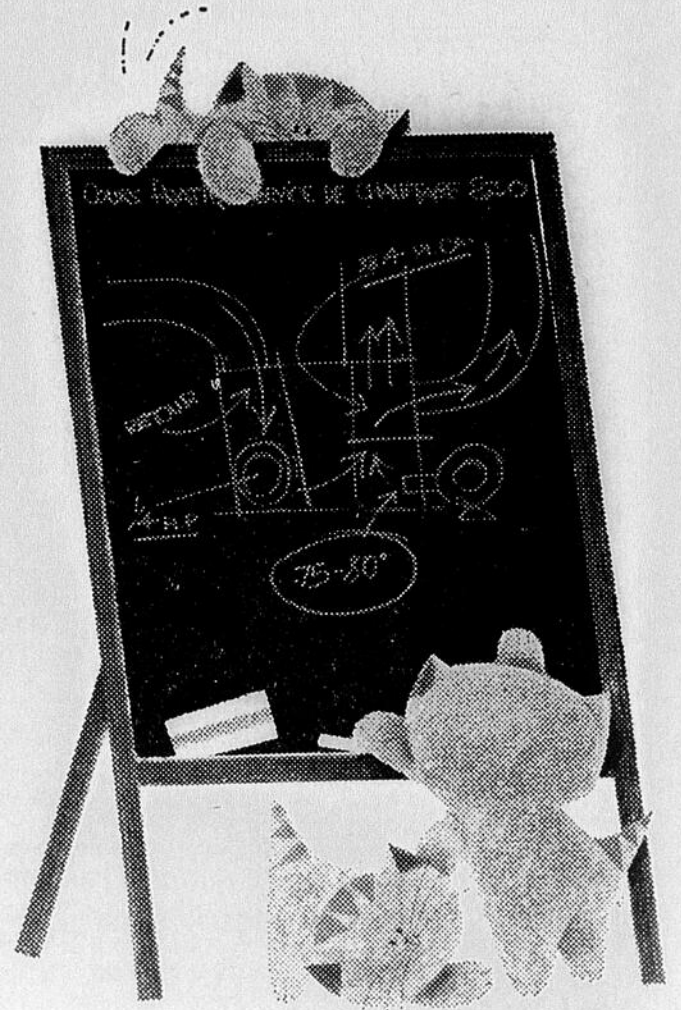
Ce Film sur la jeunesse ne comportait pour moi aucune révélation sur la psychose des milieux que reflétaient les jeunes interviewés. L'état actuel des esprits au sein de cet élément de notre société n'a rien de surprenant. C'est là la conséquence de l'option générale du "place à la machine" qui hante tout le monde depuis plusieurs années. Quand le rêve de posséder une automobile de plaisance a détrôné celui de posséder sa propre maison familiale en vue du bonheur familial, on ne peut récolter autre chose que du marasme dans la société.

Il n'y a qu'une solution possible et efficace pour régler ce problème des plus angoissants. Mais sa formule va heurter de front à peu près tout le monde. Il nous faudrait une équipe de dirigeants assez audacieux pour le défier. Il s'agirait pour eux d'aller chercher l'argent là où le peuple va le porter: aux stations de service d'essence et dans les débits de boissons. Cela non pas pour alimenter une caisse électorale, ni le ministère de la Voirie, mais pour financer une entreprise nationale de rénovation domiciliaire. Au delà de 25% des maisons devraient être renouées depuis des décades. Inutile de compter sur l'entreprise privée pour cela. Elle ne s'intéresse qu'aux entreprises assurément rentables.

C'est dans le domaine de l'habitation familiale que tous les efforts devraient être dirigés par les gouvernants ainsi que l'orientation des esprits par les chefs spirituels. Au lieu de cela, c'est le "place à la machine" qui règne dans les coeurs, en chasse le désir des réelles valeurs et dévore en même temps la partie économisable du revenu des familles. Que des gouvernants audacieux se procurent la finance voulue en prélevant des taxes sur les choses qui ont fait perdre la notion des réelles valeurs à notre peuple. Que l'on mobilise par la suite toute la main-d'oeuvre disponible, pas d'inquiétude pour les matériaux, et qu'on utilise tous ces moyens abondants dans une entreprise d'envergure nationale de rénovation domiciliaire. Voilà ce qui produirait un vrai choc et qui serait des plus salutaires.

Notre société québécoise souffre bien plus d'un renversement des valeurs que des lacunes d'un système économique inadéquat. Le vrai bonheur de la vie terrestre ne se poursuit pas sur les quatre roues d'un "bazou" ni d'une Oldsmobile 98. C'est dans les réalités qui correspondent aux aspirations naturelles de l'âme qu'il se trouve. Il s'agit de se convaincre de cette vérité et d'en vivre. Et cela n'est possible que dans un foyer attrayant. Si vous êtes de mon dire, militez en ce sens avec l'AMC, (Association de militants chrétiens).

Georges Bergeron  
Modérateur de l'AMC



## À personnel compétent... service impeccable — Service de Chauffage Esso

Plus le personnel est qualifié, meilleur est le service! Et l'argent que vous dépensez en chauffage devient un excellent placement. Les abonnés du Service de Chauffage Esso sont gens difficiles: et pourtant, ils sont satisfaits. Ils savent avec quelle promptitude, quelle efficacité l'équipe du Service de Chauffage Esso s'occupe d'eux, qu'il s'agisse de l'entretien du matériel ou de la livraison de l'huile. Les gens du Service de Chauffage Esso doivent leur compétence à une formation sans égale au Canada. Périodiquement, ils reviennent parfaire leurs connaissances et se mettre au courant des derniers perfectionnements techniques en matière de chauffage. Ils utilisent ensuite leurs connaissances pour l'entretien et le réglage économiques de votre installation de chauffage. On ne mesure pas tous ces avantages avant d'en avoir fait l'expérience. Faites la vous-même et vous verrez qu'un abonnement au Service de Chauffage Esso, c'est de l'argent bien placé! Qui s'y connaît exige IMPERIAL

### VOICI LES SPÉCIALISTES DU CHAUFFAGE ESSO



AGENT

**MAURICE GUINARD**

C.P. 39

Louiseville

Tél. : CA. 8-2833



AGENT DE SERVICE

**MARC DUFRESNE**

3360, rue Richelieu,  
Trois-Rivières Ouest — Tél. FR. 4-4812



Qui s'y connaît exige  
IMPERIAL

**Joseph Mercure**  
MARCHAND de NOUVEAUTÉS  
Assortiment considérable et varié dans tous les départements à des prix très modérés.  
SAINT-BARTHÉLEMY, P.Q.

**CHS-OMER DUFRESNE**  
NOUVEAUTÉS  
Chaussures de toutes sortes  
Marchandises sèches  
Tél. 885-8577 St-Barthélemy

# SAVIEZ-VOUS

... que plus de \$600,000 sont versés, chaque jour ouvrable, aux détenteurs de polices, bénéficiaires et rentiers de la Sun Life du Canada?

En qualité de représentant Sun Life de votre localité, puis-je vous être utile?

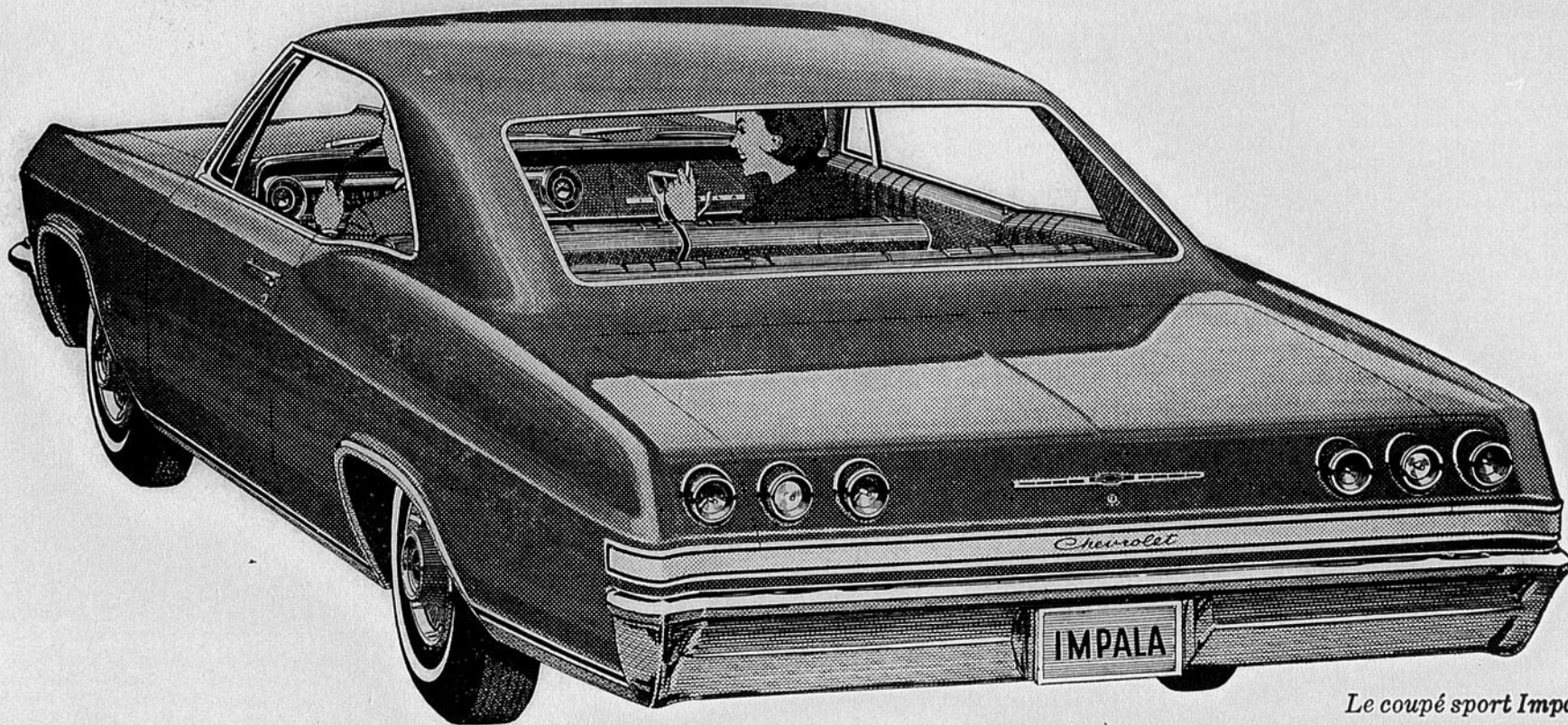
## GASTON FLEURY, C.L.U.

Gérant Régional

90 ST-MARTIN LOUISEVILLE

Sun Life du Canada - Compagnie d'Assurance-Vie

# nouvelles du tout au tout



Le coupé sport Impala  
Une valeur General Motors

# La Chevrolet 65

Elle est plus longue, plus basse, plus large! Prenez-y place et vous vous demanderez pourquoi des voitures bien plus chères ne sont pas aussi confortables qu'elle. Plus d'espace à l'avant à hauteur d'épaules et pour les jambes.

Réellement, tout est nouveau, tout est amélioré. La nouvelle suspension entièrement à ressorts à boudin, combinée à l'élargissement de la voie, assure un roulement encore plus doux.

Le coupé super-sport Malibu



## La Chevelle 65

Nouvelles lignes, nouvelle douceur de marche... et de la puissance en abondance avec un Six ou un V8. Voilà les traits qui ont fait de la Chevelle la voiture de dimensions nouvelles la plus demandée au Canada... sans oublier, dans le modèle 1965, quelques innovations qui renforceront cette position.

## La Chevy II 65

Il se pourrait bien que ce soit la voiture économique qui paraisse la plus chère. Et pourtant, économique, elle l'est vraiment! Tout provient du fait que cette Chevy II 65 cache sous un habillage "haute couture" une mécanique parfaitement au point.



Le sedan Nova Chevy II à 4 portes



Le coupé sport Corsa

## La Corvair 65

Que pensez-vous de cette voiture sportive habillée dans le style européen? C'est le plus beau modèle Corvair 65 — le coupé sport Corsa. D'un seul coup d'oeil — comme d'un seul coup d'oeil sur les modèles Monza et 500 — vous réaliserez que la Corvair se renouvelle encore une fois entièrement.

**Nouvelles du tout au tout pour 65... les Chevrolet, Chevelle,**

**Chevy II, Corvair et Corvair chez le concessionnaire**



CX-1650P

**R. PAILLÉ AUTOMOBILE Enrg.**

274 Boul. Ouest

Tél. CA. 8-5148

LOUISEVILLE

## ST-ALEXIS DES MONTS

### Les chasseurs ont de la veine à St-Alexis!

En trois jours de chasse à l'original, nous comptons au delà d'une vingtaine de chasseurs qui ont eu main forte sur le ROI de nos forêts.

Pour profiter pleinement d'un séjour en nos forêts et s'éviter tout désagrément possible; il est bon de se rappeler les dix commandements de la sécurité:

1—Manipulez votre arme comme si elle était chargée. C'est la règle cardinale de sécurité.

2—Toute arme qui ne sert pas ou que vous transportez dans votre camp ou votre maison doit être vidée, démontée ou ouverte. Quand vous vous rendez à l'endroit du tir, transportez toujours votre arme dans son étui.

3—Assurez-vous toujours que rien n'obstrue le canon et le mécanisme de votre fusil et que les munitions utilisées soient du calibre voulu. Enlevez de la chambre toute huile ou graisse avant de tirer.

4—Portez toujours votre fusil de façon à maîtriser la direction de la bouche, même si vous tombez. Ne déplacez pas le cran de sûreté avant d'être prêt à tirer.

5—Identifiez votre cible de façon positive avant de presser la détente; familiarisez-vous avec les caractéristiques d'identification du gibier que vous vous proposez de chasser.

6—Ne pointez jamais un canon à moins que vous ne visiez un objectif déterminé. Evitez tout badinage et tout jeu déplacé quand vous portez une arme.

7—Déchargez votre fusil avant de le déposer quelque part; conservez séparément les munitions et les armes à feu hors d'atteinte des enfants et des adultes imprudents.

8—Ne grimpez jamais dans un arbre et ne franchissez jamais une clôture ou un fossé avec un fusil chargé. N'attirez jamais une arme vers vous par la bouche du canon.

9—Ne tirez jamais de balle sur une surface plane et dure ou à la surface de l'eau; au terrain de tir, assurez-vous que l'arrêt des balles est approprié.

10—Gardez-vous de prendre des boissons alcooliques avant et durant le tir.

#### MARIAGES

Le 19 septembre, fut béni le mariage de M. Yvon Milot, fils de Anne Lefebvre, de Montréal et Anne Lefebvre, de Montréal et Charline Frappier, fille de M. et Mme Fernandez Frappier (Jeanette Beaumier).

\* \* \*

Le 19 septembre, fut béni le mariage de M. Réjean Vallières, fils de M. et Mme Armand Vallières (Anésie Vallières) et Nicole Lessard fille de M. et Mme Rodolphe Lessard (Thérèse Beauregard).

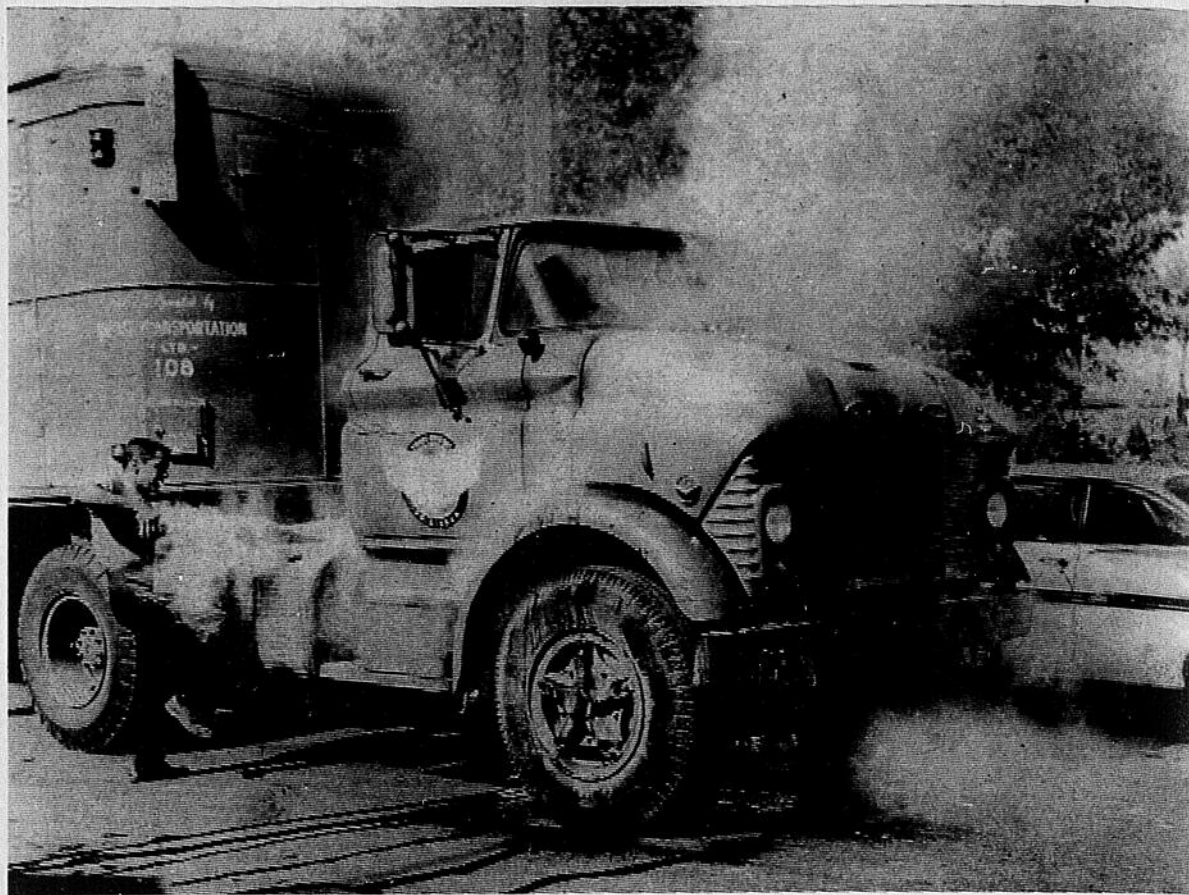
\* \* \*

Le 26 septembre, fut béni le mariage de M. Michel Lambert, fils de M. et Mme Hervé Lambert (Jeanne Lambert) et de Réjeanne Lefebvre, fille de M. Arthur Lefebvre et de feu Léda Lachance.

#### BAPTEME FRAPPIER

Le 20 septembre, a été baptisée Marie, Yolande, Sylvie née à l'Hôpital Comtois de Louiseville, fille de M. et Mme Euclide Frappier (Edna Arseneault). Parrain et marraine: M. et Mme Paul-Emile Frappier, oncle et tante de l'enfant.

## Un lourd camion prend feu en pleine rue



Sur la rue Ste-Marie, samedi dernier, face au Centre Récréatif, un camion de transport de la Cie Baptist a pris feu, les dommages eurent été plus graves n'eût été la bonne condition des

extincteurs du Centre et ceci pour vous inciter à vous préparer en conséquence pour la semaine de prévention des incendies qui débute le 4 octobre 1964. (Photo: Paul Deschesnes).

#### BAPTEME ALLARD

Le 23 septembre, a été baptisé Joseph, Guy, François né à l'Hôpital Comtois, fils de M. et Mme Jean-Claude Allard (Véronique Allard). Parrain et marraine: Marcel Allard, grand-père de l'enfant et Marie-Anne Dupuis, grand'tante de l'enfant, de la paroisse St-Gaétan de Montréal.

LOUISEVILLE — Samedi dernier le 26 septembre, à 1.00 hre p.m., un lourd camion remorque de la compagnie Baptist Transport, a pris feu au moment où il circulait rue Ste-Marie.

L'incendie a pris naissance dans le moteur du véhicule à la suite d'un court-circuit. Les dégâts sont évalués à \$1500.00.

Le chauffeur qui circulait rue St-Laurent, sentit une âcre odeur de fumée se dégager de son camion et s'empressa de se rendre dans une rue moins achalandée pour examiner de plus près cette anomalie. C'est alors que des flammes s'élevèrent du capot du mastodonte et qu'il s'avéra nécessaire de faire venir les pompiers de notre ville.

Nos sapeurs arrivèrent sur les lieux quelques instants après l'appel, et réussirent en un tournemain à contrôler les flammes. Les pompiers étaient sous la direction du chef Uldéric Contré.

Etant donné que cet incident s'est produit à proximité du Centre Récréatif, le gérant Napoléon Doyon est venu en aide au camionneur en mettant à sa disposition les extincteurs de l'édifice en attendant l'arrivée des pompiers.

### Commentaires du président de la Commission Scolaire de Louiseville

L'Éclairer dans son article du 24 sept. 64 et intitulé "Je me renseigne" m'a fait sursauter de colère, et je ne me cacherai pas comme lui, sous un nom de pseudonyme pour lui dire ma façon de penser. S'il croit que la Ville manque d'électricité lui il manque sûrement de lumière, comme éclairer. Sa manie de tout critiquer et les gens et les autorités m'incite à croire qu'il est dépourvu de bon sens, et je me vois dans l'obligation de lui retirer mes félicitations prématurées que je lui adressais au début lorsqu'il a entrepris ces séries d'articles.

La Ville n'a pas d'ordre à recevoir de cet individu pour faire fonctionner les feux de circulation nouvellement installés sur la rue Ste-Elisabeth. Il y a sûrement une raison que vous ignorez monsieur l'Éclairer. Vous prétendez que nos policiers sont incapables de faire respecter la loi, moi je me demande si vous êtes capable de vous respecter dans vos écrits, et au lieu d'écrire de telles idioties, je vous conseille de vous consacrer plus sérieusement au travail qui vous est confié.

Vous prétendez que le Secrétaire a pris l'initiative de changer les salaires des instituteurs et institutrices; sachez que c'est toujours en vertu d'une résolution dûment adoptée par les Commissaires, et effectivement c'est en date du 14 sept. 64 qu'il a été autorisé d'effectuer le paiement des salaires avec l'augmentation statutaire pour les années d'expérience. Ayant comme

entête "Je me renseigne" vous devriez vous renseigner avant d'écrire de telles déclarations. N'ayez crainte, ils ne perdront pas un sou et ils recevront le plein montant dû lorsque la nouvelle convention sera signée.

Vous semblez vous tracasser beaucoup à l'installation des poubelles dans les rues, le meilleur moyen serait de vous identifier et vous présenter en personne au conseil municipal qui jugera de la valeur de vos suggestions.

J'ai horreur de la critique qui tend à blâmer les gestes et faits des gens de bonne volonté, je considère ces personnes comme des ingrats.

Je m'excuse d'avoir été obligé d'écrire dans ce sens, croyez-moi chers lecteurs, car mon intention était plutôt de vous entretenir de l'opération "55" et de la régionale qui est déjà en voie de réalisation.

J.A. Lupien  
Président (28)

La ville de Québec a déjà été représentée par une fameuse équipe de hockey, vers 1910-1912, les Bull Dogs, de l'Association Nationale de hockey qui a immédiatement précédé la N.H.L.

Un peu plus tard, vers 1920, ce furent les désormais fameux Sons of Ireland. Aujourd'hui les sportifs de la vieille Capitale ont leurs AS, dans la Ligue Américaine.

Voyez la deuxième phase de la révolution Rambler chez

## J. C. BARIL AUTOMOBILES ENRG.

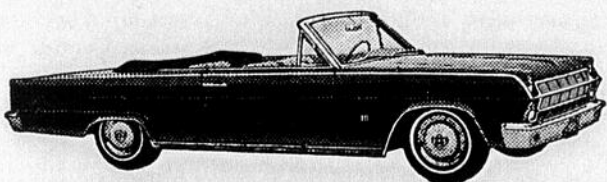
76 boul. EST Tél. CA. 8-2759 LOUISEVILLE



## l'Ambassador 1965

LUXUEUSE, PLUS GROSSE ET PLUS LONGUE

La luxueuse Ambassador 1965 vous offre une grosseur, une apparence et une performance entièrement nouvelles. La qualité Rambler et les caractéristiques exclusives Rambler sont maintenant offertes à l'amateur de grosses voitures. Faites votre choix parmi sa nouvelle gamme élaborée d'équipement facultatif. Découvrez ses performances brillantes. Admirez son nouvel intérieur luxueux et confortable. Un essai vous prouvera que c'est l'année pour choisir l'Ambassador!



PRIX DÉFIANT  
TOUTE  
COMPÉTITION

FAITES L'ESSAI DE LA LUXUEUSE NOUVELLE AMBASSADOR CHEZ

## J. C. BARIL AUTOMOBILES ENRG.

3 VENDEURS A VOTRE DISPOSITION

PROSPER MASSICOTTE

Tél. CA. 8-5027

11 Royale Sud,

Louiseville

EDMOND LEBLANC

St-Edouard

## FRAGMENTS DE LA SÉANCE DU CONSEIL DE VILLE

Lundi dernier, avait lieu une assemblée régulière du conseil municipal de Louiseville sous la présidence de l'échevin Marcel Brissette qui remplaçait le maire Dalcourt, en vacance.

L'assemblée fut assez courte, mais on y discuta de différents sujets quand même très intéressants.

Entre autre : M. Gaétan Blais sollicita du conseil la permission d'installer, rue St-Laurent un grand nombre d'arches imitant le fer forgé, dont la hauteur serait de 16 pieds au minimum. De plus ces arches porteraient un nombre total de 246 lumières tricolores. On verrait également sur chacune de ces arcades, trois fanaux antiques et le chiffre "300", sculpté à même.

L'échevin Brissette donna l'assurance qu'une étude serait faite par le gérant et que dès que ce sera possible une réponse lui serait communiquée.

x x x

Le gouvernement fédéral a fait parvenir une lettre à nos édiles, leur communiquant les règlements régissant la vente des édifices publics désaffectés. Ainsi, après l'ouverture du nouvel édifice fédéral le 24 juin prochain, le bureau de poste actuel sera décrété, bien excédentaire, et sera mis en vente sur une base de prix gardant autant que possible la valeur réelle de l'édifice. Toutefois, les sociétés à caractère municipal auront la préférence avant toutes autres sur l'achat de l'édifice. On sait que la ville désire acquérir le bureau de poste de la rue St-Laurent.

x x x

Le Révérend Allan J. McCreery, est à la veille de céder à la ville une partie du terrain du cimetière anglican moyennant que la municipalité s'engage à ne jamais

construire d'édifice sur ledit terrain. Seul l'usage de ce lopin de terre comme rue, serait autorisé.

x x x

Le gérant municipal Ghislain Lessard, a réitéré sa proposition aux conseillers à l'effet d'en venir un jour, à interdire le stationnement sur un côté des rues St-Aimé, Ste-Elisabeth et Ste-Dorothée. Toutefois, en personne sage, il demande aux échevins de sonder l'opinion des contribuables demeurant sur ces trois rues, car il va sans dire que le côté où le stationnement sera permis sera automatiquement plus favorisé que l'autre. Le gérant veut éviter tout désaccord à ce sujet.

x x x

Trois entreprises locales ont fait parvenir leur soumissions au conseil en vue de l'installation du système de chauffage dans le nouveau garage municipal. Ce sont : La Ferblanterie Louiseville, la Ferronnerie Arthur Giguère Enrg. et M. Gérard Desaulniers. C'est la soumission de ce dernier qui a été adoptée sur proposition de l'échevin Lionel Masse appuyée par l'échevin Fernand Clermont. Ce qui signifie que le garage aura un système Eureka développant 530,000 BTU, équipé de 5 aéro-termes, et coûtant \$4,559.71. Ce genre de système est supposé être assez puissant pour élever à 70° F., en 15 minutes, tout l'édifice, en partant du zéro absolu.

x x x

L'avis de motion ayant pour but de porter le terme du conseil municipal à trois ans au lieu de deux se lit comme suit: le règlement entrera en vigueur dès son adoption et affectera le maire et les conseillers. La nouvelle sera affichée dans tous les grands journaux du Québec avant d'être définitivement acceptée.

Le règlement défendant l'installation de banderolles et affiches dans les limites de la ville sera relâché à compter du 1er décembre 64 jusqu'au 1er janvier 66, pour favoriser les manifestations se rapportant aux fêtes du tricentenaire. Cependant, il restera nécessaire de faire approuver toutes décorations par nos édiles même au cours de cette période.

x x x

Puisque la Compagnie de Papier Internationale n'utilisera plus à l'avenir la Rivière-du-Loup pour le transport du bois de pulpe, le conseiller Clermont a fait remarquer que la Chaussée Masson sera sans doute abandonnée et qu'elle se désagrègera avec les années ce qui causerait le grave danger de la voir s'écrouler privant ainsi l'usine de filtration de son élément précieux. En conséquence, la ville s'adressera à la compagnie de papier pour en savoir plus long sur leurs projets d'avenir.

## La demande de la ville reçoit l'appui de Me Rémi Paul

Lors de la séance du 14 septembre du conseil de ville, le greffier avait transmis une résolution au sujet de certains travaux de protection le long de la Rivière-du-Loup, au député du comté de Berthier-Maskinongé, à Ottawa, soit Me Rémi Paul.

La lettre du greffier municipal à Me Paul formulant cette demande a été transmise par le représentant du comté fédéral à l'hon. Jean-Paul Deschâtelets, ministre des Travaux Publics.

Voici quelques extraits de cette lettre :

"Votre ministère a déjà fait construire un mur de soutènement, du côté nord de la rue Notre-Dame, dans la ville de Louiseville, et ce mur était devenu nécessaire pour la protection des immeubles riverains à la Rivière-du-Loup lesquels étaient constamment menacés de glisser dans le lit de la rivière. Ce mur de soutènement devrait être prolongé vers le Nord, soit à partir de la résidence de M. Camille Saucier jusqu'au pont du Pacifique Canadien.

Cette requête des autorités municipales fait suite, monsieur le ministre, à des demandes répétées de la part de nombreux citoyens de la ville de Louiseville qui sont anxieux de voir ces travaux de protection se continuer, vu l'imminence du danger que présente la rive Ouest de la Rivière-du-Loup, à Louiseville.

Puis-je vous demander, monsieur le ministre de faire hâter l'enquête qui s'impose, dans les circonstances et à l'avance je vous remercie pour la bonne et particulière attention que vous voudrez bien apporter à cette demande de la ville de Louiseville".

## L'Archevêque de Galilée en visite au Canada

L'archevêque George Hakim de Galilée visitera prochainement Montréal, Toronto, Québec et plusieurs autres villes importantes d'Amérique du Nord. Son voyage dans les grands centres américains et européens a pour but :

1. Contacter les organisations catholiques pour qu'elles incluent Israël dans leurs pèlerinages.

2. Propager l'idée parmi les jeunes couples catholiques d'arranger la cérémonie de leur mariage à Cana en Galilée.

3. Lancer l'idée de passer la lune de miel en Israël.

4. Lancer l'idée parmi les catholiques qui peuvent se le permettre, d'emmener leurs enfants faire leur première Communion en Galilée.

5. Encourager les pèlerinages en Israël.

Tél. : CA. 8-2690

F.Gélinas, technicien, prop.

## Louiseville Électrique & Télévision Enrg.

MARCHAND GÉNÉRAL

Spécialité : T.V. vente et service

Accessoires et appareils électriques

Ameublement complet pour toute la maison

80, rue ST-LAURENT

LOUISEVILLE, P. Q.

Achetez le vôtre chez :

## D. DULUDE

Meubles — Tapis — Prêlarts

19 ST-LAURENT — TEL. CA. 8-4675 — LOUISEVILLE

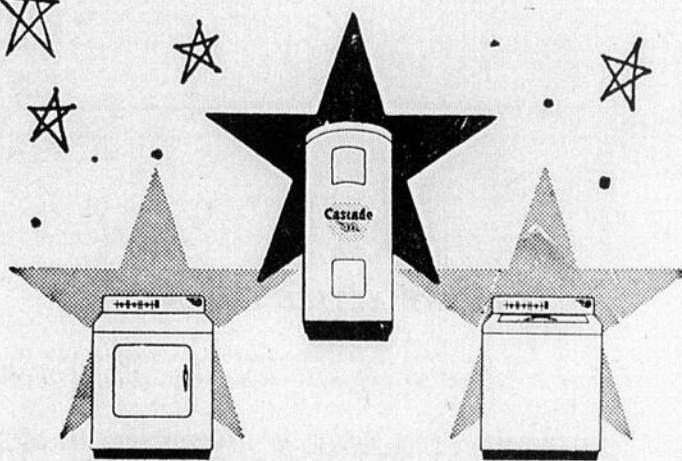
# GAGNEZ UN TÉLÉVISEUR PORTATIF DE 19"

au concours de LA LESSIVE SANS ENNUI

JUSQU'AU 1er NOVEMBRE

Chez votre marchand d'appareils électroménagers

- Oui, madame, le jour du lavage est sans ennui, quand vous vous servez de l'électricité. Le chauffe-eau Cascade 40 vous fournit toute l'eau chaude requise, même pour vos plus gros lavages. La laveuse et la sècheuse automatiques vous épargnent temps et efforts. Les appareils travaillent pendant que vous faites autre chose. Voyez votre marchand d'appareils électroménagers le plus tôt possible.



## HYDRO-QUÉBEC

La Compagnie d'Electricité Shawinigan

FILIALE

Achetez le vôtre chez :

## J. L. Lafrenière

Vendeur autorisé de :

FRIGIDAIRE — MAY-TAG — WESTINGHOUSE — BELANGER

RCA WHIRPOOL — JOHN WOOD

88 ST-LAURENT — TEL. 227-2381 — MASKINONGE

Pour l'achat de votre chauffe-eau consultez

## Louiseville Réfrigération Enrg.

VENTE ET SERVICE DES PRODUITS

GENERAL ELECTRIC

BOULEVARD OUEST — TEL. CA. 8-4468 — LOUISEVILLE



Créé spécialement pour donner à votre coiffure sa beauté naturelle... il répond aux exigences de la mode actuelle... Le tout nouveau "Hair Spray" Extraordinaire de Fabergé... rend les cheveux rebelles faciles à coiffer les garde en place, naturellement, à toutes les températures. 2.00

## Pharmacie Bonin Enrg.

PRESCRIPTIONS

Jacques Mondor, prop., B.S.A., B. Ph., L. Ph.

TEL. : CA. 8-4125

27 ST-LAURENT

LOUISEVILLE, Qué.

Consultez votre médecin d'abord  
et vos prescriptions seront remplies avec soin à

# La Pharmacie Louiseville

Fernand Globensky, B.Ph., L.Ph., propriétaire

47, ST-LAURENT

Tél. : CA. 8-2770

LOUISEVILLE



**Livraison  
rapide et  
gratuite**

## MASKINONGÉ

### DECES DE M. LUCIEN LABONNE

Le 24 septembre, est décédé, subitement à l'âge de 56 ans, M. Lucien Labonne, époux de Alberta St-Pierre. Les funérailles eurent lieu le 28 septembre à 10 heures a.m. au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

Le défunt laisse pour le pleurer, outre son épouse, une fille (Lucienne) Mme Claude Morin du Cap-de-la-Madeleine; sa mère, Mme Alphonse Labonne; deux frères: Gérard et Alphonse; deux soeurs: Angéline et (Alphonsine) Mme Alphonse Plourde, tous de St-Léon.

Après le service, le corps fut transporté à St-Léon lieu de l'inhumation.

Direction des funérailles: M. Alcide Lemyre.

### DECES A MARQUETTE, MICH.

Le 18 septembre, est décédé à l'âge de 89 ans et sept mois, M. Victor Gingras, époux de feu Elmira Lemyre, originaire de Maskinongé. Les funérailles eurent lieu le 21 septembre.

Le défunt laisse pour le pleurer, un fils, quatre filles, une belle-soeur, Mme Joseph Ross, de la paroisse ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière petits-enfants.

A ces familles, vont nos sincères condoléances!

### MARIAGE LEMYRE-BERGERON

Le 26 septembre, fut béni le mariage de Mlle Denise Lemyre, fille de M. Lucien Lemyre, à M. René Bergeron, fils de Mme Hervé Bergeron de St-Paulin.

Au cours de la messe nuptiale, c'est Mlles Frédérique et Marthe Landry qui firent les frais du chant. Au violon, Mlle Hélène Barreil et à l'orgue, Mlle de Carufel. A l'issue de la cérémonie religieuse, une réception a été donnée au Centre Récréatif de Louiseville.

Dans l'après-midi, les nouveaux époux partirent en voyage à New-York. Au retour, ils habiteront St-Paulin.

Nos voeux de bonheur les accompagnent!

### NAISSANCE DRAINVILLE

A l'Hôpital Comtois, le 13 septembre, est née une fille à M. et

Mme Donald Drainville (Nicole Lauzon) baptisée le 20 septembre sous les prénoms de Marie, Jocelyne, Suzie. Parrain et marraine: M. et Mme Gérard Drainville de St-Viateur, grands-parents paternels de l'enfant. Porteuse: Mlle Jocelyne Drainville, tante de l'enfant.

### NAISSANCE PAQUIN

A l'Hôpital Comtois, le 16 septembre, est née une fille à M. et Mme Léonce Paquin (Nicole Lebel) baptisée le 21 septembre, sous les prénoms de Marie, Yvette, Manon. Parrain et marraine: M. et Mme Jean Gerbeau de Ste-Ursule, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Claire Paquin, tante de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents!

### CHARITES PAPALES

La collecte faite à l'église en faveur des charités papales a rapporté la somme de \$150.00.

Le fruit de cette collecte servira à alimenter les milliers de demandes d'assistance des quatre coins du monde, où des hommes, des femmes et des enfants sont privés du strict nécessaire.

C'est une forme supérieure de charité fraternelle, sur laquelle nous devons être fiers d'y ajouter notre obole.

### TRANSACTION

M. Victor Bastien de St-Justin, vient tout dernièrement de se porter acquéreur de la propriété de Mme Isidore Béland de Maskinongé.

### HEURES DE PRIERES

C'est samedi, le 3 octobre, qu'aura lieu le pèlerinage au sanctuaire de Notre-Dame du Cap, afin de répondre au message de la Vierge aux enfants de Fatima.

Les personnes qui désirent y prendre part, feront bien de s'adresser à Mmes Elzéar Lambert, Jacques Paillet ou Eugène Ayotte.

### UN TRIOMPHE

C'est au milieu d'une foule enthousiasme d'amateurs de baseball que le Maski a remporté la première partie de la série en disposant des Marins au pointage de 2 à 0.

C'est un début prometteur qui réjouit des centaines de partisans de l'équipe locale.

Dimanche, 4 octobre, la joute sera disputée à Champlain et est cédulée pour une heure, au cas où une deuxième serait nécessaire.

Il ne faut pas oublier que dans les sports, des impossibilités arrivent au grand désappointement des connaisseurs.

Bonne chance aux Tigres du Maski, et nul doute que vous bataillerez fermement, afin de ne pas avoir à prolonger la joie des centaines de supporteurs.

### MERVEILLE DE L'AUTOMNE

Si toutes les saisons ont leurs charmes et leur beauté, le début d'octobre est quelque chose à voir.

L'homme qui admire les milliers d'arbres, reste ébloui à moins d'être totalement indifférent. L'artiste qui a dessiné le paysage d'octobre, ne peut pas être un autre que la nature.

Chanceux celui qui fait une marche dans nos belles montagnes. C'est suffisant pour se croire transporter sur une autre planète.

Toutes ces beautés sont sans doute pour faire comprendre à l'homme que tout passe et tout se renouvelle au gré de l'ordre établi par la Providence.

### A DIX-HUIT ANS

Comment voulez-vous qu'il rassemble ses pensées, qu'il puisse lier une phrase à une autre? Il

est amoureux. Quand on est amoureux, on s'ennuie tout le temps. L'absence est intolérable, les minutes sont des éternités.

Mais la joie donne des ressorts aux jambes. On voudrait tout entreprendre et ne rien faire. Gens et choses prennent une couleur nouvelle, la couleur de l'espérance, de l'attente.

Est-ce qu'on les regarde bien les gens et les choses lorsqu'on est amoureux? Vous savez, on n'a de regards que pour celui ou celle qui alimente les feux de son cœur.

### CARNET MONDAIN

L'abbé P.E. Rainville, curé de

Champlain, en visite chez sa mère et chez MM. et Mmes Viateur Rainville et Jean L. Landry, en fin de semaine.

M. et Mme Roger Morin de Sorrel, chez Mmes Ernest Beaulieu et Léon Morin, le 27 septembre.

M. Ferdinand Bellemare de Montréal, chez sa mère Mme Edouard Bellemare, ces jours derniers.

M. et Mme Noël Allard et leur famille de l'Île St-Ignace, chez M. et Mme Armand Dupuis, dimanche dernier.

M. et Mme Rosaire Lessard et leur enfant de Montréal, chez M. et Mme Elzéar Lambert, dimanche.

## REMERCIEMENTS

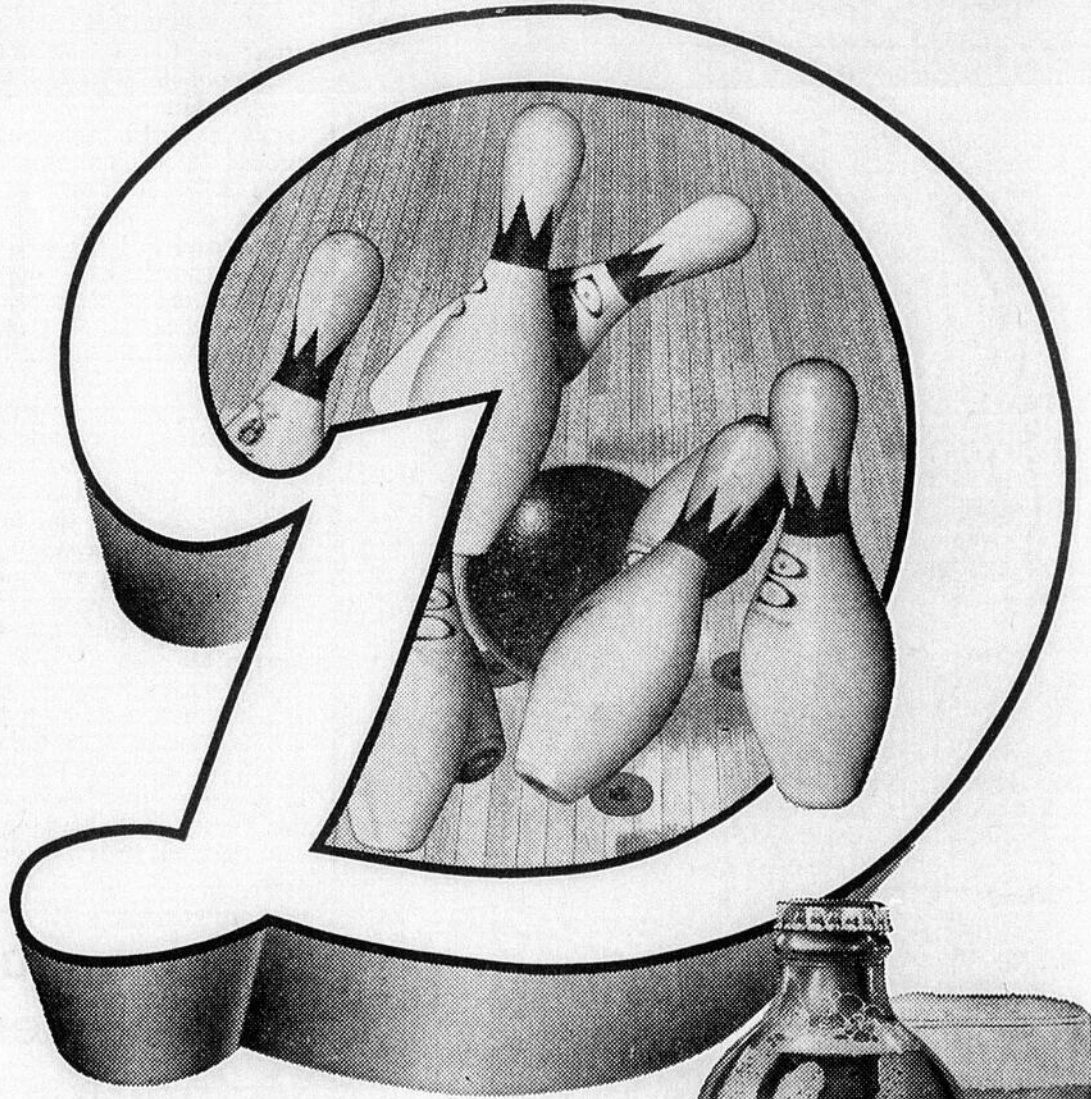
LA FAMILLE DE FEU  
JOSEPH COURNOYER

*vous prie d'accepter l'expression de ses remerciements sincères pour votre témoignage de cordiale sympathie, soit par offrande de messes, bouquets spirituels, fleurs, visites ou assistance aux funérailles,*

*à l'occasion du décès de*

**M. JOSEPH COURNOYER**

*Maskinongé, septembre 1964.*



**DÉSALTÉRANTE...  
après les quilles  
comme en  
toute occasion...**



**Dites Donc Dow**

### L'ARGENT ATTIRE L'ARGENT

*C'est vrai... à condition qu'il soit bien placé! Voilà pourquoi vous devez éviter les risques inutiles en consultant une maison de confiance*

*J. L. Lavoie & L. G. Beaubien Stée*

Valeurs de placement

1240, rue Royale

Tél.: FRontenac 6-3719

TROIS-RIVIÈRES

Gérant: Jean-Paul Massicotte

Représentants:

Georges Ferron, W. Godin, E. Rochefort

MONTRÉAL • QUÉBEC • ST-HYACINTHE • SHAWINIGAN  
SHERBROOKE • CHICOUTIMI • OTTAWA • MONCTON  
PARIS • BRUXELLES • GENÈVE

# Eureka

Il y a plusieurs décades, un joueur de hockey montréalais, avec les défunts Américains de New-York, avait décidé d'angliciser son nom. Portant au civil le nom de René Boileau, il troquait celui-ci pour Rennie Drinkwater!

Parmi les noms d'automobiles d'autos connus, il y a quelques décades, et les plus âgés s'en souviendront, mentionnons les Marmon, Pierce Arrow, Essex, Nash, Moon, Peerless, Durant, Brooks (à la vapeur), Whippet, Overland, Gray Dort, Paige, Cord, Stutz, Auburn, Willys-Knight, Chandler, etc.

Georges Vézina, qui garda les buts des Canadiens, de 1910 à 1925, avait un frère portant le nom de Stanley, en hommage à la coupe du même nom, emblème du championnat de hockey professionnel...

Le pays où le commerce de la laine des moutons est le plus florissant est, sans contredit, l'Australie.

Fort Smith, Fort Simpson, Chesterfield Inlet, sont autant de missions catholiques et indiennes, dans l'Arctique, sous la direction des Oblats de Marie-Immaculée.

La première traversée officielle du désert du Sahara, par des voitures motorisées, fut effectuée par l'expédition Citroën. Le célèbre Père jésuite, Teilhard de Chardin, était de cette odyssée sablonneuse.

Gaston Chevrolet, un conducteur d'automobiles de courses, et qui fut tué, dans l'une de ses compétitions, donna son nom à l'un des produits les plus connus de la General Motors.

La trilogie la mieux connue des métiers à tisser industriels s'identifie sous les noms suivants: Crompton-Knowles, Draper et Jacquard.

Les pays suivants sont des mieux connus, sous les appellations qui suivent: Le Japon: Pays du Soleil Levant; Angleterre: Fièvre Albion; France: La Fille aimée de l'Eglise; les Etats-Unis: Le pays de l'Oncle Sam; le Canada: Le Grenier du Monde (blé); La Chine: Le céleste Empire.

Quelques pays ont leur fleuve célèbre: Angleterre: Tamise; France: le Rhône, la Seine; l'Allemagne: le Rhin; l'Italie: le Tibre, le Pô; les Etats-Unis: le Mississippi, ou le "Père des eaux"; la Belgique: la Meuse; le Canada: le St-Laurent et l'Europe a, de plus, son Danube, immortalisé par une célèbre Valse de Johann Strauss. (Danube Bleu).

L'Inde et la Chine, disait-on, sont les pays des philosophes. Quant à la France, elle a ses "40" Immortels.

Affiché par un peintre, sur la clôture d'une résidence: "PAIN FRAIS". Aussi bien écrire: "PEINT SOT" pour PINCEAU...

Ed "Strangler" Lewis, ex-champion à la lutte gréco-romaine et au

style libre, fut l'un des plus formidables monarques de ce sport. Sa prise favorite: le "head lock", ou prise de tête.

De tous les présidents élus des Etats-Unis, quatre sont encore de ce monde: Herbert Hoover, Harry S. Truman, Dwight Eisenhower et l'actuel, Lyndon Blair Johnson.

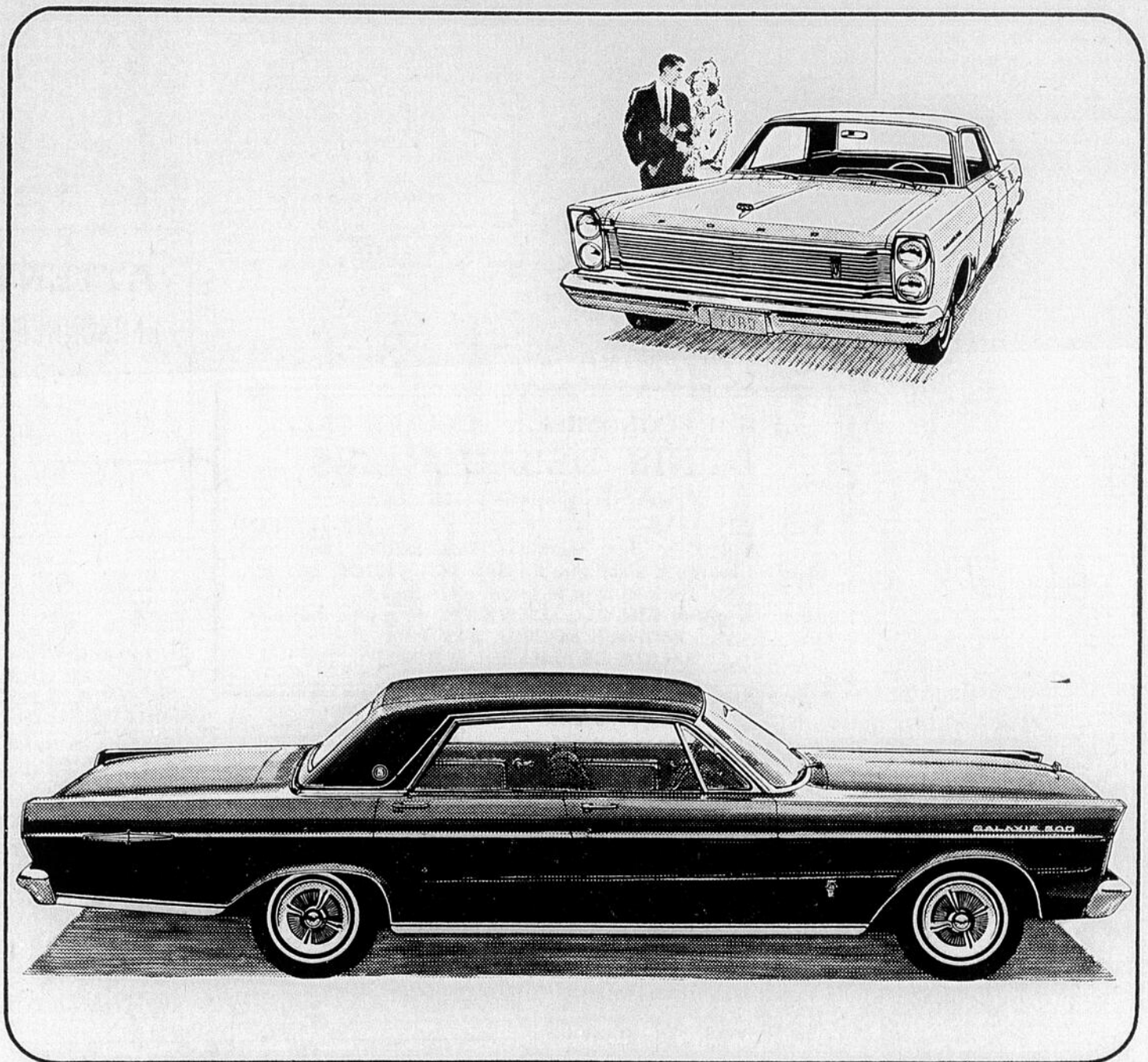
William Lyon MacKenzie King et Richard Bradford Bennett deux ex-premiers ministres du Canada, aujourd'hui décédés, étaient célibataires endurcis. Le premier était Libéral, et l'autre, Conservateur.

La province de Québec a en le sien avec l'Honorable Maurice L.-N. Duplessis, décédé en septembre 1959, et premier ministre du Québec, durant plusieurs années.



A Maskinongé, un double deuil a frappé une famille bien connue. Voici les corps des deux frères Ross, Pierre-Paul et René, que l'on transporte pour le service funèbre. L'onde a déjà

frappé tout au début de la saison de chasse. Nos sincères condoléances à ces familles éprouvées. (Photo: Paul Deschesnes).



LA NOUVELLE ET SOMPTUEUSE HARDTOP 4 PORTES FORD GALAXIE 500 LTD

Certaines caractéristiques illustrées ou mentionnées ici sont fournies moyennant supplément.

## "LTD" nouveau sigle d'un luxe suprême identifiant la FORD Galaxie 500

Il n'y a aucune limite à l'élégance, au luxe suprême de la LTD... qui restent cependant en-deça d'un bon goût très sûr.

La LTD n'est livrable qu'en version hardtop à 4 portes... avec toutes les innovations importantes des nouvelles FORD. Insonorisation poussée à la perfection. Roulement de limousine sur ressorts hélicoïdaux. Une foule d'éléments de commodité: la clef qu'on peut insérer à l'envers comme à l'endroit, l'accélérateur qui s'adapte à l'angle de votre pied, le tableau de bord dégagé. Une option d'élégance: la couverture de pavillon en vinyle

(facultative)... tout l'attrait d'une décapotable... tout le confort d'une hardtop.

De nombreux éléments de luxe pour plus de confort et d'élégance: nouvelle ventilation Silent-Flo, lampes d'accueil aux quatre portes, riches capitonnages, sièges à rembourrage épais, couvre-roues spéciaux, moulures de ligne de toit.

Vous reconnaîtrez la nouvelle LTD à son sigle. Vous en constaterez tous les avantages irrésistibles en passant chez le Vendeur Ford demander une promenade d'essai. Appelez-le sans tarder.

Découvrez un monde nouveau d'excellence générale  
MUSTANG • FALCON • FAIRLANE • FORD • THUNDERBIRD

### EVITEZ-VOUS DES DESAPPOINTEMENTS

Faites examiner GRATUITEMENT toutes vos Polices d'Assurances AVANT LE FEU OU L'ACCIDENT.

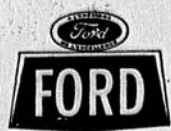
Consultez:

**JACQUES PAILLÉ**

Licencié en Assurances Générales

Tél. : 227-2332

MASKINONGE



## CHARTIER AUTOMOBILE Enrg.

BOULEVARD EST, TÉL. CA. 8-2791

VOTRE VENDEUR FORD VOUS INVITE ÉGALEMENT À VENIR VOIR LES NOUVELLES ET SUPERBES FALCON, FAIRLANE, MUSTANG ET THUNDERBIRD

## SECTION DES PETITES ANNONCES

Il y a quelque chose pour vous dans les annonces classées

### VOUS DESIREZ

- VENDRE
- LOUER
- ACHETER

Servez-vous en toute confiance des petites annonces de L'Écho.

1 publication — \$1.00

3 publications consécutives : \$2.00

**CES ANNONCES SONT PAYABLES A L'AVANCE**

### À LOUER À LOUISEVILLE

- Bureaux
- Logement
- Chambres
- Appartements

Ancienne résidence du Dr Leonce Mayrand

S'adresser à :  
Mlle FRANÇOISE MARTIN,  
Tél. CA. 8-2919 ou à  
CA. 8-4542 à LOUISEVILLE

### LOGEMENT A LOUER

Logement de 4 appartements plus chambre de bain, entrée 220, eau chaude. Libre le 1er novembre. Situé à 9 est, rue St-Antoine, Louiseville. S'adresser à JEAN-PAUL FICHETTE, tél. CA. 8-4130, LOUISEVILLE.

### A LOUER

1 logement de 4 pièces plus chambre de bain. Meublées, comprenant : poêle, réfrigérateur et tuile. Entrée universelle. Libre immédiatement. S'adresser à LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4639 ou à CA. 8-5351.

### A LOUER

Logement de 4 1/2 appartements plus chambre de bain, entrée 220, très propre. (2e étage). Aussi, garage à louer. Situé rue Notre-Dame Nord, à Louiseville. S'adresser par téléphone à CA. 8-2939.

### A LOUER

Logement moderne de 3 pièces chauffées, chambre de bain complète. S'adresser à P. A. GRAVEL, 8 Petite Rivière, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4932.

### A LOUER

Logement de 4 appartements plus chambre de bain, entrée 220, eau chaude; libre immédiatement; à louer. Situé rue principale, à Ste-Ursule. S'adresser à MME J.-PAUL-EMILE LAMBERT, STE-URSULE. Tél. CA. 8-2172.

### A LOUER

Logement de 5 pièces plus chambre de bain, bien chaud. Très propre. Entrée 220. Situé rue St-Martin, près de l'A.T.C. Libre le 1er novembre. S'adresser à 11A, St-Martin, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4196.

### A LOUER

Logement de 4 appartements plus chambre de bain, entrée 220, eau chaude; située rue principale, à Ste-Ursule. S'adresser à M. JOSEPH OMER GIGUERE, Tél. CA. 8-2442.

### A VENDRE OU A LOUER

Plusieurs poêles de différents genres, une sècheuse L'Islet, un réfrigérateur, plusieurs télévisions, sets de cuisines et laveuses; le tout usagé; à vendre ou à louer en très bonne condition. S'adresser à J. L. LAFRENIERE, 88, rue St-Laurent, MASKINONGE. Tél. 227-2381.

### A LOUER

Logement de 5 appartements plus chambre de bain. Entrée 220. Libre le 1er octobre. S'adresser à MME RICHARD VERTEFEUILLE, 23 rue Caron, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4243.

### A LOUER

Logement chauffé de 6 appartements plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Installation pour lessiveuse et sècheuse. Antenne TV fournie. Libre immédiatement. S'adresser à LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-2740.

### A LOUER ET A VENDRE

Grand local chauffé, à louer, pour manufacture ou magasin. Aussi, balance de marchandise à vendre à bon marché. S'adresser de 10 heures A.M. à 3 heures P.M., à MME RAOULO ROBERT, ST-ALEXIS-DES-MONTS.

### AGENTS DEMANDES

DISPOSONS D'UN BON TERRITOIRE près de chez vous. Commission 45% normet jusqu'à \$2.50 l'heure. Intéressant concours pour clients et vendeurs avec primes. Produits gratuits. Valise \$25.00 — remboursée dans les 30 jours si insatisfait. JITO. Dept. C, 5130, St-Hubert, MONTREAL.



### Sergerie Fer Ornamental

Auvents, escaliers, rampes

Vendeur autorisé

Machines à souder Lincoln

Electrodes et accessoires

C.P. 401, Louiseville

Prop. : Lucien Sergerie

### Spécialiste en posage

- TUILES - TAPIS
- PRELARTS
- SABLAGE DE PLANCHERS



**CLAUDE GOSSELIN**

TEL. : CA. 8-2817

Rang Petite Rivière  
LOUISEVILLE

### A VENDRE

Portes de garage, Yaleh 14 1/2 pieds avec remorque; bicyclette de garçon. En parfaite condition. S'adresser au GARAGE JULIEN ENRG., 243 boul. O., LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-2909.

### POELE A VENDRE

Poêle à patates frites pour restaurant de marque "MOFFAT" modèle F-900. Très propre et en parfaite condition. S'adresser à LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-9089.

### TERRAIN A VENDRE

Magnifique terrain à vendre 140' x 70' situé sur le Boulevard Pie XII. Quartier résidentiel. Trottoirs faits récemment. S'adresser à GILLES DESMARAIS, Secteur Bel'Essor, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-5036.

### AGENTS DEMANDES

VOULEZ-VOUS DEVENIR VENDEUR? Avec \$25.00 vous bâtissez votre propre commerce. Vendez produits d'utilité courante dans territoire protégé — spéciaux économiques — primes attrayantes. Réalisez de \$50.00 à \$85.00 par semaine, 45% d'escompte. Prière d'essai 30 jours. JITO. Dept. B, 5130 St-Hubert, MONTREAL.

### VENDEURS DEMANDES

Augmentez vos revenus. Vous pouvez faire jusqu'à \$3. de l'heure, vendant Produits Rawleigh temps plein ou partiel. Ecrivez RAWLEIGH, Dept. I-540-16, 4005 rue Richelieu, St-Henri, MONTREAL.

### A VENDRE

Tracteur "Cockshut" 30 avec charrette. Le tout en parfait ordre. Aussi, une jument poney et chevaux de travail à vendre. S'adresser à HERVE FLEURY, ST-JUSTIN, Tél. 227-2101.

## POUR ECONOMISER, ACHETEZ CHEZ DENIS DESAULNIERS

Meubles et accessoires électriques

TEL. 227-2318 ST-JUSTIN

En SPECIAL cette semaine : TELEVISEURS 1965

dans les marques telles que PHILIPS, RCA VICTOR, etc., etc.

Généreuse allocation d'échange.

Aussi, en grand SPECIAL : LESSIVEUSES de toutes marques.

PROFITEZ DE NOS BAS PRIX

FACILITE DE PAIEMENT SI DESIRE

### SURGE — SURGE

Trayouses neuves et usagées. Vente et Service dans Berthier - Maskinongé Echanges acceptés. GABRIEL PHILIBERT, Tél. 227-2366, 107 Pied-de-la-Côte, MASKINONGE.

### ATTENTION!

Les cultivateurs qui ont des chevaux à vendre ou à échanger, ainsi que des animaux morts ou malades, pour viande à vision, sont priés de communiquer avec moi. ADMIRE BARIL, Tél. 227-4571, MASKINONGE. J'accepte les frais d'appel venant de l'extérieur.

### A VENDRE

Jeunes vaches nouvellement vélées; à vendre. S'adresser à FERNAND FERON, ST-LEON. Tél. CA. 8-2431.

### COUTURIERES DEMANDES

Couturières demandées dans le linge d'enfants ou tabliers. S'adresser à MME ALFRED ST-YVES, STE-ANGELE-DE-PREMONT. Tél. 268-5405.

### A VENDRE

Fournaise à l'huile à prix d'aubaine à vendre pour cause de déménagement. Aussi vendrais lit d'auto pour bébé. S'adresser à MASKINONGE. Tél. 227-2209.

### A VENDRE

Outils de garage : Presse à redresser roues; "Reamer King Pin (Sunnen) Under Coating"; crié à plancher; "Grooler Tester"; King tester; tester Champion bougies; set de filières; 11 cases en bois; une taraudeuse élec. S'adresser au GARAGE JULIEN ENRG., 243 Boulevard O., LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-2909.

### MAISON A VENDRE

Belle grande maison seule, de 6 1/2 appartements plus chambre de bain. Entrée 220. Cave finie ciment. Grand terrain 75 x 130. Chauffage central. Terrainement fait. S'adresser à GERARD DESJARDINS, 69 Avenue Pie XII, LOUISEVILLE, Tél. CA. 8-4350 ou CA. 8-4250.

### A VENDRE

Banc de scie avec moteur 3/4 de force, ainsi que deux scies; aussi, une scie à ruban, avec moteur 3/4 de force; à vendre. S'adresser à M. DIEUDONNE BELAND, ST-PAULIN. Tél. 268-2677.

### VENDEURS DEMANDES

"En chômage" ou sur de plus courtes heures? Voyez-nous immédiatement. Chance de vendre Produits Rawleigh aux consommateurs temps plein ou partiel. Expérience pas nécessaire. Ecrivez RAWLEIGH, Dept. J-540-29, 4005 rue Richelieu, St-Henri, MONTREAL.

### CHAMBRE A LOUER

Chambre avec usage de téléphone, eau chaude, poêle et réfrigérateur. Bon chez soi. S'adresser à CA. 8-4772.

### A VENDRE

Maison de 7 appartements plus chambre de bain entrée 220. Libre pour location immédiatement. Aussi vendrais bois de chauffage et bois de construction. Terrains pour camp. S'adresser au LAC CHEZ VIC ST-BARTHELEMY. Tél. 885-3329.

### A VENDRE

Pois et fleur de sarrasin à vendre. S'adresser à ROLAND BELLEMARE. Tél. 227-2343, ST-JUSTIN.

### AUTO A VENDRE

Oldsmobile '58, Super 88. Equipement complet. Pneus "General Dual 90". Très propre et en parfait ordre. S'adresser le jour à CA. 8-4943 et après 6.00 hres p.m. à 227-2306.

### A LOUER

Logement de 4 1/2 appartements plus chambre de bain. Libre immédiatement, situé à 231 Notre-Dame Nord, Louiseville. S'adresser à J.-B. MILOT, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4354.

### OBJET PERDU

Perdu : Sac à bagage contenant sac de couchage, entre Maskinongé et St-Barthélemy. Ces objets ont été perdus dimanche dernier. S'adresser à JEAN LATOURELLE, 19 St-Augustin, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4028.

### A VENDRE

Terre à bois de 90 arpents de superficie, bien boisée; à vendre. S'adresser à CHARLES CHARETTE, STE-URSULE (Village).

COUTURIERES DEMANDES  
Couturières avec expérience demandées pour nouvel atelier de couture à Louiseville, situé à 23 rue Lagacé. S'adresser à CA. 8-4885.

VENDEUSES DEMANDES  
"Cire, savon et détergents divers au prix du manufacturier". Bon profit. Pour détails écrire à C.P. 81, ST-BARNABE NORD, P.Q.

### À LOUER

Logement situé à 22 rue St-Antoine, Louiseville.

Aussi vendrais TV.

S'adresser à :  
CAMILLE TOUSIGNANT  
Tél. CA. 8-4342

### ATTENTION

Grande vente d'étoiles, de manteaux et de capes de fourrure. Aussi nous louons pour mariage : Capes blanches ainsi qu'étoiles et capes de fourrure. Pour vos réparations par des experts et entreposage adressez-vous à Mme ALBANY HOULE, 23 St-Thomas, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-4150.

### SERVEUSE

d'expérience

DEMANDEE

De préférence de 20 à 25 ans.

Belle apparence.

Doit se présenter en personne

au Restaurant  
"LOUIS"  
34 St-Laurent  
LOUISEVILLE

### A LOUER

Maison seule de 3 appartements plus chambre de bain. Entrée 220. Située à 295, rue Notre-Dame Sud, à Louiseville. Libre le 1er octobre. S'adresser à CA. 8-2473.

### A VENDRE

Balance de comptoir TOLEDO, très récente, comme neuve, ainsi qu'une balance de 1000 livres pour cultivateurs. S'adresser à LEOPOLD L. DUHAIME, ST-PAULIN. Tél. 268-2063.

## ATTENTION PERSONNES ÂGÉES

Prendrais personnes âgées à bon prix.

Seraient très confortables.

Maison neuve. — Chauffage central.

Peut fournir références.

S'adresser à :

CASE POSTALE 862,  
LOUISEVILLE

### A VENDRE

Maison de 4 appartements chambre de bain comprise; située au "Poste" de Fontarabie. Grandeur 22 x 24. Terrain de 1 arpent de long par 1/2 de large. Aussi, ménage de maison complet à vendre. S'adresser à URBAIN LEBLANC, Tél. CA. 8-2337, STE-URSULE.

### A VENDRE

Un jeune chien Boxer de deux mois. S'adresser à ULRIC CHEVALIER, ST-PAULIN. Tél. 268-2016.

### A VENDRE

7 taures de choix de deux et trois ans, "Holstein"; ainsi qu'une automobile de marque "De Soto" modèle 1950, en bonne condition; à vendre. S'adresser à BERNARDIN DESCHENES, Grand Rang, ST-LEON. Tél. CA. 8-2562.

### A VENDRE

Télévision 24 pouces "Westinghouse" avec cabinet en noyer, à vendre. Garantie en parfait ordre. S'adresser à MME J.-PAUL-EMILE LAMBERT, STE-URSULE. Tél. CA. 8-2172.

### A LOUER

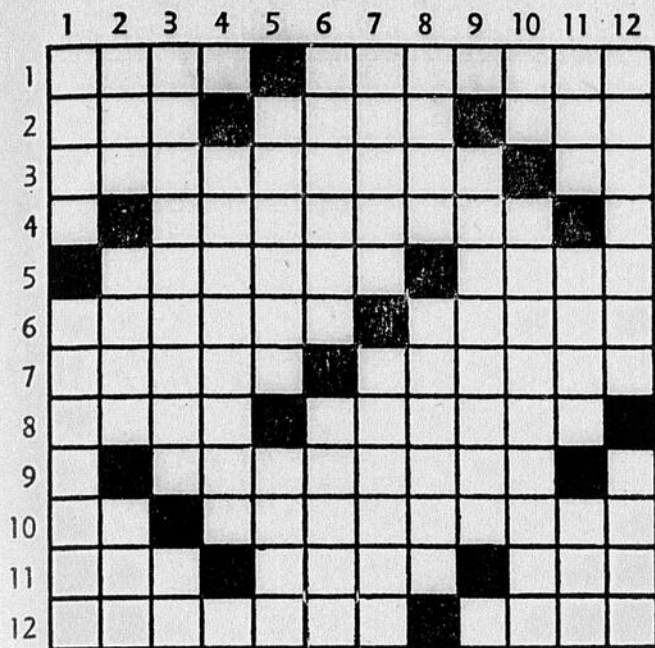
Maison seule de 4 appartements plus chambre de bain. Entrée 220, réservoir à eau chaude. Libre le 1er novembre. Idéal pour couple. S'adresser à 64 Royale Nord, LOUISEVILLE. Tél. CA. 8-2207.



Mais eux, ce sont des cavaliers du ciel. Vers des lointains horizons, ils voguent sur les nuages et la chance leur a souri malgré qu'ils soient de bons chasseurs. C'est tout un trophée à mon-

trer aux amis, que ce superbe ours, tué aux abords du lac Vison. On a bien reconnu Lucien Morin et Rosaire St-Cyr de Maskinongé. (Photo: Paul Deschesnes).

# Mots croisés



**Horizontalement**

- 1— Qui a de gros os. — Le blé en est une.
- 2— Préfixe signifiant terre dans le mot géographique. — Du verbe "vomir". — A lui.
- 3— Paroisse importante du comté de Rouville, voisine de St-Césaire, renommée pour ses pommes. — Arbre toujours vert.
- 4— Petites taches pigmentaires de la peau appelée taches de rousseur.
- 5— Habitudes bizarres, ridicules. — Coup donné avec la main.
- 6— Achevées, expirées. — Petite pelote ronde, servant à jouer.
- 7— Mets qui plaît beaucoup. — Metrais du sel.
- 8— Anneau de fer des tenailles du forgeron. — Chez les Juifs, docteur qui interprétait la Loi.
- 9— Confiance, tranquillité d'esprit alors que le péril est effacé.
- 10— Pronom personnel. — Ferai paraître comme réelle une chose qui ne le sera point.
- 11— Liqueur des Lacordaire. — Rongeurs. — D'un verbe gai.
- 12— Partie extérieure d'un corps, sa superficie. — Vieil instrument de musique, à cordes pincées.

- 1— Qui ont du génie.
- 2— Anagramme de "ose". — A moi. — Pluie.
- 3— Comté du Québec voisin de Vaudreuil. — Patrie d'Abraham.
- 4— Pêché léger. — Enduisit, frotta de cire.
- 5— La province de Québec est divisée en plusieurs. . . — Arbre fournissant le vernis.
- 6— Emotions, troubles. — Cherche à pénétrer à fond, examine, sonde.
- 7— Les lutteurs ou les boxeurs s'y rencontrent. — Petits tonneaux.
- 8— Le total, l'ensemble.
- 9— Carte à jouer. — La ville de Valleyfield est bâtie sur cette île.
- 10— Nul n'est sensé l'ignorer. — Courbe, fléchis. — Mélodie vocale.
- 11— Augmentées, grossies en volume. — Vit dans un manteau de fourrure en été.

- 9— ETERNITE
- 10— NE — ENOUEE — FE
- 11— ITE — OSES — TER
- 12— SERUM — SEPRE

**Verticalement**

- 1— DORVAL — DENIS
- 2— ETA — RIPE — ETE
- 3— SE — DAMASE — ER
- 4— ARBALETE
- 5— REPUE — PRENOM
- 6— ELAM — RETORS
- 7— LIMBES — NUES
- 8— RESOUS — DIESE
- 9— ENTERITE
- 10— GO — DIDACE — TA
- 11— ISO — NAIT — FER
- 12— SENTE — SEVERE

**Solution du problème précédent :**

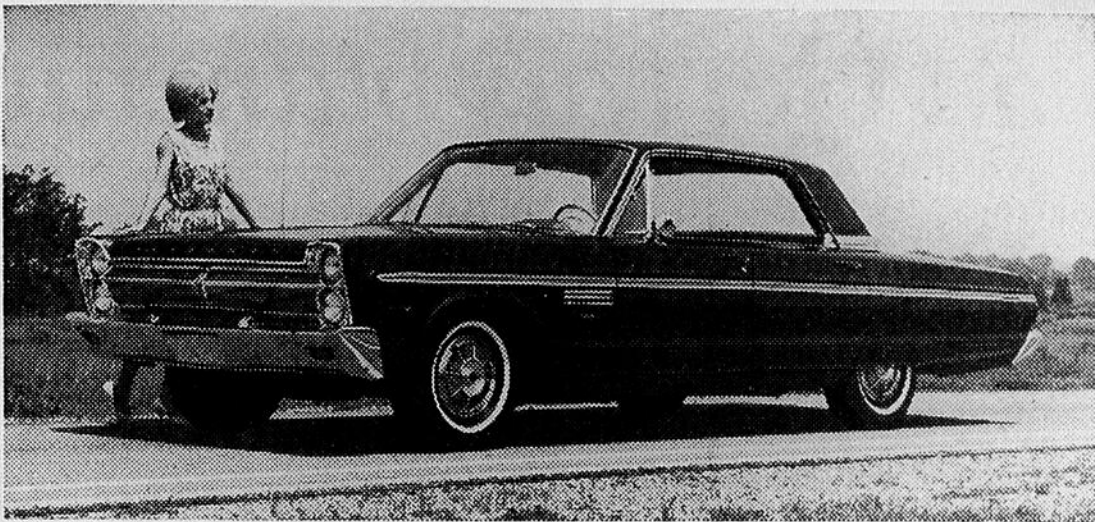
**Horizontalement**

- 1— DESIRE — REGIS
- 2— OTE — ELLE — OSE
- 3— RA — APAISE — ON
- 4— DRUMMOND
- 5— ARABE — BUTINE
- 6— LIMA — RESEDA
- 7— PALPES — RAIS
- 8— DESERT — DICTE

**Verticalement**

- 1— Personne qui mange énormément. — Fruits comestibles du

## LA PLYMOUTH 1965 A UNE LIGNE TOUTE NOUVELLE



La Plymouth 1965 de Chrysler Canada Ltd., de ligne complètement nouvelle et produite sur un empattement plus long, a une apparence nouvelle et inédite et une nouvelle conception concernant le confort et l'économie

de fonctionnement. La Plymouth 1965 présente des options variées de moteur et de puissance ainsi que de dessins de carrosserie. La photo ci-dessous représente la Plymouth Fury III, 4 portes, toit rigide.

## Désirez-vous une bonne santé ?

Par le Prof. René Trempe

Etes-vous débile, maladif, nerveux ? Vous irritez-vous facilement ? Souffrez-vous d'insomnie, d'indigestions fréquentes, de maux de tête, de reins, de constipation ? Etes-vous continuellement déprimé ? Manquez-vous d'énergie, de puissance musculaire ? Vous sentez-vous abattu, enclin dyspepsique ? Digérez-vous mal ? Etes-vous lourd après vos repas ? Etes-vous constamment obligés de prendre des comprimés pour votre appétit ou des sels pour votre digestion, des toniques, des pilules, des drogues pour arriver à dormir quelques heures la nuit ? Etes-vous facilement fatigué ? Etes-vous gras ou mai-

gre ? Désirez-vous augmenter ou réduire votre poids ? Avez-vous des palpitations, des battements de cœur après un travail quelconque ? Avez-vous souvent des raideurs musculaires ?

Etes-vous atrophié musculairement ? Avez-vous souvent des étourdissements ? Etes-vous fatigué à votre lever ? Etes-vous courbaturé à la suite d'un ouvrage dur ? Avez-vous des troubles abdominaux ? Souffrez-vous de dilatation d'estomac ? Souffrez-vous de mauvaise circulation ? Etes-vous frieux ? Avez-vous de l'acné ? Vous enrhumiez-vous facilement ? Etes-vous excessivement pâle ? Etes-vous satisfait de votre apparence physique ? Etes-vous affecté, soit d'un dos voûté, d'une poitrine affaissée, étriquée, d'un ventre proéminent, d'épaules étroites et tombantes, portées en avant, de bras grêles, de jambes squelettiques ? Avez-vous des omoplates décollées ? Avez-vous la cage thoracique déformée, atrophiée ? Avez-vous honte de votre apparence physique ? Refusez-vous d'aller à la piscine avec vos amis parce que vous n'êtes pas assez développé ? Souf-

frez-vous d'un complexe d'infériorité ? Etes-vous souvent triste, mélancolique, de mauvaise humeur ? Etes-vous enclin au pessimisme ? Etes-vous résistant à la maladie, solide devant l'effort ? Etes-vous content dans tout ce que vous entreprenez ? Aimez-vous la tranquillité ? Etes-vous un calme ? Etes-vous courageux ? Pour obtenir rapidement une santé florissante et une belle apparence physique, inscrivez-vous comme l'ont fait plusieurs de mes élèves à mes cours de culture physique. Dans toutes les branches de l'activité humaine, que ce soit en affaire ou en amour, que ce soit au point de vue physique ou moral, l'homme qui possède une belle personnalité est toujours assuré d'un grand succès. Que désirez-vous de plus que le succès en tout ?

La ville de Québec a déjà eu deux hommes forts, comme premiers magistrats : MM. Lavigne et Samson !

Dès 1909, un boxeur Noir était champion chez les lourds : JACK JOHNSON. Il était né à Galveston, Texas.



**POUR VOS DERNIERS DEVOIRS ENVERS DES ETRES CHERS**  
 Consultez :  
**GEO. MARION**  
 Directeur de funérailles  
 SALON MORTUAIRE — SERVICE D'AMBULANCE GRATUITEMENT  
 Ambulance dans Louiseville et Saint-Léon ainsi que pour l'oxygène à domicile pour l'Hôpital Comtois  
 1, rue ST-MARC LOUISEVILLE  
 Téléphone : CA. 8-4375

# GRAND GALA DE DANSE À LA FEUILLE D'ÉRABLE

STE-ANGELE-DE-PREMONT

SAMEDI, LE 3 OCTOBRE

TROIS ORCHESTRES A LA DISPOSITION DU PUBLIC

★ **LÉVIS BOULIANE**

et artistes invités

★ **LES "EL-RANCHO BOY'S"**

DANS LA SALLE DES JEUNES :

★ **LES "SENSAS"**

de la troupe "SALUT LES COPAINS"

DANSE CONTINUELLE DE 8 HRES A 2 HRES

CORDIALE VIENVENUE A TOUS !



M. René-Paul Gaboury, président du Ralliement des Créditistes pour le comté de Maskinongé, remettait à M. Jean-Paul Béland de

St-Léon un chèque au montant de cent dollars don fait par le ralliement du 15 septembre dernier à un de ses membres.

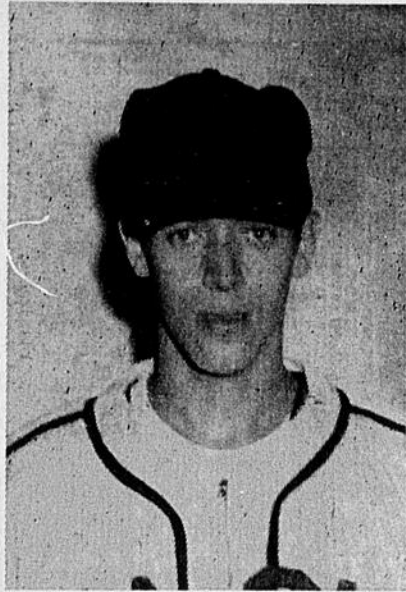
Semi-finale inter-sections

# Yvon Gervais blanchit Champlain 2-0

*La série se continuera dimanche prochain à Champlain*

Yvon Gervais a blanchi les Marins de Champlain en les limitant à 5 coups sûrs et retirant 14 frappeurs sur trois prises et fut bien secondé par ses coéquipiers qui n'ont commis aucune erreur et réussirent dix coups sûrs dont un coup de circuit cogné par Réjean Lajoie.

Yvon Gervais a offert une solide performance au monticule, retirant 14 frappeurs au bâton pour blan-



**YVON GERVAIS**  
*Le pilier des Tigres*

chir les Marins de Champlain au compte de 2 à 0.

Il a bien espacé 5 coups sûrs pour protéger sa victoire.

Les Marins n'ont été menaçants qu'à 2 reprises au cours de la joute mais Gervais a pu les mettre en échec en réussissant des retraits opportuns. A la première manche le Champlain a placé deux hommes sur les buts après que deux hommes furent retirés et Marcel Perreault qui s'amena au bâton fut retiré sur 3 prises.

Les Tigres ont ouvert le pointage à la 2e manche grâce à 3 coups sûrs d'affilée. Yvon Alarie débuta par un double et croisa le marbre sur le simple de Jean-Claude Alarie. Claude Gervais a aussi réussi un simple au cours de cette manche.

A la 3e, les Tigres ont marqué leur 2ème point quand Réjean Lajoie expédia l'offrande de Perreault "over the fence". Par la suite les deux lanceurs sont restés maîtres de la situation.

A la 8e manche, les Marins se sont montrés de nouveau menaçants et là encore Gervais s'est ressaisi à temps pour empêcher l'adversaire de compter en retirant Alain

Marchand sur trois prises après lui avoir servi trois balles. A ce moment là il y avait deux coureurs sur les sentiers et deux hommes retirés.

Le lanceur gagnant Yvon Gervais a accordé 5 coups sûrs, 2 buts sur balles et a réussi 14 retraits au bâton.

Le perdant, Marcel Perreault, accorda 10 coups sûrs, donna 2 passes gratuites pour le 1er but et retira 6 frappeurs sur 3 prises.

Les coups sûrs des Tigres ont été réussis par Cyrille Landry, 2 simples, Yvon Alarie, un double et un simple, Jean-Claude Alarie deux simples, Claude Gervais, 2 simples, Réjean Lajoie un circuit et Yvon Gervais un simple.

Jean Hamelin a été le meilleur des perdants avec deux simples. Les autres coups sûrs ont été réussis par Denis Bourbeau, Jean-Pierre Trudel et Rosaire Bourbeau avec un simple chacun.

Sommaire :  
Champlain 000 000 000 0 5 1  
Maski. 011 000 00x 2 10 0  
Marcel Perreault et Jean Hamelin  
Yvon Gervais et Réjean Lajoie.

**DIMANCHE PROCHAIN**

La série se continuera dimanche prochain alors que les Tigres se rendront à Champlain. La joute est cédulée pour 1 heure. Si une joute décisive devenait nécessaire, elle aura lieu 20 minutes après l'issue de la première.

Par un choix unanime

## Le trophée C.K.T.R.-HEBDO décerné à YVON MASSON



**YVON MASSON**  
*Lanceur-étoile du St-Justin*

Le lanceur-étoile du St-Justin, YVON MASSON, qui tout au cours de la saison, s'était révélé le pilier de son équipe a vu ses efforts couronnés de succès lorsque, la semaine dernière, le comité de sélection du trophée CKTR-HEBDO lui décerna le magnifique trophée réservé au joueur qui s'était le plus distingué au cours de la cédule régulière. Deux fois, ce même comité l'avait choisi comme l'étoile de la semaine parmi les 18 clubs du circuit Albert Gaucher.

Deux autres joueurs avaient réussi cet exploit, Jacques Lachance, lanceur du Ste-Anne de La Pérade et Marcel Sanchagrin, du St-Casimir, également lanceur.

Le comité de sélection devait donc prendre une décision pour l'attribution du trophée et Yvon Masson a été choisi à l'unanimité. Il nous fait plaisir d'offrir nos plus sincères félicitations au joueur-étoile de la saison Yvon Masson qui fut vraiment le pilier de son équipe, tant à la défensive qu'à l'attaque.

Masson, au cours de la cédule régulière fut retiré une seule fois au bâton en 48 apparitions officielles et a conservé une moyenne de 333 ce qui n'est pas à dédaigner. Plusieurs fois il a réussi des coups sûrs opportuns pour permettre à son équipe de remporter la victoire. Au monticule, il s'est maintes fois distingué en sortant son équipe de l'impasse corrigeant parfois les erreurs de ses coéquipiers qui à certains moments faisaient preuve d'un manque d'expérience. C'est pourquoi ses mérites sont d'autant plus grands. Yvon Masson s'aligne avec une équipe jeune de deux ans et ses précieux conseils sont très appréciés.

Yvon a fait ses débuts avec le St-Justin de La Ligue de la Jeunesse en 1952, sous les ordres de l'instructeur Claude Gagné. Par la suite a évolué pour le Ste-Ursule sous les ordres d'Emile Mineau. Il s'aligne avec les Loups Seniors de Louiseville, sous les ordres de Roger Diamond. Il joua aussi pour le Maski en 1961-62, sous les ordres de Gaétan Morin et en 1963, St-Justin fut admis dans la Ligue Rurale et Masson est revenu dans son patelin pour permettre à ces derniers de figurer avantageusement dans ce circuit.

Yvon est un chic type et fort humble. Jamais il n'a voulu chercher les bonheurs personnels et chaque fois qu'on lui en a décernés, il aurait voulu qu'on s'abstienne d'en parler car dit-il le baseball c'est un jeu d'équipe et un lanceur, même s'il fait parfois plus que sa part, doit tout de même recevoir un bon support de ses coéquipiers. Il attribue une grande part de ses succès à son frère Gilles, receveur. Gilles est comme un chat derrière le marbre, guettant les moindres gestes de l'adversaire et souvent, en combinant nos efforts, on a réussi à le prendre en défaut.

Nous sommes d'avis que le comité de sélection du trophée CKTR-HEBDO a vraiment fait un choix judicieux lorsqu'il a choisi YVON MASSON parmi les 3 concurrents en lice.

Encore une fois, toutes nos félicitations !

Finale Section Centre

## St-Alexis prend les devants 2-1

Les Bûcherons de St-Alexis se sont ralliés à la sixième manche et ont enregistré 7 points pour battre St-Etienne au compte de 7 à 2. Cette victoire leur permet de prendre les devants 2 à 1 dans la série finale de la section centre qui est 3 de 5 en 4 dimanches.

Raoul Dubé et Robert Dupuis ont brillé à l'offensive pour les

vainqueurs tandis que René Lemire prenait la vedette pour les vaincus avec trois coups sûrs.

Bernard Tremblay, a de nouveau affiché une excellente tenue au monticule pour conserver la victoire. Jean-Claude Plourde a été débilité de la défaite.

Dimanche prochain la série se

continuera à St-Alexis et la joute est cédulée pour une heure. Si une joute décisive est nécessaire, elle sera présentée 20 minutes après la première.

Le gagnant de cette section passera à la grande finale contre le gagnant de la série Champlain-Maskinongé. Maskinongé mène 1 à 0 dans la série 2 de 3 qui doit prendre fin dimanche également.

**La bière Cinquante... y a rien qui la batte!**

**Labatt**  
BIÈRE  
**50**  
ALE

### Je me renseigne

LES ARMES A FEU ET LA SECURITE

La saison de chasse est arrivée. Armés de fusils de chasse, de carabines et même de flèches, les chasseurs surgiront de tous côtés, parcourant champs, forêts et rivières à la recherche du gibier.

Au cours des mois d'octobre, novembre et décembre, les accidents augmenteront sensiblement du fait que plus d'un demi-million de chasseurs s'adonneront à leur sport favori. Si l'on tient compte des années passées, environ 50 personnes succomberont sous le feu des chasseurs, et des centaines d'autres resteront infirmes.

Si chaque chasseur apprenait les rudiments de la manoeuvre des armes à feu et les observait en

(suite à la page 19)

### SPECIAUX FIN DE SAISON

Rabais sur tous nos bicycles en magasin

REPARATION — PEINTURE  
PIECES — ENTREPOSAGE  
Bas prix chez

### TOUS SPORTS

R. M. Langlet, prop.

28 Ste-Dorothée — Louiseville



Claude Gagné

**LE GOLF**

Le golf est un sport qui compte de nombreux nouveaux adeptes à Louiseville depuis l'ouverture du parcours de la Seigneurie de Grand Pré. Comme ce parcours n'a été inauguré que le 30 août dernier, il est à prévoir que ce nombre augmentera encore l'an prochain, soit après que le golf aura connu une saison complète d'activités.

Ceux qui voudraient prendre contact avec ce sport fascinant seront servis à souhait car la Direction de la Seigneurie a décidé de tenir une JOURNÉE DU PUBLIC très prochainement. A cette occasion, les non-membres pourront visiter le parcours du golf et voir à l'oeuvre un quatuor fort habile dans ce domaine, dont le champion amateur du Québec HENRY SETLAKWE. La date officielle de cette journée d'ici une quinzaine de jours.

**CURLING**

La saison de curling débutera officiellement à Louiseville le 18 octobre prochain. Le nouveau responsable de ce sport à la Seigneurie, EMMANUEL GIGUERE, s'est entouré d'une équipe dynamique afin de connaître une saison fructueuse à la direction de ce comité.

A Louiseville, on compte quelque 125 curlers.

**LE MONDE SPORTIF EN DEUIL**

Le monde sportif, plus spécialement celui du turf, vient d'être plongé dans le deuil par le décès de M. RHEO RIVARD, propriétaire de l'Hôtel Windsor.

M. Rivard était propriétaire de plusieurs chevaux et conduisait régulièrement ceux-ci tant aux pistes de Montréal que de Trois-Rivières.

Nos sympathies à sa famille !

**YVON MASSON A L'HONNEUR**

YVON MASSON, brillant artilleur droitier du St-Justin, s'est mérité le trophée C.K.T.R.-HEBDO accordé au JOUEUR DE DISTINCTION PAR EXCELLENCE de la Ligue Rurale Albert Gaucher.

Ce n'est pas un mince honneur si l'on considère que Masson a été choisi parmi les quelque 250 joueurs des dix-huit équipes qui forment les cadres de la Rurale.

En plus d'exceller au monticule, Masson est aussi reconnu comme un frappeur régulier, n'ayant été retiré au bâton qu'une seule fois au cours de la saison qui vient de se terminer.

Nous nous réjouissons grandement des succès remportés par notre ancien équipier et de l'honneur bien mérité qui lui échoit.

**Centre Récréatif St-Antoine de Louiseville**

L'endroit idéal pour se récréer

Après le succès inespéré qu'a rapporté notre dernière soirée "Barn Dance", la

direction du Centre Récréatif a décidé d'en offrir une autre le 3 octobre à 8 heures. Le dynamique orchestre "The Viscount" composé de musiciens réputés fera les frais de la musique pour votre grand plaisir, et pour compléter l'ensemble un maître de cérémonie rempli d'entrain.

La décoration de la salle sera différente de la dernière soirée de ce genre. Nul

**Ligue Commerciale O'Keefe**

**La distribution des prix aura lieu samedi soir**

C'est samedi soir prochain, le 3 octobre qu'aura lieu à la Seigneurie de Grand Pré, la remise des prix et trophées aux joueurs les plus méritants.

Des artistes invités participeront à cette soirée.

**DEFI RELEVÉ**

Le Royal, champion de la cédule et des éliminatoires de la Ligue Commerciale O'Keefe, a relevé le défi lancé par les Rovers et une joute de balle-molle aura donc lieu jeudi soir, 1er octobre, au stade des Loups. Cette joute devait avoir lieu jeudi dernier mais la mauvaise température a forcé les organisateurs à remettre la rencontre à ce soir.

doute que vous serez ravis de cette nouvelle décoration.

Une assistance record est attendue, nous vous conseillons de vous rendre de bonne heure afin d'éviter tout désappointement. L'admission sera à prix populaire.

**Tournoi préparatoire à la demi-heure des quilles**

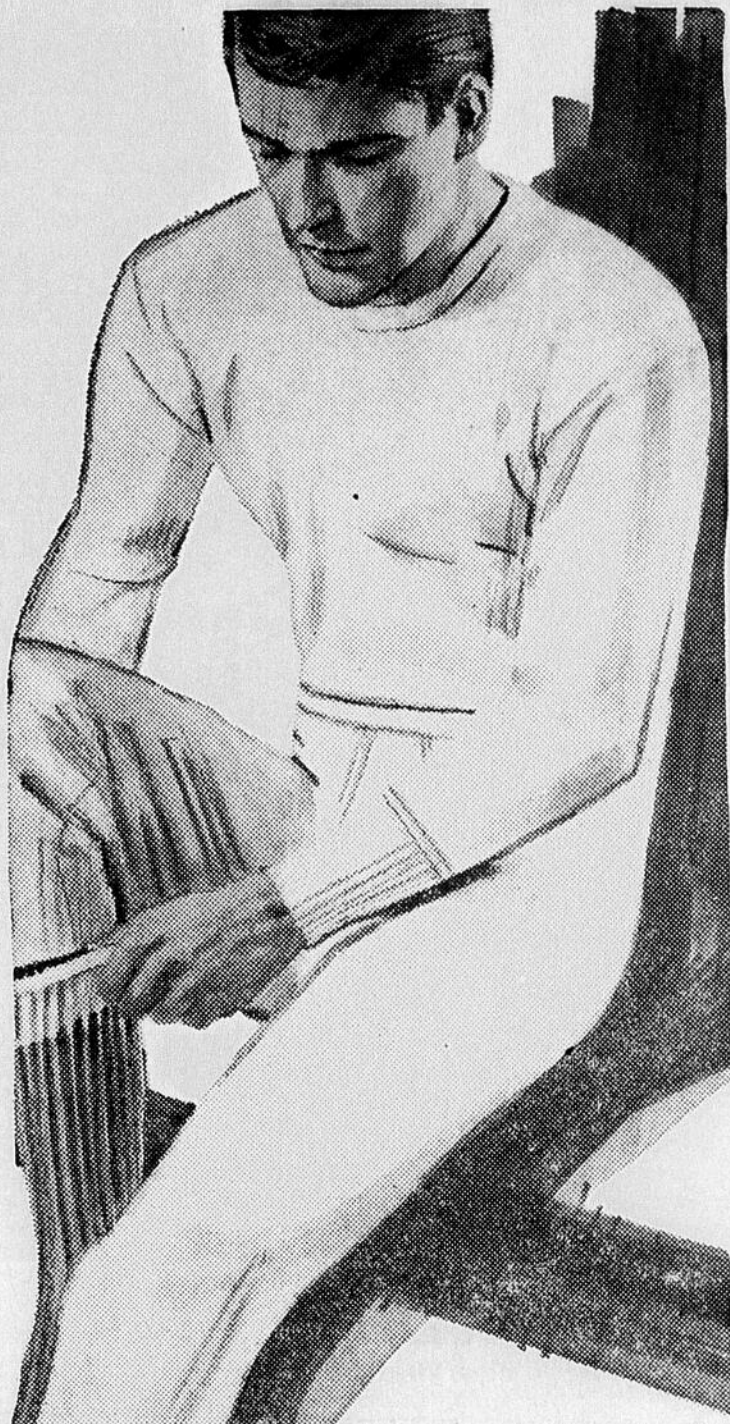
Ce dit tournoi tire à sa fin puisque la demi-heure des quilles débutera vers la mi-octobre. Après ce temps il sera trop tard. Malheureusement si vous retardez vous serez déçus. Les quilleurs intéressés à ces deux compétitions, grosses et petites quilles, feraient bien de se hâter pour jouer leurs parties classement.

**Ligue des ménagères**

Cette ligue a repris ses activités pour la saison 64-65. Cette ligue fondée en 1958 n'a cessé de fonctionner. Certainement que cette année sera une saison fructueuse et intéressante. Des compétitions avec les salles de l'extérieur s'organiseront encore cette année. Des demandes nous sont parvenues, des Centres de loisirs de la région de Joliette et des Trois-Rivières. Nos dames auront l'avantage de se récréer avec les quilleuses de ces endroits.

**Ligue de grosses quilles Inter-comtés**

Cette ligue a débuté au Centre Récréatif dimanche dernier. Les endroits faisant partie de cette ligue sont Joliette, St-Jacques de Montcalm, l'Assomption et Louiseville. Les résultats de cette rencontre sont Joliette 3 Louiseville 1. Plus haut triple 536 réussi par Gaétan Robitaille de Joliette, plus haut simple 225 réussi par Réjean St-Yves de Louiseville qui a aussi réussi un plus haut triple 536.



**Bien chauds**

(sans être volumineux)

Les Penmans sont à la fois chauds et confortables. Ils protègent admirablement contre le froid sans vous enserrer dans une espèce de cuirasse qui ne vous laisse aucune liberté de mouvement. La raison? C'est que les Penmans sont taillés pour vous aider dans votre travail—ils sont amplement coupés, là où il faut; bien ajustés, encore là où il faut.

Il vous tiennent chaud sans être volumineux, car ils sont tricotés en trois sortes de fibres différentes: de la laine mérinos blanc pur . . . du coton doux et absorbant . . . et du Corval® . . . trois fibres qui tiennent plus chaud si elles sont utilisées ensemble que séparément.

Les Penmans sont tellement confortables que vous vous rendez à peine compte que vous les portez.

- Il existe des sous-vêtements Penmans pour chaque genre de travail et pour chaque bourse: Penmans 95 —L'aristocrate des sous-vêtements d'hiver • Penmans 71—Les sous-vêtements vraiment canadiens • Penmans 73—Mérinos blancs • Penmans 1575—Sous-vêtements thermiques en orlon et laine • Penmans 2003—Sous-vêtements thermiques en coton • Penmans 27—Sous-vêtements molletonnés.



pour l'homme qui s'y connaît en fait de confort et d'élégance

©Marque déposée, Du Pont of Canada Limited

L64AF



Quel est le but que se propose un chasseur à l'original? Pour plusieurs une vacance tellement désirée. Pour d'autres un voyage où l'on va loin pour connaître sa province, c'est beau et pour ceux-ci, un trophée que l'on gagne et que l'on se mérite.

Le comté de Maskinongé c'est encore les portes de la Mauricie. Combien y en a-t-il en-

core qui vous attendent sur le seuil de la porte? A peine à quelques pas de St-Alexis des Monts, nos trois Nemrods ont abattu cette superbe femelle et la nouvelle loi le permettait, Georges Lysight, Jean-Marie Touzin et Wellie Lysight, qui n'en est pas à ses premières armes, semble dire, mais si elle avait des bois, Photo: Paul Deschesnes).

# OCTOBRE = MANTEAUX

La Boutique *Joli-Bel*

Exclusivité féminine



présente une vaste collection de MANTEAUX

GRANDEURS :  
5 - 15  
6 - 20  
14½ - 26½

PRIX: \$29.95 à \$149.50

Venez voir notre fabuleuse sélection de ROBES

GRANDEURS :  
5 - 15  
6 - 22  
14½ - 26½

PRIX: \$10.95 à \$39.50

Vous serez toujours élégantes  
et à la page à la

Boutique

*Joli-Bel*



39-B St-Laurent  
[Voisin: Taxi Windsor]

CA. 8-5064

Louiseville

A la Seigneurie de Grand Pré : —

## Campagne de recrutement

Donnant suite à l'autorisation de la dernière assemblée générale, le Bureau de Direction de la Seigneurie de Grand Pré lance une campagne de recrutement afin de porter le nombre des membres du club à 350, soit cinquante membres fondateurs et autant de membres des autres catégories. On sait qu'au début, les effectifs de ce club étaient limités à 250 membres mais que devant l'affluence de demandes d'admission, ce maximum avait dû être majoré. Cette campagne de recrutement s'étendra du 1er au 31 octobre.

Les personnes désireuses de joindre les rangs de la Seigneurie de Grand Pré pourront s'adresser aux directeurs, MM. Yvon Trudeau, Georges-Aimé Giguère, Marcel Bertrand, Jean-Paul Baril, Jean-Jacques Côté, Emmanuel Giguère, Lionel Languedoc ou à Claude Gagné, responsable du recrutement.

Dans le cadre de cette campagne, une JOURNÉE DU PUBLIC aura lieu à la Seigneurie incessamment. A cette occasion, les non-membres pourront visiter le parcours du golf en suivant un quatuor de joueurs. Les visiteurs seront également admis au chalet et verront se disputer des parties de curling en soirée. Ce sera un événement à ne pas manquer!

## La Chronique des Compagnons



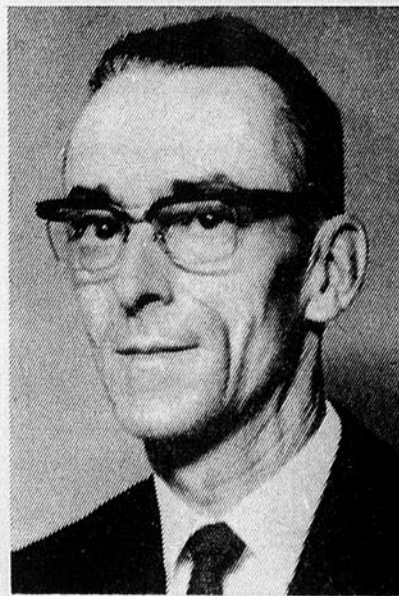
Cette semaine, je vous dévoilerai quelques aspects de la personnalité de deux acteurs qui font partie de la distribution de la pièce en cours.

Débutons avec l'élément féminin de cette pièce. Il s'agit en l'occurrence d'une jeune fille de grand talent, et tous vous saurez reconnaître cette dernière en la personne de Mlle Andrée Boisvert. Bien sûr, nous nous souvenons de l'avoir vu évoluer sur scène lors de la présentation des pièces suivantes : "L'Auberge du Vent du Sud" et "La Marraïne de Charley". Tous nous avons pu remarquer la verve, le réalisme et le cœur qu'elle mettait dans l'interprétation de ses rôles.

Son personnage dans le présent drame consiste en celui de Eva, une femme vivant dans l'angoisse, dans l'incertitude et la peur de voir son mari se faire surprendre lorsqu'il fait passer la frontière clandestinement aux gens. C'est une femme au jugement sûr, qui se fait une obligation de veiller sur son mari. Tous nous savons que Andrée, comme dans le passé, saura démontrer à notre public son talent.

Maintenant, l'interprétation masculine des deux personnages de cette semaine. Il s'agit d'un nouveau membre au sein de la troupe, M. Jean-Marie Pombert. Jean-Marie est né le 2 août 1944 et est le fils de M. et Mme Hervé Pombert. Il a complété ses études au Collège St-Louis de Louiseville. Il est présentement à l'emploi de J.-L. Fortin Ltée, agissant comme vendeur. Jean-Marie en est à ses débuts,

## Nominations à la Caisse Populaire de Louiseville



Maurice Picotte



Jean-Jacques Clément, C.A.

Me René R. Béland, notaire et président du conseil d'administration de la Caisse Populaire de Louiseville, annonce les nominations de Monsieur Maurice Picotte, à la Commission de Crédit, et de Monsieur Jean-Jacques Clément, C.A., au conseil de surveillance.

Ces nominations sont devenues nécessaires dues à la démission de Monsieur Joseph Picotte, qui a siégé comme commissaire de crédit depuis le 22 mai 1955. Les membres dirigeants de la Caisse Populaire regrettent son départ pour cause de santé, et ils le remercient sincèrement pour son dévouement inlassable et ses services rendus.

La Caisse Populaire de Louiseville se classe parmi les caisses populaires importantes au Québec, et elle joue un rôle actif au sein du mouvement Desjardins.

mais il n'en est pas moins excellent dans l'interprétation de son rôle. Dans ce dernier il se prénomme Carl. Il joue le personnage du mari de Eva (Andrée Boisvert). Il mène une existence dangereuse, pénible et peu rémunérée en comparaison des grands risques qu'il prend pour aider les clandestins à passer la frontière.

Depuis quelques temps, il est particulièrement éprouvé dans l'accomplissement de son minutieux travail. C'est pourquoi, sans le précieux appui moral de sa femme il

laisserait tout tomber, la frontière et ses risques. Il ne possède qu'un défaut, il aime beaucoup se désaltérer, mais non avec l'eau pure de la source. C'est vraiment un personnage attachant et pittoresque.

Avant de vous laisser, je tiens à venir pour de plus amples détails sur les personnages de la pièce, les dates auxquelles elle vous sera présentée et aussi les endroits où vous pourrez vous procurer vos billets.

A la semaine prochaine.  
Constant

## Futures Mamans, ATTENTION!



Nous sommes heureux d'aviser notre nombreuse clientèle que la

**"GARDERIE MANON"**

se tiendra désormais à  
58 BOUL. EST - LOUISEVILLE

Pour seulement  
\$2.00 par jour

Une pouponnière des plus moderne a été aménagée spécialement à cette fin.

Nous avons à notre disposition un personnel qualifié et d'expérience de même qu'un service MEDICAL régulier.

Confiez-nous en toute quiétude votre BEBE et comme chacune de nos clientes soyez une MAMAN satisfaite à tout point de vue.

Mme ROLAND RABOUIN

TEL. CA. 8-2126

## LA VISITE ROYALE

# La Fédération des Soc. Saint-Jean-Baptiste recommande: Qu'on s'abstienne d'y participer et de manifester

"Depuis quelque temps déjà, plusieurs personnes nous ont exprimé leur étonnement de constater que la Fédération des Sociétés Saint-Jean-Baptiste du Québec n'avait pas renouvelé la position qu'elle a déjà adoptée concernant les fêtes du centenaire de la Confédération et la visite royale prévue pour octobre prochain," déclare le président provincial, M. Georges-Henri Fortin, dans un communiqué émis par le secrétaire.

"La Fédération a tenu à consulter son conseil général et ses 17 sociétés-membres avant de rendre publique une déclaration d'attitude" a-t-il précisé en ajoutant que "la très grande majorité des Sociétés diocésaines ou régionales ont approuvé le principe de la présente déclaration remise à la presse pour en informer le public québécois."

Les SSJB expriment d'abord leur regret de constater que les autorités n'ont pas entendu leur appel de mars dernier demandant de ne

point participer au centenaire de la Conférence de Québec qui a préparé la constitution de 1867 dont les Canadiens français en nombre de plus en plus considérable, sont mécontents. Dans le climat actuel du Québec, qui remet en cause le régime confédératif, il est regrettable que les dirigeants politiques aient maintenu leur projet d'une visite royale à Québec. Même si Sa Majesté s'était ravisée en décidant de ne point venir à Québec, elle n'en aurait subi aucune baisse de prestige. Au contraire, elle aurait démontré qu'elle comprend la situation en faisant preuve d'un sens politique averti qui sied aux chefs d'Etat.

En faisant abstraction de la personne royale — qui n'y est peut-être pour rien — tout en lui étant respectueux, la Fédération croit que la visite d'octobre, contrairement aux visites passées, a un caractère politique qu'il ne convient pas à la Couronne de sanctionner. En effet la venue de la Reine a pour but

de fêter une constitution que plusieurs groupements sociaux et politiques du Québec refusent ou dénoncent et qu'un grand nombre de Canadiens français rejettent.

Les SSJB, pour leur part, ont déjà annoncé qu'elle n'admettaient pas le statu quo confédératif actuel et qu'elle désiraient une révision complète de la Constitution à la satisfaction de la Nation canadienne-française afin que celle-ci puisse travailler à son épanouissement, d'égalité à égalité, avec la nation anglo-canadienne, jouissant d'une parité de droits et de privilèges.

Or, les Sociétés nationales ont affirmé à quelques reprises qu'elles ne participeront à aucune des manifestations du centenaire de la Confédération tant que celle-ci n'aura pas été révisée selon cette condition. Comme cette révision n'est pas encore faite, elles maintiennent la même attitude et demandent à tous les Canadiens français et à toutes les Canadiennes françaises du Québec de S'ABSTENIR DE TOUTE PARTICIPATION, quelle qu'elle soit, aux cérémonies de la visite royale à Québec, les 10 et 11 octobre 1964.

La Fédération demande aussi à tous les groupements canadiens-français et à tous les individus, de ne pas organiser de manifestations — pour ou contre la visite royale — et surtout de s'abstenir de tout geste de violence qu'elle désapprouve à l'avance.

La Fédération souhaite que les Canadiens français, ces jours-là, donnent aux autorités le témoignage non-équivoque d'un profond mécontentement de la présente situation constitutionnelle en demeurant dans leurs foyers et en se refusant — malgré l'attrait des cérémonies royales — d'acclamer la reine ou de participer aux manifestations des 10 et 11 octobre, à Québec.

## Le scoutisme au service de la jeunesse

(Année 1964-65)

"Le Scoutisme au service de la Jeunesse" : mot d'ordre tel que lancé officiellement à la réunion de la Groupe Maîtrise St-Antoine.

Les dirigeants du mouvement scout à Louiseville demeurent des plus actifs pour nos jeunes. En effet nous remarquerons cette année les effectifs suivants : à la suite de la récente nomination de M. Jean-Jacques Plante au poste de Commissaire à la Branche éclaireur pour le diocèse des Trois-Rivières, M. Claude Beaulieu est nommé Chef du Groupe St-Antoine de Louiseville, pour les trois branches: Chez les *louveteaux* la louvemaîtrise sera composée de : Mme Lise M. Plante, cheftaine, secondée par ses assistan-

tes: Ghyslaine Masson, Liette Lefrançois, Monique Brière, Loraine Masson.

Chez les *éclairés* (scouts) le chef-adjoint Louis Deschênes, Jean Latourelle, assistant, Réal Ayotte, assistant.

Chez les *commandos-routiers*: Le chef René Milot, secondé par Bernard Giguère, assistant.

A noter aussi que notre dévoué Aumônier M. l'Abbé Joseph Hamel accomplit un énorme travail aux trois unités scout.

Je reviendrai dans les prochains numéros pour causer du génie de la méthode Scoute.

Le chef de Groupe.

## Quand Monsieur prend le volant...

*Il tient le volant à deux mains, comme un maître, il trouve formidable de pouvoir faire avaler des kilomètres à un tas de "ferrailles", et même si monsieur ne possède qu'une petite voiture européenne, on sent dès le démarrage, que le monde lui appartient. . . .*

*Mais comme je suis la femme de ce conducteur intrépide, je m'installe à ses côtés et je fais semblant d'être brave. . . .*

*D'abord, j'ai essayé de l'aider, prétextant que j'avais une meilleure prune que la sienne : je surveillais la route, les panneaux-réclame, les zones de trente milles, les véhicules qui nous suivent et nous précèdent et ceux qui viennent en sens inverse; ce n'était pas une mince tâche, par contre, il ne restait à mon mari qu'à appuyer sur l'accélérateur ou à ralentir en temps opportun. Je m'attirai ses foudres quand je lui dis : "Ne t'engage pas ici, c'est une cour." Pour mon malheur, cette cour débouchait : c'était une rue si on y tient absolument, une ruelle si on est bonnête. . . .*

*Après quelques franches mises au point sur nos rôles respectifs, je réalisai qu'une voiture pouvait à l'occasion, être propice aux "chicanes de ménage". . . Je me "renfrognaï" sur la banquette, le plus près possible de la portière : puisqu'on dédaignait mes services, puisque monsieur préférait se débrouiller seul, j'abdiquai mes fonctions de chauffeur-conseil; je me contentai de regarder osciller l'aiguille entre trente et quatre-vingt milles, je récitai mon acte de contrition, notre voiture doublait, doublait, je sentais s'accroître ma ferveur religieuse; monsieur doublait toujours, sûr de lui-même, heureux de constater qu'il s'entendait à calculer ses "distances", il essaya même, dans une rue très étroite, de se faufiler entre deux autos.*

*Mais il fallait le voir sur les voies divisées, là, tous ses talents étaient mis à contribution : il savait "couper" un autobus comme ça avec sa petite auto, ou entrer sous un camion-remorque, sans toutefois pousser l'indécence jusqu'à lui toucher, puis en ressortir et lui jeter un regard méprisant à cette grosse bête qui osait s'attaquer à un plus petit que soi, il était vainqueur et filait à pleine allure, regrettant sans doute de n'avoir pas laissé son "silencieux" à la maison.*

*J'ai évolué comme passagère, je ne grogne plus inutilement et je suis moins prodigue de conseils, Saint-Christophe nous accompagne, j'admire le paysage car mon mari a un peu perdu la fièvre du volant, mais quand nous devons emprunter une route à voies divisées, j'attache solidement ma ceinture de sécurité et j'imagine que j'entre au cirque dans un "manège de petites autos folles", je tourne les boutons de la radio pour entendre de la musique, histoire de créer l'ambiance. . . .*

*Mais j'ai remarqué hier, en nettoyant l'intérieur de notre voiture, un léger enfoncement dans le plancher, épousant la forme d'un talon fin et d'une semelle : c'est que, quand monsieur conduit, je freine, je freine. . . J'apprécie tout de même ma chance : l'accélérateur, c'est son affaire. . . .*

Simone Berthier

## Transformation possible chez "LES VOIX LAURENTIENNES"

Mardi, le 22 septembre dernier, avait lieu à l'Ecole Panneton, la première réunion de la saison '64-65, des Voix Laurentiennes. A cette occasion, chaque membre ainsi que chaque aspirant au titre de membre de cette chorale locale, a subi une audition devant un jury composé de quatre juges, choisis parmi les personnalités dominantes du monde musical de notre ville.

Ce jury était formé de deux religieuses du Couvent de l'Assomption, qui s'occupent de l'enseignement du chant et du violon, RR. SS. Cézarine et Céline, d'un frère du collège qui est l'ex-assistant directeur-musical de la fanfare Immaculée-Conception de Shawinigan et de M. Arthur Doyon, directeur musical de l'Harmonie de Louiseville.

A la suite de cette audition individuelle que chaque membre présent a subi, un rapport complet a

été confié au directeur Chevalier sur les résultats de la classification des voix dont voici les grandes lignes : Les Voix Laurentiennes ont de très belles voix féminines et masculines. Cependant, un manque de voix basses chez les hommes forcera peut-être la direction à organiser le groupe dans le rapport 4 pour 1. C'est-à-dire, 4 femmes par homme. Donc, les voix féminines domineraient tous les chants.

Toutefois, selon le directeur Chevalier, il est fort possible de faire des arrangements musicaux qui auraient pour effet de confier souvent aux voix masculines (dont le registre se rapproche le plus de la voix parlée), les solos que l'on rencontre au cours de l'exécution des pièces musicales. En somme, ce serait une sorte de chorale, genre Mitch Miller, mais dans le sens contraire, puisque dans celle du directeur barbu, les hommes dominent.



Les Voix Laurentiennes se promettent une saison fort active, surtout avec les fêtes du Tricentenaire. Toutes les personnes qui désiraient faire partie de ce groupe ont subies une audition. Ce n'est pas dans le but d'améliorer ce groupement, car il est parfait, mais c'est pour lui donner une plus grande puissance d'ex-

pression. Les juges de cette audition, Frère Gérard Rochette, i.c., Soeur Ste-Césarine, a.s.v., Soeur Céline de l'Immaculée, a.s.v., M. Arthur Doyon, directeur de l'Harmonie, M. Jean Chevalier, directeur des Voix Laurentiennes. (Photo: Paul Deschesnes).

# POUR VOS ACHATS D'AUTOMNE, VENEZ À LA MAISON OSCAR INC. DE LOUISEVILLE



**"Reversibles"**  
Les paletots pratiques

**\$19.95**

Pour hommes 34 - 44

Phosphorescent sur une face, popeline sur l'autre. Bleu, brun, Col Balmacaan, manches à dos Raglan, Poche de chaque côté, devant boutonné.



**ROBES**  
DEUX ET TROIS PIÈCES

EN TRICOT DOUBLE

Les illustrés ne sont que 3 de nos nombreux modèles de notre collection. Confection du tricot double d'une véritable originalité.

• • SPÉCIAL • •  
**ROBES: \$14.95**  
Deux et trois pièces **\$19.95**



**Manteaux**

d'automne rehaussés de fourrure

3 modèles à votre choix parmi notre vaste collection. Ils reflètent les toutes dernières tendances de la mode et sont confectionnés dans les plus nouveaux et riches tissus tels que : tissus unis ou rayés, diagonal, tweed, eyelet (dernière nouveauté). Parement de rat musqué, mouton de perse, etc.

Teintes : noir, gris, brun, rouge, bleu.

À partir de **\$29.95**

## ST-LÉON

### M. Charlemagne Deschênes élu président des Lacordaire

Lors de la dernière assemblée des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, on a procédé à l'élection du nouveau conseil d'administration.

M. Charlemagne Deschênes, président; M. Gilles Auger, 1er vice-président; M. Gérard Labonne, 2ième vice-président; M. André-Paul Milot, 3ième vice-président; M. Lucien Carufel, trésorier.

Chez les Jeanne d'Arc : Mme Fernand Julien, présidente; Mlle Cécile Paquin, 1ère vice-présidente; Mlle Pierrette Bastien, 2ième vice-présidente; Mlle Smérida Bergeron, 3ième vice-présidente; Mlle Michelle Julien, secrétaire.

L'aumônier des cercles est M. l'abbé J.-Eugène Lamy, curé de la paroisse.

M. Rémi Deschênes demeure responsable régional pour les jeunes Lacordaire et Jeanne d'Arc ainsi que M. Pierre Fréchette et Mlle Pierrette Bastien, secrétaire régional pour les jeunes.

#### PROCHAINS MARIAGES

On annonce le prochain mariage de Mlle Marie-Thérèse Deschênes, fille de M. et Mme Léo Deschênes de St-Léon, à M. Marcel Coutu, fils de feu Me Maurice Coutu et de Mme Maurice Coutu de Louiseville. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église de St-Léon, le samedi 3 octobre à 10 hres a.m.

Egalement le prochain mariage de Mlle Marie-Paule Destrempe, fille de M. et Mme Edouard Destrempe de St-Cuthbert, à M. Martial Paquin, fils de M. et Mme Hector Paquin de St-Léon. Le mariage sera célébré en l'église de St-Cuthbert, le samedi, 3 octobre à 11 heures a.m.

#### NAISSANCE

A l'Hôpital Comtois, le 18 septembre, à M. et Mme Raymond Gélinas (Pierrette Comeau), est né un fils baptisé le 27 septembre sous les prénoms de Joseph, Mario, Sylvain. Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Comeau, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Raymond Gélinas, mère de l'enfant.

#### LIBERA DE M. LUCIEN LABONNE

A Maskinongé le 24 septembre, est décédé subitement à l'âge de 56 ans M. Lucien Labonne, époux d'Alberta St-Pierre, demeurant à Maskinongé. Il était le fils de Mme Alphonse Labonne de St-Léon. Un libéra fût chanté en l'église de St-Léon, lundi le 28 septembre à 11.30 heures a.m. parmi une assistance nombreuse de parents et d'amis de la paroisse et de l'extérieur. Inhumation au cimetière de St-Léon.

Nos condoléances à la famille éprouvée!

#### NOMINATION

Sincères félicitations à M. Jean-Pierre Lupien pour sa récente nomination à la Vice-Présidence de l'Association du Fonds des Employés de Cousineau Gaboury Ltd. de Montréal, de la part de son parrain et de sa marraine, M. et Mme Albéric Lupien de Louiseville.

#### FÉLICITATIONS

Félicitations à Mme Flore-Aimée Descôteaux de St-Sévère qui

(suite à la page 24)



## L'ACTUALITÉ À ST-PAULIN

par LÉOPOLD L. DUHAIME  
journaliste

### Accident d'auto spectaculaire à St-Paulin

Un mort et deux blessés s'ajoutent à ce dangereux endroit qui compte déjà d'autres morts et plusieurs blessés.

Dans la nuit de samedi dernier à dimanche, trois compagnons voyageant sur la route Ste-Angèle-St-Paulin, comme d'autres de dates récentes, à ce même endroit, ont eu un accident, à l'intersection des routes Ste-Angèle-St-Paulin, qui a coûté la vie à Raymond Arvaisais, 18 ans, fils de M. et Mme Aurèle Arvaisais, 1302, 9e Ave, Grand'Mère et gravement blessé M. André Arvaisais, 20 ans, frère de la victime et conducteur de l'auto et un troisième passager, Julien Héroux de St-Barnabé Nord.

L'auto dans lequel ils voyageaient, un météor 1953 est une perte totale. A cette croisée de routes, c'est la route 44, Louiseville-St-Paulin et l'autre branche, la route Ste-Angèle-St-Paulin. Tout automobiliste qui par inadvertance, manque les nombreux signaux d'arrêts, va chercher la mort dans le précipice longeant la route 44, situé juste vis-à-vis la route Ste-Angèle. Les blessés furent conduits à l'hôpital de Louiseville. Le Dr Florent Caron

de St-Ursule, Coroner du District, a présidé à l'enquête et elle fut remise "sine die".

#### AUTRE ACCIDENT

Dimanche matin, vers trois heures et demie, un individu venant du côté de Shawinigan a eu un accident sur la route dans le rang Douze Terres. Près du pont de la Petite Rivière St-Louis, son auto a fait une embardée à côté du chemin, sectionna un poteau du téléphone Milot pour s'arrêter sur sa toiture à une centaine de pieds plus loin. Le chauffeur a pu s'en tirer et regagner son domicile.

#### TERRAIN POUR LA CONSTRUCTION D'UN BUREAU DE POSTE

Le Ministère des Postes désirent construire un bureau de poste dans les limites du village de St-Paulin avait soumis aux autorités de la fabrique de St-Paulin son désir d'acquiescer le terrain vacant au coin de la rue Matteau et propriété de l'Oeuvre de Fabrique. A une assemblée des marguilliers, cette demande ne fut

pas adoptée et à une autre assemblée des francs-tenanciers, la majorité de l'assistance se montra contre ce projet.

#### CHASSE A L'ORIGINAL

A peine la chasse déjà commencée, que l'on voit descendre de chanceux chasseurs avec une tête d'original sur leurs automobiles. De la manière que la loi fut adoptée par le gouvernement pour la présente année, nous espérons que ceux qui ont déjà tué un original ne seront pas les derniers.

#### MARIAGE

Le 26 septembre, en l'église de Maskinongé, M. René Bergeron de St-Paulin, fils de feu Hervé Bergeron et de Mme Bergeron (Frébonia Picotte) unissait sa destinée à celle de Mlle Denise Lemire de Maskinongé, fille de M. Lucien Lemire et de Mme Lemire (Rose Hogue), décédée.

#### LE NOMBRE VA GRANDISSANT

M. Bruno Samson, ancien de St-Paulin, fils de M. Wellie Samson, a fait l'acquisition d'un terrain sur la Rivière du Loup, de M. Alphonse Guimond, pour la construction d'un chalet qu'il érigea tôt au printemps.

#### CARNET SOCIAL

M. Omer Hogue et Mme Richard Gille de Shawinigan en visite dimanche dernier chez M. Walter Hogue ainsi que Mlle Réjeanne Hogue de Montréal.

M. Jean Brodeur et son amie Mlle Louise Dupuis, I.L., M. et Mme Yves Guimond et leur fils Claude en fin de semaine en visite à Dolbeau.

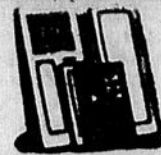
Mlles Madeleine L. Duhaime, I.L., Margot L. Duhaime, I.L., Lise L. Duhaime, M. Robert L. Duhaime, M. Richard Racette, tous de Montréal, en fin de semaine chez Léopold L. Duhaime.

# J. J. GAGNON

## PORTES ET CHASSIS



TÉLÉPHONE  
**227-4777**  
SAINT-JUSTIN



- MENUISERIE GÉNÉRALE
- MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
- FENÊTRES PANORAMIQUES
- VITRE THERMOS
- ARMOIRES DE CUISINE, ETC., ETC.

## STE-ANGÈLE DE PRÉMONT

### 169 étudiants fréquentent les classes

Cette année, au Couvent ainsi qu'à l'École des garçons, les classes sont mixtes.

#### Personnel enseignant :

Au couvent, sous la direction de la R. Mère Ste-Marie Blandine, s.s.c.m., qui en est la supérieure depuis deux ans. Mère Ste-Marie Blandine se dévoue à l'enseignement dans la région depuis 13 ans, dont 8 ans à Ste-Angèle à différents intervalles.

Nous voulons dire un grand merci à cette religieuse si dévouée, et souhaitons qu'elle demeure longtemps au milieu de nous. Son grand dévouement auprès de notre jeunesse est très apprécié.

8e et 9e années : Titulaire, R. Mère Ste-Marie Blandine, s.s.c.m., supérieure.

6e et 7e années : Titulaire, R. Mère Dominique Savio, s.s.c.m.

4e année : Titulaire, Mlle Cécile Leblanc.

1ère année : Titulaire, Mlle Denise Lupien.

École des garçons : 5e année : Titulaire, Mlle Jeannine St-Yves.

2e et 3e années : Titulaire, Mlle Lucille Gélinais.

#### CAISSE POPULAIRE

Les dirigeants de la Caisse Populaire vous invitent à prendre part à la 26e assemblée générale annuelle des sociétaires, jeudi, 8 octobre 1964, à 8 heures p.m. à la salle publique. Nombreux prix de présence en argent!

Lévis St-Yves,  
Sec.-gérant

#### PREMIER VENDREDI DU MOIS

Vendredi, 2 octobre, messe à 11 heures a.m., pour l'âme de

### Je me renseigne...

(suite de la page 14)

tout temps, on pourrait éviter au moins 95% des accidents entraînés par les armes à feu.

Lorsqu'il s'agit d'armes à feu, on ne peut excuser la négligence, peu importe que l'arme soit chargée ou non. Dans la manoeuvre des armes, la première règle de sécurité consiste à "manoeuvrer chaque fusil comme s'il était chargé".

Tout fusil emporté à la maison, au camp ou à la voiture doit être déchargé. Chaque fois qu'on pose la main sur un fusil, on pointe le canon dans une direction sûre et on regarde s'il est chargé. Celui qui pointe la bouche d'un fusil, chargé ou non, vers un compagnon enfreint toutes les règles de conduite digne d'un sportsman.

Pour un repos en plein champ ou en forêt on retire les balles du fusil et on éloigne la bouche du canon de ses compagnons.

On ne met jamais, JAMAIS, la main sur la bouche d'un fusil, chargé ou non pour le retirer de quelque endroit qu'il soit.

Il faut bien s'assurer de la cible avant d'activer la détente. On ne tire jamais dans la direction d'un bruit soudain, car il peut avoir été causé par un animal domestique ou, pire encore, par un autre chasseur.

En forêt on affichera de préférence des vêtements rouges. Les chevreuils ne se pavant pas avec des foulards rouges!

Ne jamais, JAMAIS, laisser un fusil à la portée des enfants, même si on est sûr qu'il ne soit pas chargé.

Il ne faut pas avoir peur de se faire accuser d'entretenir des idées de "vieilles filles" parce qu'on observe ces règles simples de sécurité. Au contraire, c'est en les observant qu'on se mérite le respect et l'admiration de ses confrères chasseurs, et par l'exemple qu'on les encourage à nous imiter.

(Tiré du Conseil Canadien de la Sécurité)

l'abbé J.-Edouard Camirand, par une dame de la paroisse.

Le soir : 7 hres 30, confessions; 8 hres 30, demi-heure de prières; 9 hres, messe pour l'âme de Mme Jules Charbonneau, par M. et Mme Ludovic Leblanc.

#### MOIS DU ROSAIRE

Les exercices du mois du Rosaire auront lieu tous les jours d'octobre à 3 hres 30, de l'après-midi.

#### CHORALE EN VOYAGE

Les membres de la Chorale ont fait leur voyage annuel. Dimanche dernier, ils se sont rendus à St-Hilaire.

#### DEMENAGEMENT

La famille de M. et Mme Roméo Michaud qui demeurait à Sainte-Angèle depuis plusieurs années, nous quittaient dernièrement pour aller demeurer à Montréal.

#### COURS DE CHAPEAUX

Du 29 septembre au 2 octobre, les membres de l'U.C.F.R. ont suivi des cours de chapeaux, à la salle paroissiale. Ces cours étaient donnés par une technicienne du Gouvernement.

## ST-DIDACE

Par Mme Jean Dandeneau

### AVIS DE L'ÉCOLE RÉGIONALE

Le 5 octobre prochain, toutes les personnes qui désireraient suivre des cours d'anglais ou de 7e, 8e et 9e années, devront s'inscrire à l'École Sacré-Coeur à St-Gabriel.

#### RETOUR D'HOPITAL

Mme Wardy Lambert de retour chez elle après un séjour de près de 2 mois à l'Hôpital de Louiseville et par la suite à Montréal.

Nous lui souhaitons une prompte convalescence.

#### ACCIDENTS

Mme Ernest Bernèche se remet assez bien des brûlures qu'elle a

subi dernièrement.

Bertrand Bernèche enfant de M. et Mme Alcide Bernèche, s'est brisé la clavicule en faisant une chute.

Luc Bernèche enfant de M. et Mme Rodrigue Bernèche s'est brûlé l'estomac en absorbant du nettoyeur à égouts. Il est sous traitements à l'Hôpital Ste-Justine de Montréal.

A tous, nous souhaitons une prompte guérison.

#### VENDREDI DU MOIS

A l'occasion du 1er vendredi du mois, il y aura messe à 3 h. 30.

#### MESSES

Depuis dimanche dernier, il n'y a qu'une messe basse et la grand-messe à 9 hres 30.

Notons-le bien!

#### MOIS DU ROSAIRE

Pour le début du mois du Rosaire, il y aura confessions et messe lundi soir.

#### EN PROMENADE

M. et Mme Romulus Pépin reviennent de Montréal après un séjour d'une quinzaine chez leurs enfants. En fin de semaine, ils partiront pour quelques jours à Drummondville.

M. et Mme Armand Lavallée passent la semaine chez leurs enfants à Montréal.

M. et Mme Joseph Lajoie et leurs enfants au Cap-de-la-Madeleine, dimanche.

## La J.O.C. et le "FILM CHOC" ...

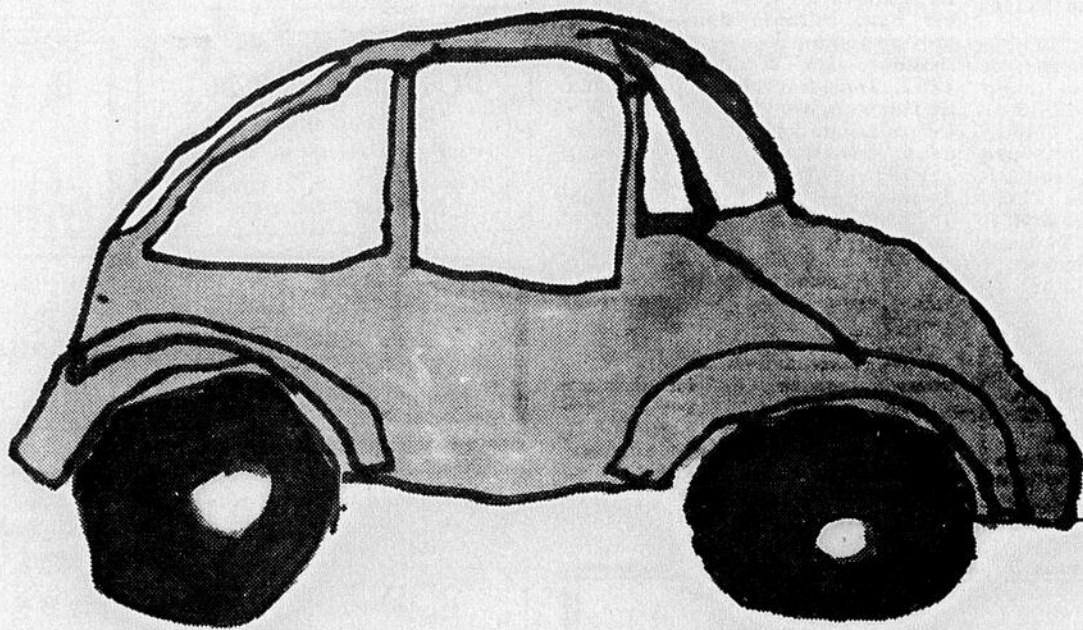
[ suite de la page 2 ]

la jeunesse travailleuse? Dans les journaux qui sont à sa portée, on n'en parle qu'en termes démagogiques. Pour ce qui est des autres aspects de la politique les jeunes travailleurs servent souvent comme organisateurs de campagne mais quel intérêt a-t-on vraiment pour leurs besoins, leurs problèmes de vie? De quelle façon a-t-on prêté oreille à leurs recommandations?

Le vote à 18 ans est maintenant acquis mais de quelle façon les hommes politiques de tous les partis se serviront-ils de ce vote? Sauront-ils être honnêtes et prévoir une

éducation objective, positive ou s'en serviront-ils par voie démagogique à leurs intérêts particuliers ou pour leur basse partisanerie.

Nous répétons donc que : la jeunesse travailleuse a comme premier droit d'être bien informée. Elle a aussi le droit de recevoir davantage plus d'intérêt de la part de l'état pour lui permettre de réussir sa vie d'homme et de devenir citoyen complet à part entière. Elle a aussi le droit d'être écoutée et consultée en ce qui a trait aux situations qu'elle vit et aux voies de solution.



## Regardez la Volkswagen 1965 à papa avec ses grandes fenêtres

Dessin de Martin Hilliard, 5 ans.



De plus grandes fenêtres sur une Volkswagen, c'est plutôt difficile à illustrer. Eh bien, c'est comme ceci. Nous avons commencé par le pare-brise et puis nous avons légèrement agrandi toutes les autres fenêtres dans les mêmes proportions. C'est quelque chose à voir, cependant la nouvelle Volkswagen conserve toujours la même apparence... à moins que vous la regardiez de très près. C'est exactement ce qu'a fait Martin Hilliard. Les enfants sont comme ça. La fait que les fenêtres ne sont que 15% plus grandes ne l'a pas impressionné. Pour lui les fenêtres sont tout simplement plus grandes, c'est de la façon qu'il les a dessinées. Voilà pourquoi nous vous montrons le dessin de Martin Hilliard,

ce dernier représente notre nouvelle Volkswagen avec ces nouvelles fenêtres plus grandes.

Vous pouvez être certains que lorsque nous faisons des changements sur une Volkswagen, ce n'est pas seulement pour le tape à l'oeil. Les 17 améliorations de la nouvelle Volkswagen sont réelles et ont vraiment leur raison d'être. Des freins plus puissants, synchronisation des vitesses améliorées, des essuie-glace améliorés qui balayent une plus grande surface du pare-brise, etc. ...

Essayez-la nouvelle Volkswagen et voyez ce que Martin Hilliard voulait illustrer. Vous n'en croirez pas vos yeux.



BERTRAND HOULE AUTOMOBILES ENRG., C.P. 729, TEL. : CA. 8-2926



— 48 —

**LES FAMILLES DENOMME**

J'en ai repéré dix-huit, dont un colon, Benjamin Dénomme, arrivé à St-Didace avec le deuxième groupe, soit avant 1850. Présentons ces familles selon l'ordre alphabétique : 1— Adélarde Dénomme, père, et Elisabeth alias Liza Jollette; treize enfants baptisés à St-Didace: Marie-Louise (1883); J.-Charles (1884); Marie-Louise (1886); J.-Alphonse (1887); J.-Adélarde (1888); Marie (1889); Marie (1891); Isaïe (1893); Marie-Florentine (1894); Marie-Albertine (1896); Marie-Aldéa (1898); et mariée le 28 avril 1925 à Omer Bilodeau de Woonsocket, E.-U.; Marie-Rose-Alma, (1901 et mariée le 30 juin 1922 à Rémi alias Warder Lambert); Marie-Anna (1902) et mariée à Primat Rivard le 8 octobre 1930. Un autre nom ne figure pas ici, David, mon condisciple de la petite école. Serait-il né aux Etats-Unis? Adélarde Dénomme, majeur de François-Xavier et de Joséphine Doucet, épouse en 1882 Elisabeth Jollette, majeure de feu Alexis et de Joséphine Cardinal. Adélarde Dénomme, père, décède en 1940 à 82 ans et son épouse en 1927 à 67 ans; un fils, Wilfrid, est décédé en 1907 à 22 ans. C'est une famille que nous avons bien connue au Rang Victoria et le talent de plusieurs des enfants était fort remarquable. Sans préjudice pour les autres il me fait plaisir de mentionner à cet égard ceux et celles que j'ai connus davantage, notamment Florentine, Aldéa alias Toulouse et David. Aldéa, au témoignage de ses contemporaines, arrivait bonne première au catéchisme et à l'école du Rang Victoria elle faisait excellente figure dans toutes les sciences, sous la direction de Mme Edmond Delorme.

2— Adélarde Dénomme, fils, et Théodora Doire : J.-Wilfrid, né en 1912. Adélarde Dénomme, fils d'Adélarde et d'Elisa Jollette, épouse en 1910 Théodora Doire mineure de Romulus et de Georgiana Lanoix. Sa première épouse, Théodora, décède en 1912 à 17 ans et sa seconde épouse Azilda Vaillant lui donne neuf enfants baptisés à St-Didace de 1916 à 1929, dont J.-

Henri-Lucien, J.-Wilfrid, J.-Florent, J.-Jean-Maurice et J.-Alcide-Romulus. Adélarde décède en 1932 à 44 ans et sa deuxième épouse le 24 décembre 1931 à 33 ans. Cette dernière, fille de Victor Vaillant et d'Olivine Dulac, s'est mariée aux Etats-Unis.

3— Benjamin Dénomme et Sophie Doucette : Olive (1852); Noé (1854); Horace (1859); ce dernier a épousé à Montréal Rose-Anne Lévesque; Marie-Salomée, née en 1862. Un fils de Benjamin est décédé en 1864 à 16 ans.

4— Clovis Dénomme et Rose Comtois : trois enfants baptisés à St-Didace, dont deux jumeaux nés en 1936, J.-Yves-Jean et J.-Léo Jacques. Le troisième J.-Roland Yvon est né le 14 octobre 1938. Les parents, nés à St-Damien de Brandon, se sont épousés au même endroit. Clovis est totalement étranger aux familles Dénomme de St-Didace.

5— David Dénomme, arpenteur, de la Marquette, majeur de Joseph et de Mérance Lagacé a épousé en 1883 Herménie Neveu, mineure de Félix et de Léocadie Robert.

6— F.-X. Dénomme et Joséphine Doucette : Léocadie (1846); F.-X. (1844 et décédé à 5 mois et demi); Emile (1855); Joseph (1857 et marié le 5 mars 1920 à Maskinongé à Claire Marchand, veuve de Joseph Lemire); Pierre-Adélarde (1859); Marie-Arménie (1863); Jos. Milac (1865); Exina (1869).

7— Jacques Dénomme, électricien, majeur de Clovis et de Rosa Comtois de St-Gabriel épouse en 1960 Claudette Desrochers, majeure de feu Henri et d'Edmondine Trudel.

8— Jean-Baptiste Dénomme et Catherine Letellier. L'époux est décédé en 1841 à 60 ans environ.

9— Jean-Baptiste Dénomme et Marcelline Brulé du Haut de la Rivière. Cette épouse lui donne onze enfants nés de 1868 à 1885 dont J.-Hormidas, Joseph, Alfred, Jérémie, Philippe-Jérémie, Marcelline décède en 1896 à 54 ans. En 1866 Jean-Baptiste Dénomme, majeur de Joseph et d'Emérance Meunier dite Lagacé épouse Marcelline Brulé majeure de Jean-Baptiste et de Rose Chevrette. De ces onze enfants deux filles, je crois, sont entrées dans la vie religieuse. En secondes noces en 1897, Jean-Baptiste épouse Eulalie Germain veuve de Noé Maigret. Cette seconde épouse lui donne deux enfants, Marie-Rosa Léonie (1898) et J. Mastai (1900). Ce dernier décède le 24 juin 1920 à 19 ans et son père en 1921 à 77 ans.

10— Joseph Dénomme et Emérance Prévile (?), François né en 1844.

11— Joseph Dénomme et Emérance Lagassé : Jean-Baptiste (1843); J.-David (1846); Jérémie (1852); Méline (1855). Joseph Dénomme, majeur de Jean-Baptiste et Marie Allard de St-Barthélemy, épouse en 1942 Emérance Meunier dite Lagassé, veu-

ve de Jean-Baptiste Bellemare et fixe son domicile dans le Haut de la Rivière. Joseph décède en 1886 à 85 ans, et son épouse en 1893 à 82 ans. Joseph Bellemare fils de la défunte est présent aux funérailles.

12— Joseph Dénomme, majeur de F.-X. et de Joséphine Doucette, épouse Rose de Lima-Agnès Mailhot, mineure de Jérôme, commerçant, et de Marie-Louise Coutu.

13— Milac Dénomme et Herménie Baril : trois enfants nés de 1891 à 1896, dont un fils Joseph.

14— Napoléon Dénomme et Olympe Boisvert : six enfants nés de 1880 à 1891 dont J.-Albert, Napoléon et Joseph-Amable.

15— Octave Dénomme et Agnès Plante : trois enfants nés de 1892 à 1899, dont Joseph en 1895. Octave Dénomme, majeur de Pierre

et Julie Guilman dit Nabri de St-Cuthbert épouse en 1889 Agnès Plante mineure de Pierre et d'Herménie Grandchamp. Octave décède en 1899 à 40 ans.

16— Pierre Dénomme et Annette Bourgeois de St-Gabriel : Adélaïde née en 1859.

17— Richard Dénomme, journalier, et Marie Morin : Louis, baptisé en 1886.

18— Valérien, mineur de feu Jean-Baptiste Dénomme et de Marie-Anne Tellier, épouse en 1846 Marie Rocheleau, mineure de Joseph et de Marie Laventure.

Avec plaisir je dédie ces lignes à l'arrière-petit-fils de F.-X. Dénomme et Joséphine Doucet, l'abbé Jean-Marc Dénomme, professeur au séminaire de Trois-Rivières.

Lucas Rennero

**Tableau du voyageur**

(EN VIGUEUR DEPUIS LE 26 AVRIL)

**Pacifique Canadien**

**HORAIRE DES TRAINS A LOUISEVILLE (HEURE SOLAIRE)**

Tous les jours excepté le dimanche POUR MONTREAL ..... 8.49 A.M.  
Tous les jours y compris le dimanche POUR QUEBEC ..... 8.08 P.M.  
Samedi seulement POUR QUEBEC ..... 1.33 P.M.  
Dimanche seulement POUR MONTREAL ..... 4.31 P.M.

**HORAIRE DES TRAINS A MASKINONGE**

Tous les jours excepté le dimanche POUR MONTREAL ..... 8.53 A.M.  
Dimanche seulement POUR MONTREAL ..... 4.35 P.M.  
Tous les jours y compris le dimanche POUR QUEBEC ..... 8.04 P.M.

**Canadien National**

**HORAIRE DES TRAINS A SAINT-JUSTIN (HEURE SOLAIRE)**

Tous les jours y compris le dimanche POUR MONTREAL ..... 6.48 A.M.  
Tous les jours excepté le samedi DE MONTREAL ..... 8.09 P.M.  
Samedi seulement DE MONTREAL ..... 9.45 P.M.

**Carier & Frère Ltée**

LOUISEVILLE — TROIS-RIVIERES

Départ de Louiseville	Départ de Trois-Rivières
Tous les jours	Tous les jours
8.30 a.m.	7.30 a.m.
9.30 a.m.	9.30 a.m.
10.30 a.m.	11.30 a.m.
12.30 p.m.	12.30 p.m.
1.30 p.m.	1.40 p.m.
3.30 p.m.	3.30 p.m.
4.30 p.m.	4.30 p.m.
6.30 p.m.	5.30 p.m.
7.30 p.m.	6.30 p.m.
8.30 p.m.	7.30 p.m.
10.30 p.m.	9.30 p.m.
	11.30 p.m.
Exc. Dimanche	Exc. Dimanche
6.30 a.m.	5.30 a.m.
7.45 a.m.	8.40 a.m.
12.30 a.m.	
Dimanche seulement	
7.00 p.m.	
Vend. sam. et dim.	Ven. sam. et dim.
9.30 p.m.	8.30 p.m.
11.30 p.m.	10.30 p.m.

— oOo —  
VILLAGE DE ST-JUSTIN

Départ pour Louiseville	Arrivée de Louiseville
Tous les jours	Tous les jours
excepté dimanche	7.00 a.m.
7.00 a.m.	6.00 p.m.
Dimanche seulement	Dimanche seulement
12.45 p.m.	12.35 a.m.
6.30 p.m.	

**Brandon Transport Inc.**

SERVICE D'AUTOBUS ENTRE MONTREAL — JOLIETTE — ST-GABRIEL ET LOUISEVILLE

	Lundi au vendredi	Samedi	Dimanche
	a.m.	a.m.	a.m.
MONTREAL	8.25	10.00	
JOLIETTE	10.00	11.20	
ST-GABRIEL	10.40	12.00	
ST-GABRIEL	12.15	12.15	
ST-DIDACE	12.25	12.25	
ST-EDOUARD	12.40	12.40	
ST-URSULE	12.55	12.55	
LOUISEVILLE	1.05	1.05	
LOUISEVILLE	—	ST-GABRIEL	—
	—	JOLIETTE	—
	—	ET MONTREAL	—
	Lun. au vend.	Samedi	Dimanche
	p.m.	p.m.	p.m.
LOUISEVILLE	3.00	4.30	3.55
ST-URSULE	3.10	4.40	4.05
ST-EDOUARD	3.15	4.55	4.20
ST-DIDACE	3.35	5.05	4.35
ST-GABRIEL	3.45	5.15	4.45
ST-GABRIEL	5.30	5.30	5.00
JOLIETTE	6.10	6.10	5.40
MONTREAL	8.00	8.00	7.00

**Cartes professionnelles**

**Dr N. Bastrash, M.D.**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
Tél. : CA. 8-4949 LOUISEVILLE  
Heures ordinaires de bureau : Lun., Mar., Jeu., Ven., 2 à 4 et 7 à 9 h.  
En dehors de ces heures : S.V.P. appelez pour rendez-vous.

**Dr Martial Gélinas**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
MATERNITÉ  
Tél. : 885-3833 ST-BARTHÉLEMY

**Dr Guy Béland, m.d.**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
TEL. : CA. 8-5025  
35, RUE ST-AIME — LOUISEVILLE

**Dr PAULIN HÉBERT**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
MATERNITÉ  
Tél. 227-2364 MASKINONGÉ

**Dr Florent Caron, M.D.**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
MATERNITÉ  
STE-URSULE Tél. : CA. 8-2844

Tél. : CA. 8-4408  
**CHARLES MILOT**  
NOTAIRE  
SAINTE-URSULE, Qué.

**Dr PIERRE CHAUVEAU**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
Tél. : 885-3232 ST-BARTHÉLEMY

**Dr Yvon Morinville, M.D.**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
ANESTHÉSIE  
Tél. : CA. 8-5227  
Boulevard Comtois LOUISEVILLE

**Dr Avellin Dalcourt**  
MALADIE DES OS  
Maladie des enfants — Rayons-X  
4, St-Laurent LOUISEVILLE  
Téléphone : CA. 8-4231

**Dr LUCIEN PICOTTE**  
B.A., D.D.S.  
CHIRURGIEN-DENTISTE  
Tél. : CA. 8-2685  
35B, St-Laurent LOUISEVILLE

**Dr J. André Lacroix**  
CHIROPATICIEN  
RAYONS-X  
(Face au Centre Professionnel)  
59 ST-LAURENT — TEL. CA. 8-5221

TEL. : CA. 8-4757  
**GILLES BÉLAND**  
NOTAIRE  
38 ST-LAURENT LOUISEVILLE

**DR L. ANDRÉ LACASSE**  
Chiropraticien  
Bureau : Lundi 7 à 9 hres p.m. — Jeudi 7 à 9 hres p.m.  
38, ST-LAURENT — TEL. CA. 8-2030 — LOUISEVILLE

*Au* **CENTRE PROFESSIONNEL**

88, ST-LAURENT — LOUISEVILLE

**Marcel Marchand, M.D.**  
MÉDECINE GÉNÉRALE  
Téléphone : CA. 8-2888  
Centre professionnel  
88, St-Laurent LOUISEVILLE

EXAMEN DE LA VUE  
**Charles Auger, O.D.**  
OPTOMÉTRISTE  
Téléphone : CA. 8-4606  
CENTRE PROFESSIONNEL

**JOS. LANGLOIS**  
NOTAIRE  
Tél. : 227-2091 ST-JUSTIN, Qué.  
CENTRE PROFESSIONNEL  
CA. 8-4787 LOUISEVILLE

Tél. : CA. 8-4690  
**Dr Jean Rinfret, D.D.S.**  
CHIRURGIEN-DENTISTE  
88 St-Laurent LOUISEVILLE  
(Au Centre Professionnel)

Air Conditionné  
**SALON DE MADELEINE**  
(Julienne Doyon, prop.)  
Deux coiffeuses à votre disposition  
88 St-Laurent Tél. : CA. 8-5080

Encouragez nos annonceurs

**RENÉ SAVOIE**  
COURTIER D'ASSURANCE AGRÉÉ  
Vie — Vol — Feu — Auto  
Responsabilité patronale et publique  
272, BOUL. OUEST CA. 8-2755  
LOUISEVILLE, P.Q.

*Futurs Mariés*

S'adresser à notre expérience, c'est l'assurance d'une heureuse collaboration et d'une aide précieuse.

Consultez-nous dès maintenant pour votre réservation.

**LAPOINTE PHOTO Enrg.**

41 ST-LAURENT — TEL. CA. 8-4111 — LOUISEVILLE

NOUVEAU BUREAU

**CHARTIER & GAUTHIER**

AVOCATS - PROCUREURS

Bureau : Lundi après-midi et vendredi soir

88 St-Laurent - Tél. CA. 8-5269 - LOUISEVILLE  
(Au Centre Professionnel)

1185 rue Hart — Tél. : 378-2849 — Trois-Rivières

EN ROUTE POUR MONTREAL

ne manquez pas d'arrêter à

**L'HÔTEL JUNEAU**

LAVALTRIE, Qué.

Viateur Juneau, prop.

Un chaleureux accueil vous y attend!

# ATTENTION! BÉLAND, LADOUCEUR & Cie Limitée

sont vendeurs de tourbes pour pelouse, couvre-planchers, prélaris, tuiles, tapis et peinture "National".  
LES MEILLEURS PRIX DANS LA REGION — ESTIMES GRATUITS

S'adresser à 90, RUE ST-AIME

TEL. 227-2074 ou 227-4788

MASKINONGE

## YAMACHICHE

### Mlle MONIQUE FLEURY SÉJOURNERA EN EUROPE

Mlle Monique Fleury, fille de M. et Mme Paul Fleury (Aline Ferron), s'embarquait pour la France, sur le Franconia, vendredi dernier, à Québec.

Elle y séjournera deux ans, pour obtenir à l'Institut Catholique de Paris, une pré-doctorale en Lettres. Tous nos vœux de succès et de bonheur accompagnent Mlle Fleury!

#### VENDREDI DU MOIS

Le 2 octobre prochain, premier vendredi du mois, il y aura une messe à 9 heures comme à l'ordinaire.

#### MARIAGE LAMBERT-BOURASSA

Samedi dernier, Mlle Marguerite Lambert, fille de M. et Mme Maurice Lambert, épousait M. André Bourassa de Trois-Rivières Ouest.

Aux nouveaux époux, actuellement en voyage de noces, nous offrons des vœux de bonheur et de paix!

#### CARNET SOCIAL

Dernièrement, Mme Florent Lamy se rendait à Combermere, Ontario, reconduire sa soeur Mlle Renée Carbonneau qui y suit un cours de perfectionnement en anglais.

M. Donald Lesage, agronome,

passé une semaine au Collège Militaire de Arnprior, Ontario. Le Ministère de l'Agriculture donne à ses employés des cours sur les réactions atomiques.

#### CONGRES DE L'U.C.F.R.

Quelques membres du cercle de l'U.C.F.R.: Mlles Marie-Ange et Anna Meunier, Mmes Maurice Lambert, Gérard Labonne et Alphonse Ferron représentaient la paroisse au congrès général tenu à Montréal, mercredi dernier.

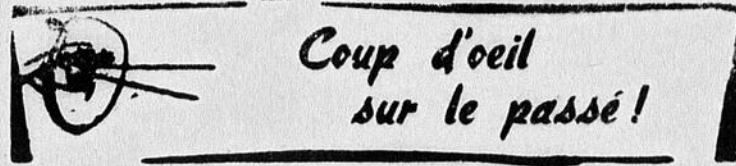
#### Allocations...

(suite de la page 3)

naturelle des adolescents de 16 et 17 ans, s'établit aux alentours de 11% à 15%.

Une enquête menée il y a quelques années, au moment où l'on avait constaté la chute alarmante de la fréquentation scolaire pour les jeunes de cet âge, avait pu déterminer que dans la moitié des cas, les adolescents abandonnaient leurs études pour aider aux travaux ménagers ou pour envahir immédiatement le marché du travail.

Les allocations scolaires sont une mesure de prévention et ouvrent les portes à une éducation prolongée, à une meilleure formation technique et professionnelle.



### Coup d'oeil sur le passé!

— IL Y A VINGT ANS —  
ON LISAIT DANS L'ECHO  
DE SAINT-JUSTIN  
EDITION DU 29 SEPT. 1944

L'Echo de Saint-Justin offre ses félicitations et vœux de succès à Me J.A. Savoie, natif de St-Justin, qui vient d'être nommé Commissaire de la Commission Hydro-Electrique de Québec par le Gouvernement Duplessis.

Mort accidentelle de l'avocat Edouard Fleury de Shawinigan à l'âge de 43 ans. Imposantes funérailles en l'église St-Bernard.

Prochain mariage de Mlle Lucie St-Antoine de St-Justin à M. Antoni Bérard de St-Barthélemy.

A St-Barthélemy, mariage de Suzanne, fille du notaire et de Mme J.-A. Barrette à M. Jean-Paul Dépelteau de Montréal.

M. Albert Lessard de Ste-

Ursule est nommé cantonnier de la paroisse et M. Albert Giguère devient opérateur de la grappe mécanique pour le comté de Maskinongé.

La manufacture de matelas M. H. Poitras de St-Barthélemy opère activement.

M. et Mme Joseph Fleury de St-Justin annoncent le mariage de leur fille Laurette à M. Arthur Lajoie de Montréal.

MM. et Mmes Eugène Gagnon de Maskinongé et Walter Gagnon de Montréal, ainsi que Mlles Brigitte et Germaine Gagnon sont de retour d'un voyage à Lowell et Springfield, Mass.

A Montréal, mariage de Mlle Flora Bellemare à M. Joseph Thibodeau de St-Justin.

Départ de M. et Mme Paul St-Yves de Ste-Ursule pour

aller demeurer aux Trois-Rivières.

Mme William Gagné de Montréal rend visite à son frère M. Alfred Barrette de Easthampton, Mass.

M. Wellie Ayotte de St-Justin est hospitalisé aux Trois-Rivières.

### St-Barthélemy...

(suite de la page 6)

#### DECES

On annonce le décès de M. Paul-Emile Brûlé de Manville, R.I., autrefois de Saint-Barthélemy, décédé à l'âge de soixante-deux ans. Il laisse dans le deuil outre son épouse (Yvette Houle), 3 garçons et 3 brues: M. et Mme Gaëtan Brûlé, M. et Mme Richard Brûlé, M. et Mme Alfred Brûlé; un gendre et une fille: M. et Mme Benoit (Jeanne); un frère: M. Abner Brûlé de Montréal; 4 soeurs et 2 beaux-frères: M. et Mme Edgar Roy, Alma Brûlé de St-Barthélemy, M. et Mme Joseph Mercier, Blanche, Elène et Mlle Jeanne Brûlé de Montréal; Mme Louis St-Cyr (Léda) de L'Épiphanie et plusieurs autres parents.

Nos condoléances à la famille!

Aux Etats-Unis dernièrement pour assister aux funérailles de M. Paul-Emile Brûlé: M. et Mme Edgar Roy, Mme Laurent Massé de St-Barthélemy; Mme Aurélien Grégoire de St-Ambroise de Kildare, M. Abner et Mme Guy Brûlé, Mlle Jeanne Brûlé de Montréal, Mme Louis St-Cyr, M. et Mme Gérard Bonenfant et Mlle Germaine St-Cyr de L'Épiphanie.

## POUR VOTRE PROTECTION EN ASSURANCES

Vous pouvez compter sur l'appui de votre courtier pour pouvoir bénéficier d'une protection complète en ce qui concerne vos assurances, que ce soit :

- VIE • FEU • VOL •
- Automobiles • Responsabilités •

— Etc. —

### Consultez-nous: CULTIVATEURS

Pour tous genres d'ASSURANCES concernant le

- FEU • RESPONSABILITÉS  
GÉNÉRALES DE FERME
- COLLISIONS D'ANIMAUX
- MACHINERIE DE FERME
- ETC. ETC. ETC.

### LACORDAIRE — CULTIVATEURS

Profitez d'un TAUX RÉDUIT en ce qui concerne L'ASSURANCE de vos véhicules automobiles.



Dimanche dernier avait lieu à Yamachiche la bénédiction et l'ouverture officielle des nouveaux BUREAUX D'ASSURANCES de JEAN VILLEMURE, Courtier d'Assurances Associées.

TEL. 296-3934

## JEAN VILLEMURE

COURTIER D'ASSURANCES

120 Nérée Beauchemin  
YAMACHICHE

- VIE
- FEU
- VOL
- AUTOMOBILES
- RESPONSABILITÉS

#### CULTIVATEURS :

- Vie - Feu - Vol
- Automobiles
- Responsabilités
- COLLISIONS D'ANIMAUX
- MACHINERIE DE FERME
- TRACTEURS
- ETC. ETC.

# SAINTE-URSULE

Par Marcellin O.-Lessard

## M. RICHARD TRUCHON PRÉSIDENT

Le comité provisoire de la garde paroissiale de Ste-Ursule, a été officiellement élu, et voici le bureau de direction :

Président : M. Richard Truchon, Vice-Président : M. Paul St-Louis ; Secrétaire-Trésorier : M. René-Charles Paquin, Directeurs : MM. Jean Gagnon, Marcel Paquin, Jacques Lessard (fils Armand).

M. l'abbé Théophile Trudel est l'aumônier, et M. Jean-Marie Thisdel commandant.

Une garde paroissiale assure le service de l'Eglise, maintient

l'ordre durant les offices religieux. Une garde dans une église, crée une atmosphère de piété, de dignité et incite les fidèles au respect.

N'OUBLIEZ PAS : Non, je suis certain que personne n'a oublié que jeudi soir à 7 h. 30 p.m., nous aurons la visite de la garde paroissiale St-Antoine de Louiseville, qui paradera dans les rues de notre village. Que tous les citoyens se rendent nombreux, témoigner par leur présence, leur appréciation.

## EN MARGE DE L'OPÉRATION "55"

M. Emile Lambert président de la Commission Scolaire, ainsi que les commissaires Adélar Trudel, Albert A. Lessard, Paul-Emile Lacoursière, se sont rendus aux Trois-Rivières, accompagnés de M. Jean-Marie Thisdel secrétaire-trésorier, pour entendre l'exposé de M. Léo Turgeon conseiller en orientation scolaire.

Les plans pour une régionale, devront être soumis pour approbation avant le 1er avril 1965 si les intéressés veulent bénéficier de l'octroi de 300 millions dont 75% sera versé en vertu d'une entente qui prend fin en 1967 par le gouvernement fédéral.

Toutes ces régionales, devront être terminées avant le 1er avril 1967. Nos commissaires se réunissent cette semaine, pour compléter l'étude du projet, et donner une réponse finale au Ministère de l'Éducation du Québec.

### DECES A NOTRE-DAME DE LOURDES

M. l'abbé Clément Clément, curé à Notre-Dame de Lourdes (Joliette) a été inhumé samedi le 26 septembre. M. et Mme Gaston Picotte, Mme Wellie Turner, ses parents assistaient aux funérailles.

### ELECTIONS

M. Paulin Damphousse président des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, demande à tous les membres de se rendre à la salle de l'École Rinfret, samedi le 3 octobre, pour les élections annuelles.

M. Albert Branchaud, vice-président Diocésain, rendra visite au cercle à cette occasion.

### NAISSANCE CHARETTE

A l'Hôpital Comtois de Loui-

seville à M. et Mme Joseph Charette (Gisèle Lessard) est née le 19 septembre, une fille baptisée le 27 septembre, sous les noms de Marie, Josée, Lyne. Parrain M. Bruno Charette, marraine, Mlle Jacqueline Plante de St-Alexis des Monts, oncle et tante de l'enfant.

Félicitations !

### NAISSANCE CHARETTE

A l'Hôpital Comtois de Louiseville, à M. et Mme Jean-Marie Charette de Montréal (Marianne Lessard) est née le 19 septembre, une fille, baptisée le 26 septembre, sous les noms de Marie, Claude. Parrain, M. Camille Longpré, marraine, Mlle Dolorès Lessard.

Félicitations !

### A NOTER

Le 3 octobre, veille de la fête de saint François, fondateur de l'Ordre, sera jour d'abstinence pour les tertiaires.

### VENDREDI DU MOIS

Confession jeudi à 7 h. 30, vendredi 7 h. 30, et messe lue à 9 heures p.m.

### INVITATION

Les membres de la chorale sont priés de prendre note qu'il y aura pratique jeudi soir prochain, le premier octobre à 8 hres, au jubé de l'orgue.

Tous ceux qui également voudraient faire partie du chœur sont également invités à se rendre à cette pratique.

### CARNET SOCIAL

M. et Mme Roger Lambert de Ste-Ursule, recevaient la semaine dernière : Mme Claude Guindon, Mme Jeanne d'Arc Lambert, M. Jean-Guy Paquette, tous de Cité Jacques-Cartier, M. et Mme André Gilles Lambert de Grand'Mère, Mme Gédéon Lambert de St-Léon, et M. l'abbé Henri Lemire des Trois-Rivières.

### EN VOYAGE EN ONTARIO

M. et Mme Roger Lambert se rendaient à Prescott Ontario, les invités de M. et Mme Gaétan Lambert.

### M. ET MME MAURICE LESSARD CELEBRENT LEUR 25e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE

Dimanche dernier, à l'Hôtel La Feuille d'Erable de Ste-Angèle de Prémont, étaient célébrés les 25 ans de vie conjugale de M. et Mme Maurice Lessard de Louiseville.

M. et Mme Lessard sont tous deux natifs de Ste-Ursule. M. Lessard était le fils de feu Isidore Lessard, et Mme Lessard, la fille de feu Frank Lessard.

Un grand nombre de parents et amis de Ste-Ursule, ont assisté à cette fête. A titre d'ami de la famille, il me fait plaisir d'exprimer mes meilleurs vœux aux distingués jubilaires.



GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

PRÉPAREZ votre AVENIR

Inscrivez-vous à

## L'ÉCOLE DE MÉTIERS LOUISEVILLE

(C.P. 640)

### COURS DU SOIR

Chimie, dessin industriel et lecture de plans, électricité, équerre de charpente, mathématiques, mécanique d'ajustage, mécanique d'automobile, menuiserie, soudure (acétylène et électricité).

INSCRIPTION : jusqu'au 5 octobre

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION

## EN AVANT MARCHÉ

La garde St-Antoine lance une campagne de recrutement afin de combler les cadres de son mouvement. Tous ceux qui seraient intéressés à joindre nos rangs sont les bienvenus. Tout ce que vous devez faire est de vous rendre à notre local le jeudi soir et prendre part à la pratique. Après quelques semaines on vous remettra un uniforme et dès lors vous ferez partie de notre mouvement.

N'oublions pas qu'il faut être tous présents jeudi soir pour aller rendre visite à des confrères éventuels de Ste-Ursule qui sont à former une garde dans cette paroisse. Le commandant a beaucoup insisté sur notre présence, ne le décevons pas. Il n'excusera pas votre absence aussi pour la visite au cimetière qui

aura lieu dimanche après-midi. Cette année sera célébré au cimetière même une messe à 4 heures, laquelle remplacera celle de 5 heures. Donc prenez note de ces deux sorties.

### ERRATA :

Dans la dernière chronique, il aurait fallu lire le Sous-Lt O. St-Pierre au lieu de Sergent. Mille excuses à mon confrère qui d'ailleurs a déjà pardonné. Un oubli involontaire s'est glissé dans le rapport des élections. Il s'agit des deux auditeurs élus. Ce sont MM. Jules Lagacé et Yvon Livernoche qui occuperont ces charges.

Les groupes en service dimanche le 4 octobre sont : B. Lafontaine à 7-8.30 hies. L. Comtois à 10-11.30 hres. Pas de messe à 5 hres.

A bientôt !

Gus.



**Avez-vous choisi la date de votre MARIAGE ?**

Si oui, vous êtes invités à vous rendre au Studio afin de prendre un appointement.



Dans l'après-midi du mariage, nous irons vous montrer vos épreuves.

## STUDIO CÔTÉ

Fondé en 1902  
22 St-Laurent — CA. 8-2998 — LOUISEVILLE

## J. A. JULIEN INC.

Assurances Générales

71, St-Laurent — Tél. : CA. 8-2727 — Louiseville

Responsabilité de tous genres  
Automobile,  
Feu

- Sécurité
- Stabilité
- Service



Pour un produit de qualité,  
Pour un produit raffiné,  
Demander toujours ESSO  
Qui s'y connaît, achète de



## Maurice Guinard

représentant ESSO

131 Ave du Parc — Tél. : CA. 8-2833 — LOUISEVILLE



dans ma province, la

# LAURENTIDE

ça c'est une bière!

UN SEUL PRIX . . .  
UNE SEULE QUALITE :  
"LA MEILLEURE"

QUE CE SOIT POUR :

- NETTOYAGE
- TEINTURE
- PRESSAGE OU LAVAGE DE CHEMISES

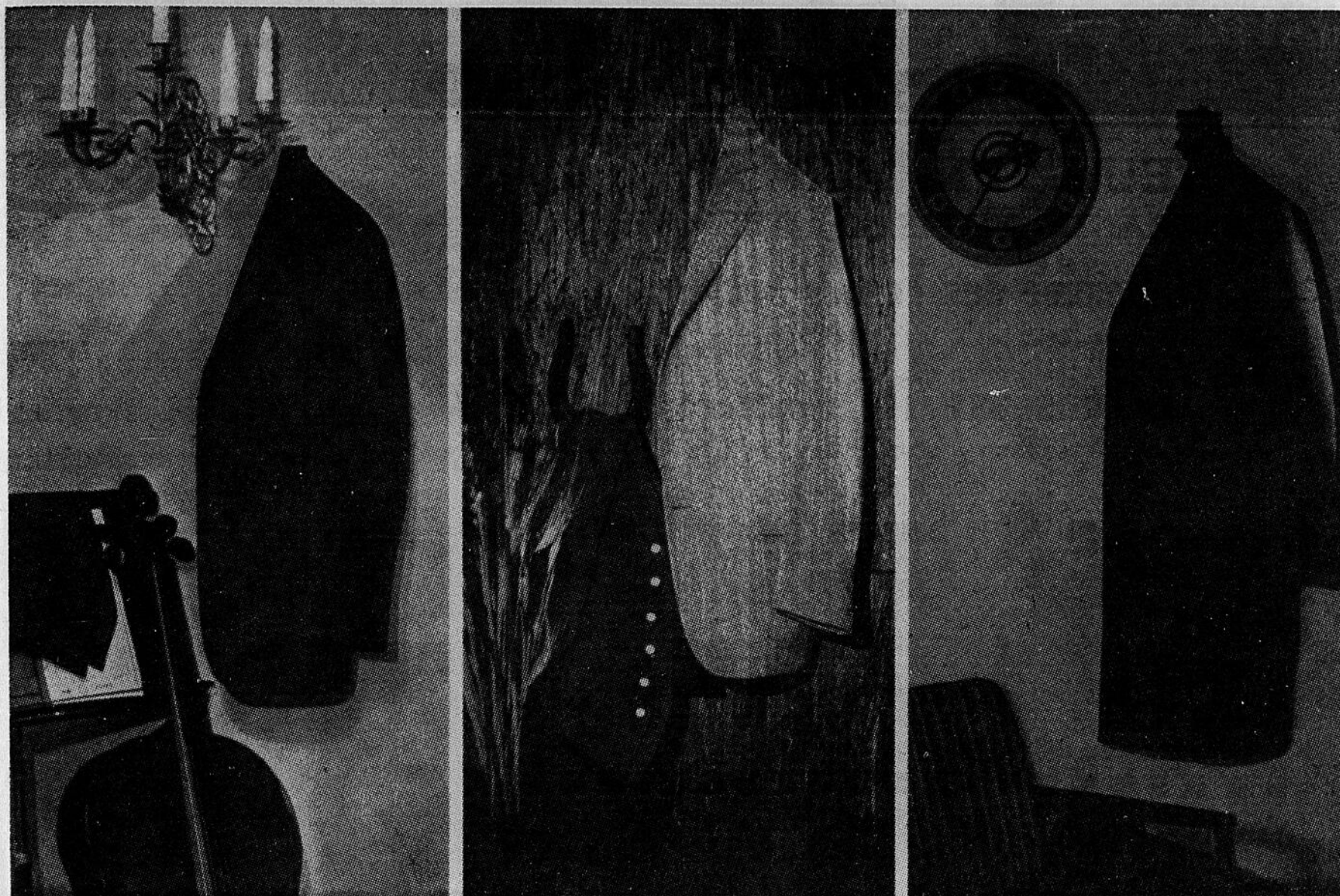
Adressez-vous en toute confiance à

## La Teinturerie ST-LAURENT

22, St-Aimé (rue de la gare) — CA. 8-4477 — Louiseville



Trois articles de choix



pour



créés par **S**amuelsohn

**ST-ÉDOUARD**

Par Fernand Lemay

**AURONS-NOUS DES TRAVAUX D'HIVER ?**

Telle est la question que se posent les non-travailleurs. Ne pas avoir d'emploi, être père de famille, soutien de famille, avoir de nombreuses responsabilités et être chômeur, ceci n'est pas une chose à laquelle nous pouvons rester indifférents. Il serait peut-être bon que les autorités se posent la question puisqu'une période de travaux d'hiver permet à un grand nombre de personnes de trouver de l'emploi en vertu des prêts aux municipalités afin de procurer de l'embauche et d'exécuter des travaux utiles à la municipalité.

**INITIATION LACORDAIRE**

Pour ceux et celles qui seraient intéressés à entrer dans les mouvements Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, en voici le coût :

Les nouveaux membres doivent payer avant l'initiation, leur droit d'entrée \$1.00 plus \$2.00 de contribution, ceci pour les Lacordaire et Jeanne d'Arc. Pour les étudiants, ils ne paient que \$1.00 de contribution. Tous ceux et celles qui seront initiés à partir du 1er septembre 1964, la contribution payée sera pour 1965, puisque l'année Lacordaire commence en septembre.

**CONFESSIONS**

À l'occasion des 1er vendredi et samedi du mois, il y aura confessions : mercredi et jeudi avant-midi à 10 hres pour les enfants.

Jeudi après-midi, à 3 heures, jeudi soir à 7 h. 15 et samedi soir à 7 h. 15.

**PREMIER VENDREDI DU MOIS**

L'office du premier vendredi du mois aura lieu à 11 hres a.m. Les membres de la Ligue du Sacré-Coeur qui le peuvent sont priés de faire leur communion réparatrice.

**PREMIER SAMEDI DU MOIS**

L'office du premier samedi du mois aura lieu à 7 h. 30 et sera suivi de la procession avec la statue de la Sainte Vierge.

**MOIS DU ROSAIRE**

Tous les soirs, à compter du 1er octobre, il y aura exercice du mois du Rosaire à l'église, à 7 h. 30.

**QUARANTE HEURES**

Les Quarante Heures pour notre paroisse auront lieu au commencement d'octobre. Plus de renseignements vous seront donnés au prône dimanche.

**RETRAITES FERMEES**

Du 9 au 11 octobre, retraite des Ligueurs du Sacré-Coeur. Il faut que la Maison "Reine des Apôtres" soit remplie de retraitants de ce beau mouvement. Si des ligueurs n'ont pas encore fait la retraite fermée, c'est une excellente occasion de prendre part à celle-ci, spécialement cédulée pour eux. Pour plus de renseignements, adressez-vous au responsable des Retraites.

**SOIREE DE CATECHESE**

Une soirée de catéchèse aura lieu en la salle du Couvent au début d'octobre. Les parents sont tous cordialement invités à y assister ; il sera question du nouveau catéchisme.

**PENSE DE LA SEMAINE**

On dit se consoler de n'avoir pas les grands talents, comme on se console de n'avoir pas les grandes places. On peut-être au-dessus de l'un et de l'autre par le coeur. (Vauvenagues)

**COURS DU SOIR**

L'inscription aux cours du soir enseignés à l'École de Métiers de Louiseville, aura lieu jusqu'au 5 octobre pour les cours de menuiserie, électricité, soudure, mécanique d'ajustage, mécanique d'automobiles, dessin industriel et lecture de plans. Les cours sont de 20 leçons de 1 1/2 hres, à raison de deux soirs par semaine.

**LES ETUDIANTS ET LA BOITE A LUNCH !**

Plusieurs étudiants doivent apporter leur dîner à l'école, mais combien de ces étudiants pensent à la boîte qui contient l'un des plus importants repas de la journée. Voici donc quelques conseils : la boîte à lunch, que l'on transporte soit à l'école ou au travail a besoin de soins particuliers, autrement elle peut acquérir une odeur de moisissure qui se transmettra aux aliments. Il faut laver la boîte soigneusement chaque fois que l'on s'en sert et la rincer à l'eau tiède à laquelle on ajoutera un peu de vinaigre. Il faut ensuite bien sécher la boîte et l'exposer au soleil, en plein air. Du papier ciré ou métallique empêchera les miettes de s'accumuler dans les joints de la boîte.

**UN GRAVE PROBLEME A RESOUDRE**

Il n'y a pas d'immunisation contre les accidents.

Le Canada a réussi à vaincre la variole et à se débarrasser de nombreuses maladies contagieuses qui faisaient autrefois des milliers de victimes, mais on n'a pas encore réussi à résoudre notre plus grand mal : les accidents contre lesquels il n'y a pas de vaccin. Le seul remède à ce fléau, c'est l'emploi du gros bon sens de la part de l'automobiliste et du piéton. Un seul geste d'impatience, d'imprudence ou d'impolitesse, peut causer la mort de tous les passagers d'une voiture. Le fait de vouloir élargir quelques minutes, en dépassant la limite de vitesse fixée peut causer de graves accidents ou entraîner la mort.

Lorsque la vaccination a été adoptée, le Canada s'est débarrassé

d'une maladie mortelle; si les automobilistes voulaient collaborer, le Canada pourrait aussi se débarrasser des accidents mortels de la route. Donc soyez très prudents !

**AUTOUR DE LA GASPEISIE**

M. et Mme Lucien Michaud et M. et Mme Gérald Michaud, ont effectué au cours de la semaine dernière, à l'occasion de leur vacance annuelle, le tour de la Gaspésie. Ils visitèrent les merveilleux endroits touristiques tels : le Rocher Percé, l'île Bonaventure etc.

**DE RETOUR**

M. Armand Bélanger, M. J.A. Morin et M. Florian Noël sont de retour parmi nous après avoir travaillé depuis bientôt 6 mois pour l'O.N.F. au "Village Indien" de Mascouche où l'on vient de filmer "Le festin des morts" qui sera bientôt mis à l'affiche par l'Office Nationale du Film.

**MISE AU POINT**

Dans l'édition du 17 septembre dernier, nous lisions: "Nouvelle ligne téléphonique" : où il était fait mention que M. Jérôme Brannonier avait fait des démarches à cette fin.

Il ne faudrait pas oublier que Mme Omer Garand y est allée d'une deuxième requête et de plusieurs démarches qui ont de beaucoup contribué à cette réalisation. J. M.

**ENQUÊTE ÉTONNANTE**

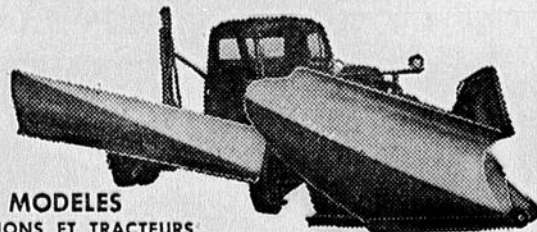
Aux Etats-Unis, on a fait dernièrement une enquête auprès des jeunes au sujet des fréquentations entre garçons et filles durant le stage scolaire. Les résultats sont clairs: La majorité des jeunes ont répondu qu'ils étaient contre ces fréquentations. Les raisons en sont nettes: perte de temps, gaspillage d'argent et d'amour, gâchis des études et des coeurs.

Il fallait que os voisins d'Amérique nous démontrent les désastres qu'entraînent de semblables comportements.

L'Eglise pourtant depuis longtemps nous avait avertis et s'était élevée contre de pareilles fréquentations qu'elle jugeait prématurées, dangereuses et néfastes. Le bon sens finit toujours par rejoindre la sagesse. La vérité sort de la bouche des enfants. Que font donc les adultes ?

P. G., membre de l'AMC  
Georges Bergeron

**CHASSE-NEIGE**



14 MODELES  
POUR CAMIONS ET TRACTEURS

CIRCULAIRES ET LISTE DE PRIX SUR DEMANDE.

**LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.**

288 Est, Notre-Dame — Victoriaville, P.Q. — C. P. 147

THÉÂTRE



# ROYAL



LE THÉÂTRE  
DES GRANDS  
SPECTACLES  
LOUISEVILLE

JEU., VEN., SAM.

TROIS GRANDS FILMS À L'AFFICHE

6.30 h. "L'Homme des Fusées Secrètes"

avec CURT JURGENS - VICTORIA SHAW

8.15 h. "Le Puits aux Trois Vérités"

avec MICHÈLE MORGAN - JEAN-CLAUDE BRIALY

10.00



Samedi, film pour enfants

1.30 h. "Mr Hobbs prend des vacances"

AVEC JAMES STEWART  
ET MAUREEN O'HARA

ADMISSION : 25 cts

Dim., lun., mar., mer.

LANDRU — Recherché pour la séduction de 273 femmes

L'enlèvement de 179 femmes

Le meurtre de 11 femmes

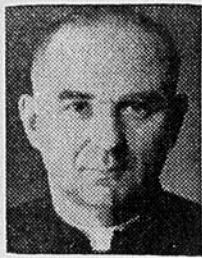
LANDRU, c'est le meurtrier le plus notoire du siècle.



AU MÊME PROGRAMME

"CINQ SEMAINES EN BALLON"

avec RED BUTTONS ET FABIAN



300 ANS  
À LOUISEVILLE

FIGURES POLITIQUES

Au cours de son histoire, Louiseville a produit ou possédé un grand nombre de figures remarquables dans les domaines les plus divers. Des professionnels, des commerçants, des cultivateurs, des artisans, des manufacturiers, ont joui, à leur époque, d'une grande notoriété. Il est impossible de fixer le souvenir de tous dans des monuments ou des lieux publics, rues ou parcs; cependant, il semble équitable de faire ressortir certains noms qui, pour une raison ou pour une autre, ont recueilli, jadis, plus d'honneurs.

Dans cet article, je cite donc, un peu au hasard et en oubliant sans doute des personnages méritants, des concitoyens déjà décédés qui se sont distingués dans la politique nationale ou locale.

La scène nationale

Parmi les premiers hommes publics de la Rivière-du-Loup, une place de choix revient à l'Honorable Etienne Mayrand qui fut grand commerçant, député et conseiller

législatif. C'est lui qui a donné le site où s'élève actuellement le poste de Police de Louiseville.

L'Honorable Joseph Bourret a été maire de Montréal, conseiller législatif et ministre dans le cabinet Lafontaine-Baldwin.

L'Honorable Henri Béland, célèbre par le récit de sa captivité en Allemagne, a eu une carrière politique brillante à Ottawa comme député, ministre et sénateur.

Le nom de l'Honorable Joseph-Hormisdas Legris a dominé pendant un demi-siècle la politique du comté de Maskinongé. Il a été député provincial et fédéral, puis finalement sénateur.

L'honorable J.-Arthur Lesage a, lui aussi, été nommé sénateur après avoir rempli des postes importants dans l'organisation politique provinciale.

L'Honorable Louis-Joseph Thibault a été successivement maire de Saint-Antoine de la Rivière du Loup, député et ministre d'Etat à Québec.

Le dernier fils de Louiseville a

se mériter le titre d'honorable a été Emile Lesage, qui fut député provincial puis conseiller législatif.

La scène municipale

D'autres personnages, également actifs dans la grande politique, semblent cependant appartenir de plus près à la vie civique locale.

François Caron fut le premier résident de Louiseville à devenir député. Plusieurs descendants suivront son exemple; le dernier en liste est le député provincial actuel, Me Germain Caron.

Joseph Gravel fut le premier maire de la Rivière-du-Loup lors de son érection en municipalité.

George-Henry Yale, propriétaire d'une importante tannerie, a été le premier maire de la ville de Louiseville.

Alexis Lesieur-Desaulniers, en plus d'avoir été député, a l'honneur d'avoir préparé la charte initiale de la ville. Il a eu beaucoup d'influence durant sa longue carrière politique et légale. Il demeurait dans la résidence actuelle du photographe Côté.

Rodolphe Tourville, qui succéda à son père comme propriétaire du "moulin-à-feu", a fait durant longtemps de la politique provinciale.

J.-Wellie Gagnon, commerçant, journaliste, philanthrope, a été indubitablement une figure marquante.

PRESTOLITE — PRESTOLITE — PRESTOLITE

## ★ AUTOMOBILISTES ★

Voici venue la période où il faut penser à la batterie d'auto; de camions; etc.; etc.

AVEC PRESTOLITE vous aurez :

- MEILLEURE GARANTIE
- LIVRAISON RAPIDE
- UNE FABRICATION DANS LE QUEBEC
- PRIX DEFIANT TOUTES COMPETITIONS

VOYEZ VOTRE GARAGISTE ET



6 - 12 volts

**EXIGEZ** *prestolite*

(Distribuée par : T-R Auto Electrique)

PRESTOLITE — PRESTOLITE — PRESTOLITE

J.-Edouard Béland s'est signalé par sa probité et sa distinction comme industriel et maire de la ville.

Charles-Edouard Martin a été l'un des principaux artisans des progrès de Louiseville et le promoteur-chef de la venue de l'Associated Textiles.

Clovis Caron a été un personnage inoubliable comme registraire; il a été lui aussi un maire soucieux du développement de la localité.

\* \* \*

Cette liste de figures politiques est évidemment insuffisante, peut-être même injuste. Elle ne parle pas des vivants, ni même de citoyens naguère vénéérés de tous comme J.-A. Giguère, Omer Gagnon, Jérémie Lesieur-Desaulniers, les frères Desrosiers, etc. Cependant, il me semble que cette énumération rapide est un utile rappel de l'histoire et qu'elle peut susciter d'autres souvenirs à l'occasion du tricentenaire.

Germain Lesage, o.m.i.

St-Léon...

(suite de la page 18)

a été élue récemment Présidente de l'U.C.F.R., de la part de parents de St-Léon.

CARNET SOCIAL

M. l'abbé Armand Boisvert, P.M.E. au Japon, en vacances chez ses parents M. et Mme Arthur

Retraites pour les membres de la Ligue du Sacré-Coeur

Monsieur Camille Beaulieu, responsable diocésain du recrutement des retraites fermées, invite tous les officiers de la Ligue du Sacré-Coeur, ainsi que ses membres, à assister à leur retraite fermée diocésaine, qui aura lieu à la Maison "Reine des Apôtres" au Cap-de-la-Madeleine, du 9 au 11 octobre.

L'an passé, le résultat de cette retraite spécialisée fut désappointant; c'est pourquoi, le nouveau Supérieur de la Maison, le Révérend Père Antonio Hamel, O.M.I., demande la collaboration de tous les organisateurs paroissiaux pour aider au recrutement et faire un succès de cette retraite.

L'entrée aura lieu vendredi soir à 7.30 hres et le départ, dimanche avant le souper.

Boisvert de Champlain, originaire de St-Léon, rendait visite à M. Charlemagne Deschênes dans le courant de la semaine dernière.

Mlle Suzanne Lupien, M. Germain Lupien ainsi que Mme Germain Lavergne de St-Barnabé-Nord en voyage pour une semaine à la Manicouagan et Sept-Iles.